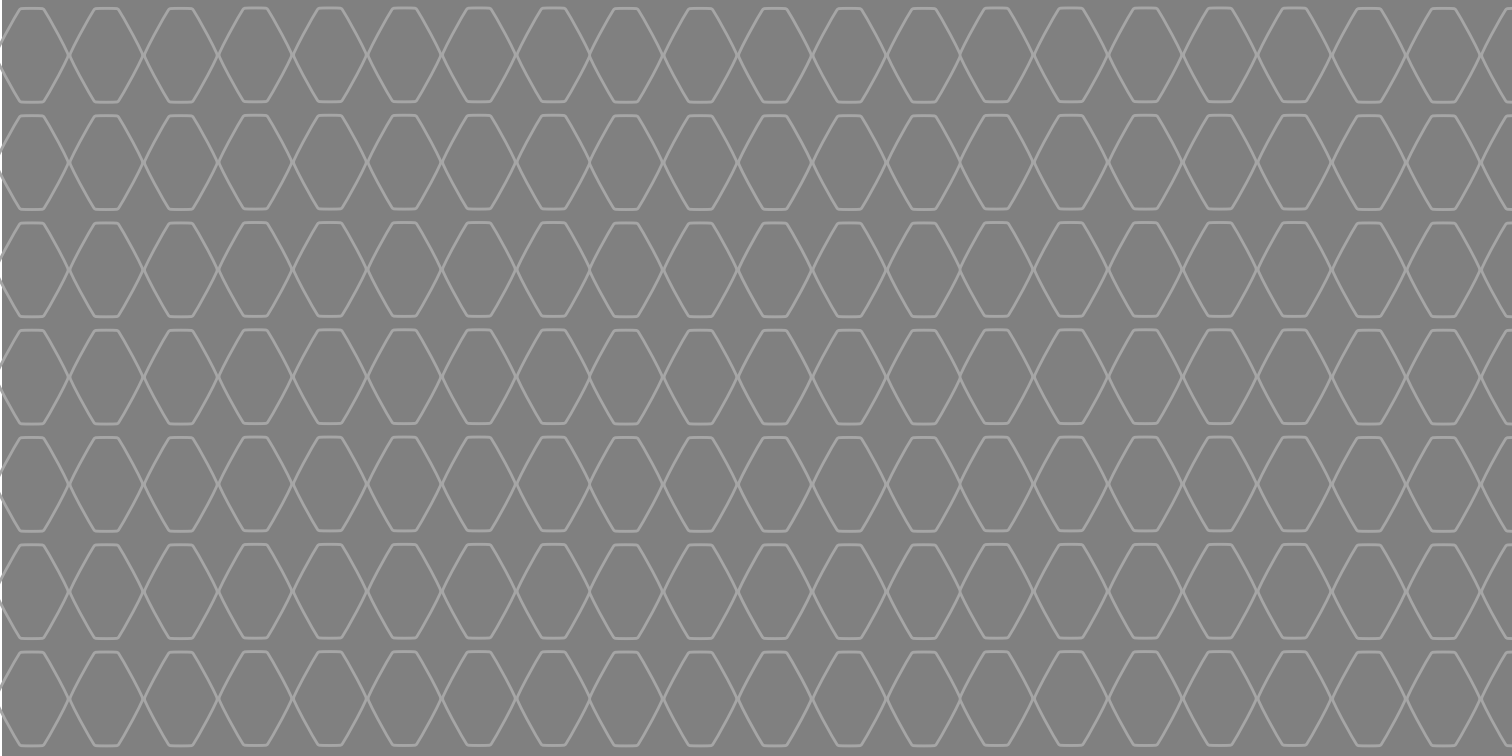




MEDIA-NAV



Český

CZ

Magyar

H

Sloveneský

SK

Obsah

Pokyny pro použití	CZ.3
Obecné údaje	CZ.5
Celkový popis	CZ.5
Představení ovládání.	CZ.8
Zapnutí/Vypnutí	CZ.10
Funkce a použití	CZ.11
Hlasitost.	CZ.13
Rádio/AUX.	CZ.14
Poslech rádia.	CZ.14
Přídavné audio zdroje	CZ.17
Nastavení zvuku	CZ.20
Navigace	CZ.21
Navigační systém	CZ.21
Čtení mapy	CZ.22
Zadání cíle cesty	CZ.25
Navádění.	CZ.31
Nastavení mapy	CZ.36
Správa oblíbených.	CZ.37
Nastavení navigačního systému	CZ.39
Driving Eco ²	CZ.43
Přístroj Bluetooth.	CZ.44
Spárování/odebrání přístroje Bluetooth®	CZ.44
Připojení/odpojení přístrojů s Bluetooth®	CZ.46

Seznam kontaktů v telefonu	CZ.48
Volání/přijetí hovoru.	CZ.49
Couvací kamera	CZ.51
Nastavení systému	CZ.52
Aktualizace systému	CZ.54
Funkční problémy	CZ.58

Všechna práva, včetně práv týkajících se softwaru, ohledně obsahu a dalších prvků instalovaných a fungujících ve vozidle a obchodní značky a zobrazená loga jsou vyhrazena jejich konkrétnímu vlastníkovi.

POKYNY PRO POUŽÍVÁNÍ (1/2)

Je bezpodmínečně nutné dodržovat dále uvedené pokyny kvůli bezpečnosti a nebezpečí hmotných škod. Bezpodmínečně dodržujte předpisy platné v zemi, ve které se nacházíte.



Pokyny k obsluze multimediálního systému

- S ovladači (na panelu nebo u volantu) manipulujte a údaje na displeji si čtete, jen když to umožňují podmínky silničního provozu.
- Hlasitost nastavujte na nižší úroveň tak, abyste mohli vnímat okolní zvuky.

Pokyny týkající se navigace

- Použití navigačního systému v žádném případě nenahrazuje odpovědnost ani ostražitost řidiče při řízení vozidla.
- V závislosti na zeměpisné oblasti nemusí „mapa“ obsahovat informace o novinkách na trase. Buďte ostražití. Ve všech případech musí mít dopravní předpisy a značky vždy přednost před indikacemi navigačního systému.

Pokyny k technickému vybavení

- Neprovádějte žádnou demontáž ani úpravu systému, abyste předešli hmotným škodám a popálení.
- V případě, že zařízení nefunguje nebo je třeba jej demontovat, se prosím obraťte na značkový servis.
- Nestrkejte do přehrávače žádné cizí předměty.

Opatření týkající se telefonu

- Existují předpisy pro používání telefonu uvnitř vozidla. Tyto předpisy neumožňují používání hands-free systémů kdykoli za jízdy: každý řidič musí mít svoji jízdu pod kontrolou.
- Telefonování za jízdy rozptyluje pozornost a může být velkým rizikem, a to v kterékoli fázi používání přístroje (vytáčení čísla, hovor, vyhledávání kontaktu v seznamu atd.).

Popis modelů, které jsou uvedeny v tomto návodu, byl vypracován na základě charakteristik známých v době sepsání tohoto dokumentu. **Návod zahrnuje soubor existujících funkcí popisovaných typů zařízení. Jejich přítomnost závisí na typu zařízení, výběru volitelné výbavy a na zemi prodeje. Stejně tak mohou být v tomto dokumentu popsány některé funkce, které by se měly objevit v průběhu následujícího roku.** V závislosti na značce a modelu telefonu mohou být některé z funkcí s multimediálním systémem vozidla částečně nebo zcela nekompatibilní.

Autorizovaný servis, na který příručka odkazuje, je servis výrobce vozidla.

VŠEOBECNÝ POPIS (1/3)

Úvod

Multimediální systém Vašeho vozidla zajišťuje následující funkce:

- rádio RDS;
- ovládání přídavných audiozdrojů;
- telefon hands-free;
- navigační systém;
- parkovací asistent (couvací kamera).

Funkce rádia

Multimediální systém umožňuje poslech rádiových stanic v pásmu FM (krátkých vln) a AM (středních vln).

Systém RDS umožňuje zobrazení názvů určitých stanic a automatický poslech informací vysílaných prostřednictvím rádiových FM stanic:

- informace o celkovém stavu silničního provozu;
- informační hlášení.
- naléhavé zprávy.

Přídavné funkce audiosystému

Můžete si přehrát hudbu z přenosného přehrávače přímo přes reproduktory ve vozidle. V závislosti na typu zařízení máte několik možností, jak přehrávač připojit:

- přípojka Jack 3,5 mm;
- USB audio;
- připojení Bluetooth®.

Pro přesnější informace o seznamu kompatibilních přístrojů se laskavě obraťte na zástupce výrobce nebo navštivte internetové stránky výrobce, pokud jsou k dispozici.

VŠEOBECNÝ POPIS (2/3)

Funkce telefonu hands-free

Telefonní hands-free systém Bluetooth® zajišťuje následující funkce bez nutnosti další manipulace s Vaším telefonem:

- volání/přijetí/přerušování hovoru;
- přenesení seznamu kontaktů z paměti telefonu;
- listování výpisem hovorů skutečných prostřednictvím multimediálního systému;
- nouzové volání.

Kompatibilita telefonů

Určité telefony nejsou kompatibilní se systémem hands-free, neumožňují využívat všechny nabízené funkce nebo neposkytují dostatečnou akustickou kvalitu.

pro přesnější informace o seznamu kompatibilních telefonů se laskavě obraťte na zástupce výrobce nebo, pokud možno, navštivte internetové stránky výrobce.

Funkce navádění

Navigační systém automaticky rozpozná zeměpisnou polohu vozidla podle signálu GPS.

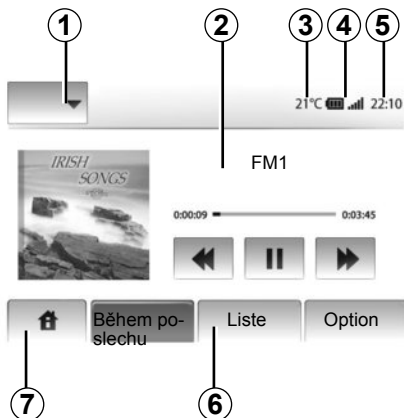
Nabídne Vám trasu až do cíle podle výběru díky mapě, kterou obsahuje.

Nakonec ukazuje cestu, kterou je třeba jet, krok po kroku, prostřednictvím displeje a hlasových zpráv.



Cílem Vašeho hands-free systému telefonu je usnadnit Vám komunikaci a omezit rizikové faktory, které však nemohou být odstraněny zcela. Bezpodmínečně dodržujte zákony platné v zemi, ve které se nacházíte.

VŠEOBECNÝ POPIS (3/3)



Zobrazení

Okno s jednotlivými menu

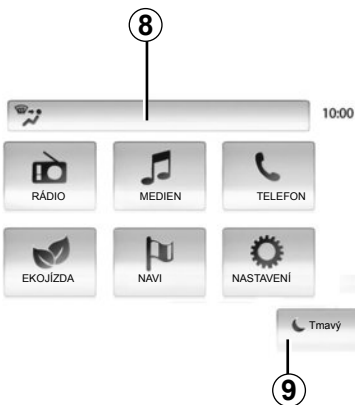
1 Oblast výběru režimu:

- zobrazení vybraného režimu;
- když stisknete oblast režimu, zbytek oblasti přejde do režimu seznamu.

2 Oblast Obsah.

zobrazí obsah jedné rubriky menu a příslušné informace.

3 Venkovní teplota.



4 Oblast informací telefonu:

- V případě připojení telefonu k multi-mediálnímu systému se zobrazí kvalita signálu a stav nabití baterie připojeného zařízení.

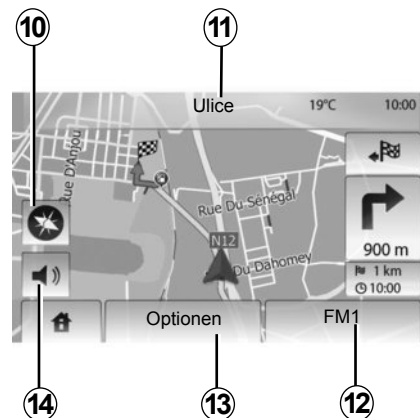
5 Oblast Čas.

6 Oblast Menu:

- zobrazí podmenu režimu;
- aktuální menu se zobrazí podržené.

7 Oblast Zahájení

Tlačítko „Zahájení“ nebo „Zpět“: vrátí se do úvodního menu, resp. na předcházející obrazovku.



8 Informace o klimatizaci.

9 Uvedení displeje do pohotovostního režimu nebo přístup do podmenu.

Okno navigace

10 Režim mapy (2D/3D).

11 Jméno následující ulice.

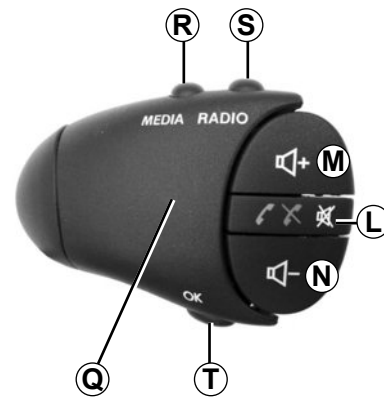
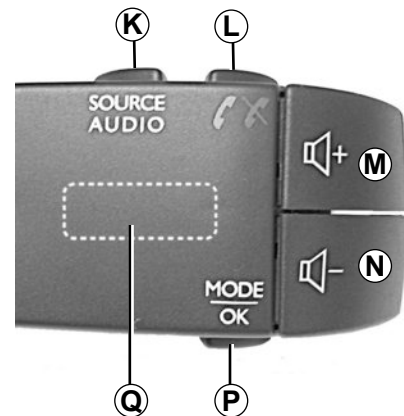
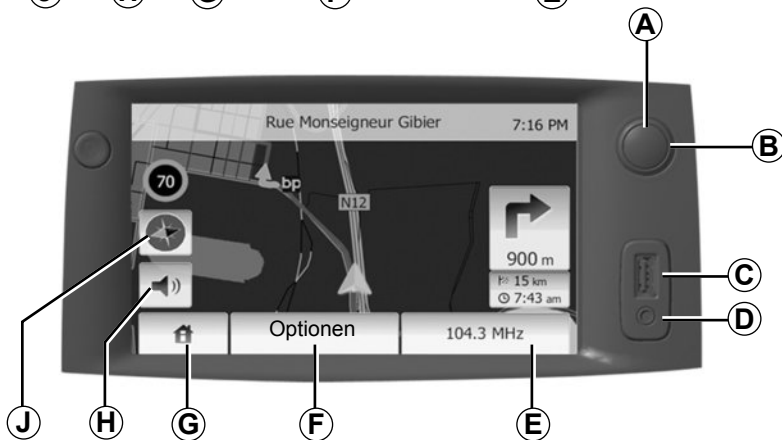
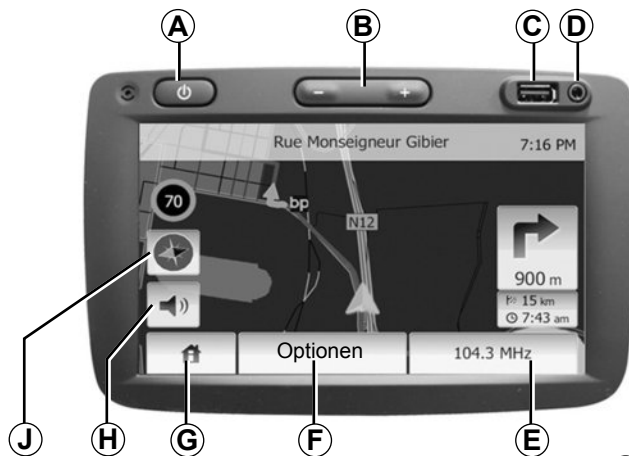
12 Aktuální audio informace.

13 Možnosti nastavení trasy a mapy.

14 Hlasové navádění on/off.

PŘEDSTAVENÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ (1/2)

Výběr obrazovky provedete stisknutím požadované části obrazovky.



PŘEDSTAVENÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ (2/2)

	Funkce
A	Krátké stisknutí: zapnutí/vypnutí spořiče obrazovky.
B, MIN	Nastavení hlasitosti.
C	Zásuvka USB.
D	Přípojka Jack 3,5 mm.
E	Přístup k aktuálním médiím (rádio, AUX).
F	Přístup do menu „možnosti“.
G	Přístup do menu „zahájení“.
	Telefon nebo přidavné zdroje: výstup z okna pro návrat k navigačnímu systému (aktuální).
H	Aktivace/deaktivace hlasového navádění.
J	Změna režimu zobrazení mapy (2D/3D)
K	– První stisknutí: přístup k funkcím právě přehrávaného zdroje; – další stisknutí: výběr audio zdroje (rádio, AUX).
L	– Přijmutí hovoru/zavěšení; – vypnutí/zapnutí zvuku.
M+N	Vypnutí/zapnutí zvuku.
P	Změna režimu výběru rádiové stanice („Základní“, „Seznam“, „Předprogramovaný“)
Q	Zadní číselník: – rádio: vyhledání rozhlasové stanice; – média: vyhledávání skladby.
R	Výběr z dostupných médií (USB, AUX, iPod® a Bluetooth®)
S	Výběr režimu příjmu rádia/přechod mezi AM a FM.
T	Potvrzení volby.

ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ



Spuštění

Multimediální systém se automaticky spustí při zapnutí zapalování.

V ostatních případech stiskněte tlačítko **A** pro spuštění multimediálního systému.

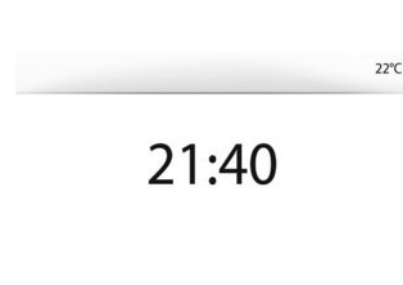
Při vypnutém zapalování můžete používat systém po dobu 20 minut.

Stisknutím **A** spustíte multimediální systém na dalších 20 minut.



Vypnutí

Systém se automaticky vypne při vypnutí zapalování vozidla.



Úsporná obrazovka

Režim spořiče obrazovky umožňuje zhasnout displej.

V tomto režimu nefunguje ani rádio ani systém navádění.

Krátce stiskněte tlačítko **A** pro aktivaci/deaktivaci režimu spořiče obrazovky.

Jakákoli **jiná** akce dočasně displej znovu aktivuje.

FUNKCE A POUŽITÍ (1/2)

Dotyková obrazovka

Krátké stisknutí:

- výběr možnosti;
- provedení volby (obrazovka přehrávání médií).

Stisknutím tlačítka pro posun vpřed se posunete k dalšímu titulu.

Dlouhé stisknutí:

- uložení prvku (displej rádia);

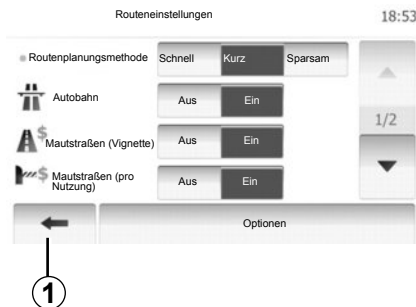
Dlouhým stisknutím předprogramovaného čísla uložíte aktuální rádiovou stanicí.

- Rychlé prohlížení;

Dlouhým stiskem tlačítek pro prohlížení směrem dolů spustíte rychlé prohlížení (po stránkách).

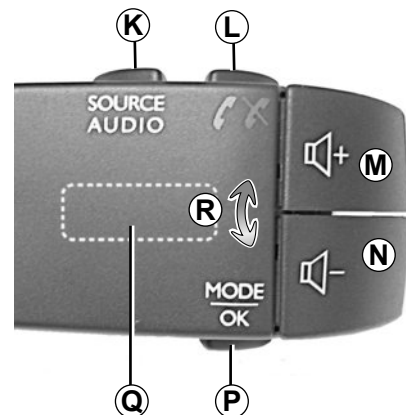
- Rychlý posun vpřed/vzad (obrazovka přehrávání médií).

Dlouhými stisky tlačítka rychle vpřed/vzad posunete přehrávání dopředu/dozadu.



Návrat do menu „DOMŮ“

Systém se vrátí přímo do menu „DOMŮ“, pokud dlouze stisknete tlačítko **1**, a to bez ohledu na to, v jaké části systému se nacházíte.



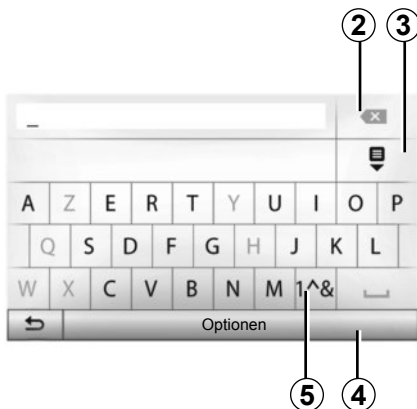
Používání ovládání pod volantem

Stisknutím tlačítka **P** změňte způsob vyhledávání rádiové stanice.

Otáčením zadního číselníku **Q** můžete změnit stanici (pohybem **R**).

Stisknutím **K** změňte zdroj (AUX, AM, FM).

FUNKCE A POUŽITÍ (2/2)



Vyberte **2** pro úpravu zadání.

Vyberte **3** pro zobrazení seznamu výsledků.

Vyberte **4** pro změnu nastavení klávesnice.

Vyberte **5** pro použití čísel a symbolů.

Používání abecední klávesnice

Během zadávání sekce pomocí abecední klávesnice zadejte každé písmeno pomocí klávesnice.

Během zadávání po písmenech systém odstraní podsvícení určitých znaků, což zadávání usnadní.

HLASITOST

Hlasitost

Hlasitost poslechu různých zpráv, zdrojů, vy-
zvánění a telefonátů upravíte:

- otočením nebo stisknutím **B**;
- nebo na **M/N**

Poslouchaný zdroj rádia se přeruší v oka-
mžiku příjmu informací o dopravě „TA“, in-
formačních zpráv nebo výstražné zprávy.



Hlasitost nastavujte na nižší
úroveň, která umožní vnímat
okolní zvuky.

Přerušení zvuku

Na ovládání pod volantem krátce stisk-
něte tlačítko **L** nebo stiskněte současně tla-
čítka **M** a **N**. Na displeji se zobrazí zpráva
„MUTE“.

Pro návrat k poslechu aktuálního zdroje
stiskněte krátce **L** nebo současně **M** a **N**.

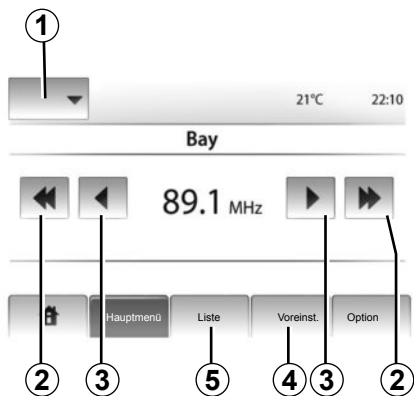
Tato funkce se automaticky deaktivuje při ja-
kékoli akci na hlasitosti a během přehrávání
informačních nebo dopravních zpráv.

Úprava hlasitosti dle rychlosti

Pokud je tato funkce aktivována, hlasitost
audiosystému a navigace se mění dle rych-
losti vozidla.

Pro aktivaci a nastavení této funkce přejděte
na odstavec „Úprava hlasitosti podle rych-
losti“ v kapitole „Nastavení audiosystému“.

POSLECH RÁDIA (1/3)



Volba vlnového rozsahu

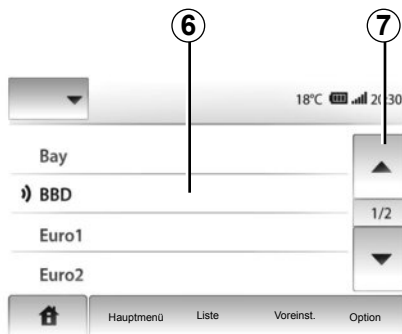
Stiskněte **1**.

Stiskem vyberte požadované vlnové pásmo (AM nebo FM).

Volba stanice

Pro volbu stanice existuje několik způsobů.

Po výběru délky vln vyberte režim stisknutím **4** nebo **5**.



režim „Liste“

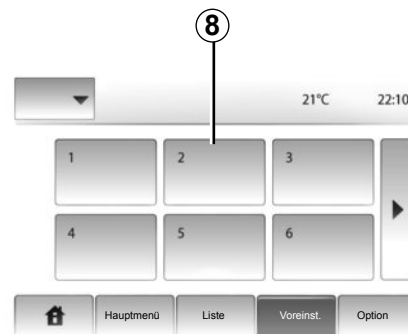
Vyberte režim „Liste“ stisknutím **5**.

Tento funkční režim umožňuje snadno vyhledat stanici, jejíž název znáte, v abecedním seznamu (pouze FM).

Můžete listovat až 50 dostupnými radiostanicemi.

Stisknutím oblasti **6** vyberte požadované stanice.

Stiskněte **7** pro prohlížení všech stanic.



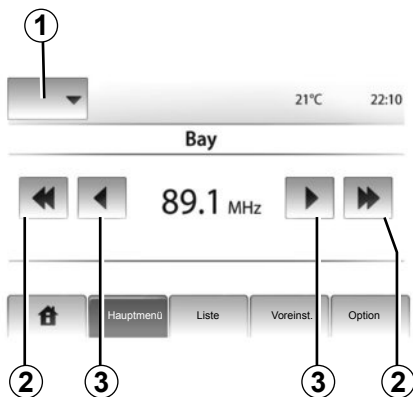
Názvy rádiových stanic, jejichž frekvence nepoužívá systém RDS, se na obrazovce nezobrazí. Uvedena bude pouze jejich frekvence na konci seznamu.

režim „Předvolba“

Vyberte režim „Předvolba“ stiskem **4**.

Tento režim umožňuje vyvolat podle přání stanice, které jste si do paměti uložili dříve (další informace naleznete v odstavci „Uložení stanice do paměti“ v této kapitole). Stiskněte oblast **8** pro výběr uložené stanice.

POSLECH RÁDIA (2/3)



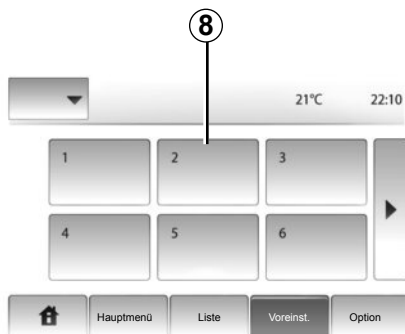
režim „Hauptmenü“

Tento režim umožňuje ručně vyhledávat stanice prohledáváním zvoleného vlnového rozsahu.

Listujte vlnovým rozsahem postupnými stisky 3.

Krátkým stisknutím tlačítka 2 spustíte automatické vyhledávání rádiových stanic.

V případě potřeby po každém zastavení úkon vyhledávání zopakujte.



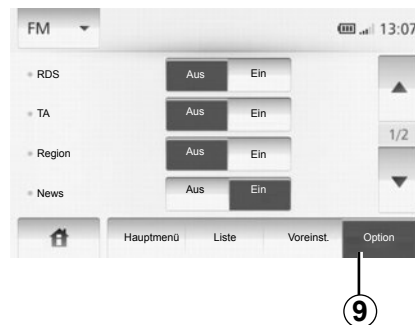
Spustit automatické vyhledávání stanic můžete také kolečkem Q ovládání pod volantem.

Uložení stanice do paměti

Vyberte radiostanici některým z výše popsaných způsobů.

Stiskněte dlouze jedno z tlačítek v oblasti 8.

Pro každou vlnovou délku si můžete uložit do paměti až 12 stanic.



Nastavení rádia

Stisknutím 9 zobrazíte menu audionastavení. Funkce můžete aktivovat nebo deaktivovat stiskem „Ein“ nebo „Aus“ (konfigurační menu se mění podle vlnového rozsahu).

K dispozici jsou následující funkce:

- „RDS“;
- „TA“;
- „Region“;
- „Zprávy“;
- „AM“;
- „Akt. seznam“.

POSLECH RÁDIA (3/3)

„RDS“;

Některé rozhlasové stanice FM vysílají textové informace vztahující se k právě poslouchanému programu (například název skladby).

Poznámka: tyto informace jsou dostupné pouze pro určité radiostanice.

„TA“

Je-li tato funkce aktivována, multimediální systém vyhledá a automaticky spustí poslech dopravních informací, jakmile je určité stanice FM zveřejní.

Poznámka: Automatické vysílání informací o dopravě není aktivní, když je audiosystém nastaven na vlnovou délku AM.

Pokud je funkce aktivována, vyberte informační stanici a poté zvolte, zda si přejete vybrat další zdroj poslechu.

Dopravní informace jsou přehrány automaticky a přednostně bez ohledu na poslouchaný zdroj.

Pro aktivaci nebo deaktivaci této funkce přejděte na odstavec „Nastavení rádia“ v této kapitole.

„Region“

Frekvence rádiové stanice „FM“ se může v různých zeměpisných oblastech měnit.

Chcete-li nadále poslouchat jednu stanici, i když změníte nastavení oblasti, aktivujte funkci „Region“. Díky tomu multimediální systém dokáže automaticky znovu naladit příslušnou frekvenci. Pokud signál stanice ztratíte, multimediální systém automaticky vyhledá alternativní stanici s podobným programem.

Poznámka: Tento systém je k dispozici pouze u některých rozhlasových stanic.

Špatné podmínky příjmu mohou někdy způsobit nepříjemné a nevhodné opoždění změn frekvence. V takovém případě funkci deaktivujte.

Pro aktivaci nebo deaktivaci této funkce přejděte na odstavec „Nastavení rádia“ v této kapitole.

„Zprávy“

Je-li tato funkce aktivována, lze automaticky spustit poslech zpráv vysílaných určitými stanicemi FM.

Pokud poté vyberete jiný zdroj, vysílání vybraných programů přeruší přehrávání těchto zdrojů.

Pro aktivaci nebo deaktivaci této funkce přejděte na odstavec „Nastavení rádia“ v této kapitole.

„AM“

Vlnovou délku AM můžete aktivovat nebo deaktivovat. Pro aktivaci nebo deaktivaci této funkce přejděte na odstavec „Nastavení rádia“ v této kapitole.

„Aktualizace seznamu“

Pro aktualizaci seznamu stanic a získání nejnovějších stanic stiskněte „Spustit“ (jen pro FM).

PŘÍDAVNÉ AUDIO ZDROJE (1/3)

Váš multimediální systém je vybaven dvěma přídatnými vstupy pro připojení externího audio zdroje (MP3 přehrávač, přenosný přehrávač, klíč USB, telefon atd.). Informace o umístění naleznete v kapitole „Představení ovládání“.

Funkční principy

Připojení

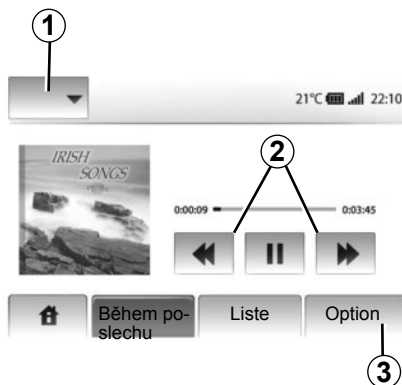
Existují dva typy připojení:

- přípojka USB,
- přípojka Jack.

Připojte přenosný přehrávač dle typu přístroje, který máte k dispozici.

Po připojení konektoru typu USB nebo Jack systém automaticky rozpozná přídatný zdroj.

Poznámka: Použitý USB klíč musí být naformátován ve formátu FAT32 a musí mít maximální kapacitu 32Gb.



Vyberte přídatný zdroj

V režimu navigace nebo během poslechu rádia vyberte přídatný audio zdroj stisknutím tlačítka „DOMŮ“ nebo „MEDIEN“. Multimediální systém přehraje poslední poslouchanou skladbu.

Poznámka: Pokud multimediální systém není aktivní, nebude změna přídatného audio zdroje automaticky zaznamenána.

Pro změnu přídatného audio zdroje stiskněte **1**. Ihned se zobrazí seznam dostupných vstupních zdrojů:

- USB: klíč USB, přehrávač MP3, telefon (podle typu telefonu) atd.;
- iPod®: přístroj s integrovaným iPod®;
- BT: přístroje Bluetooth®;
- AUX: přípojka jack 3,5 mm.

Audio formáty

Formáty přídatných audiozdrojů mohou být MP3 a WMA.

Zrychlené přehrávání

Přidržíte stisknuté tlačítko **2** pro zrychlený pohyb vpřed a vzad.

Přehrávání se znovu spustí při uvolnění tlačítka.



S přenosným přehrávačem manipulujte jen, když to dovolí dopravní situace.

Za jízdy přenosný audio přehrávač uložte (hrozí jeho vymrštění při prudkém zabrzdění).

PŘÍDAVNÉ AUDIO ZDROJE (2/3)

„Opakování“

Tato funkce je k dispozici v režimech „BT“ a „USB“ a umožňuje znovu přehrát jednu skladbu nebo všechny skladby. Stiskněte **3** a potom „Aus“, „Skladba“ nebo „Alle“.

„Náhodné přehrávání“

Tato funkce je k dispozici v režimech „BT“ a „USB“ a umožňuje přehrávat všechny skladby v náhodném pořadí. Stiskněte **3** a potom „Akt.“, „Aus“ nebo „Složka“.

Přídavný vstup: zástrčka USB, Bluetooth®

Připojení: USB a přenosný digitální audio přehrávač

Připojte zástrčku audio přehrávače do vstupu USB jednotky.

Po připojení digitálního USB přehrávače se zobrazí menu „USB“.

Poznámka: Možná nelze k multimediálnímu systému připojit některé typy přenosných digitálních přehrávačů multimediálního systému.

Nabíjení přes vstup USB

Po zapojení USB konektoru přenosného přehrávače do USB portu multimediálního systému můžete během jeho používání dobít akumulátor nebo udržovat úroveň jeho nabití.

Poznámka: Některá zařízení po připojení ke vstupu USB multimediálního systému akumulátor nedobíjejí ani neudržují úroveň jeho nabití.

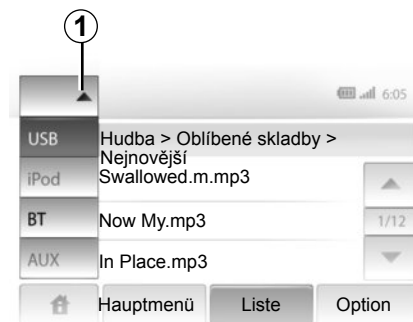
Připojení: iPod®

Připojte konektor iPod® k USB vstupu multimediálního systému. Jakmile zapojíte zástrčku USB Vašeho iPod®, zobrazí se menu „iPod“.

Použití

Vyberte „iPod“ v posuvném seznamu **1**, potom stisknete seznam přehrávání nebo požadovanou skladbu na obrazovce multimediálního systému.

Všechny skladby ve Vašem „iPod“ můžete vybrat přímo na obrazovce multimediálního systému.



Poznámka: Jakmile je „iPod“ připojen, nelze jej ovládat přímo. Je třeba použít tlačítka na čelním panelu multimediálního systému.

Poznámka: Použijte kabel iPod® pro výlučné použití iPod® při zapojení iPod® do zástrčky USB.

PŘÍDAVNÉ AUDIO ZDROJE (3/3)

Připojení: Bluetooth®

Přejděte na kapitolu „Připojení/odpojení přístrojů Bluetooth®“.

Jakmile je vaše zařízení Bluetooth® připojeno, menu „BT“ se zobrazí v posuvném menu **1**.

Použití

Podle typu přehrávače vyberte složku (MP3 přehrávač, USB klíč) nebo seznam pro přehrání (přenosný digitální audio přehrávač).

Poznámka: Po připojení již přenosný audio přehrávač nelze ovládat tlačítky na přehrávači. Je třeba použít tlačítka na čelním panelu multimediálního systému.



Výběr skladby

Pro výběr audio skladby uvnitř složky stiskněte „Liste“.

Pro návrat na předešlou úroveň ve struktuře složky stiskněte **4**.

Ve výchozím nastavení jsou alba seřazena dle abecedy.

Poznámka: Pokud připojíte USB klíč, všechny adresáře získají stejnou úroveň.

Dle typu digitálního přenosného přehrávače můžete výběr upravit podle složky a souborů.

Poznámka: Přednostně používejte připojení USB, usnadňuje vyhledávání Vaší hudby.

Přídavný zdroj: přípojka Jack

Připojení

Připojte konektor přenosného audiopřehrávače ke vstupní zásuvce multimediálního systému.

Použití

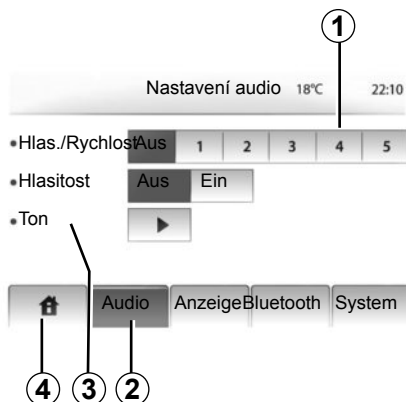
Na displeji multimediálního systému se nezobrazí žádné jméno interpreta ani název skladby.

Poznámka: Konkrétní skladbu není možné vybrat přímo prostřednictvím multimediálního systému.

Pro výběr skladby musíte přímo pracovat s Vaším audiopřehrávačem při zastaveném vozidle.

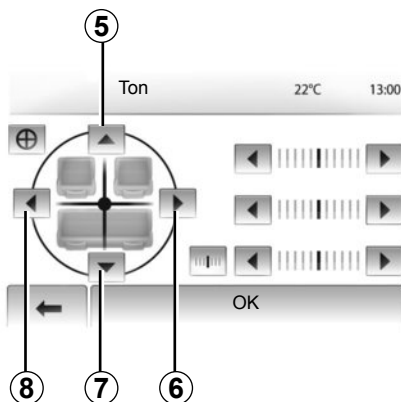
Kvalita zvuku z analogového zdroje (AUX) je normálně nižší, než kvalita zvuku ze zdrojů digitálních (USB, Bluetooth®).

NASTAVENÍ ZVUKU



Stisknutím „DOMŮ“ > „NASTAVENÍ“ zobrazíte menu nastavení. Stiskněte **2**.

Menu nastavení opustíte stisknutím **4**.



Hlasitost podle rychlosti (Hlas./Rychlost)

Když Vaše vozidlo přesáhne rychlost 40 km/h, zvýší se hlasitost o něco víc, než původně nastavená hlasitost.

Nastavte poměr hlasitost/rychlost stisknutím oblasti **1**.

Hlasitost

Stiskněte „Zap.“ nebo „Vyp.“ pro aktivaci/deaktivaci funkce hlasitost.

Zvuk

Stisknutím **3** zobrazíte menu pro zvuk.

Rozdělení vpravo/vlevo a vepředu/vzadu

Stiskněte **6** nebo **8** pro nastavení vyvážení zvuku na pravé/levé straně.

Stiskněte **5** nebo **7** pro nastavení vyvážení zvuku vpředu/vzadu.

Po nastavení vyvážení stiskněte „OK“.

Basy, střed, výšky

Stiskněte šipku doleva nebo doprava pro nastavení basů, středu a výšek.

Jakmile je nastavení provedeno, stiskněte „OK“.

NAVIGAČNÍ SYSTÉM

Navigační systém

Navigační systém určuje Vaši pozici a navádí Vás díky informacím:

- z přijímače GPS;
- z digitální mapy.

Přijímač GPS

Navigační systém využívá satelitů GPS (Global Positioning System) obíhajících kolem Země.

Přijímač GPS přijímá signály vysílané několika satelity. Systém tak může lokalizovat vozidlo.

Poznámka: po přemístění na velkou vzdálenost, aniž by ji vozidlo ujelo (trajektem nebo vlakem), může systému několik minut trvat, než obnoví svou normální funkci.

Digitální mapa

Digitální mapa obsahuje silniční mapy a plány měst, které systém potřebuje.

Klíč USB „Mapa“

Pro instalaci nejnovější verze vložte Váš USB klíč do počítače připojeného k internetu. Viz kapitolu „Aktualizace mapy“.

Poznámka: USB klíč není dodáván jako součást systému.

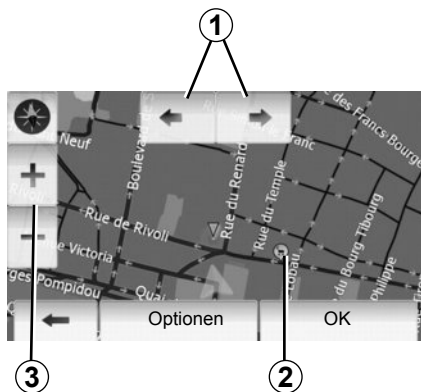
Vždy používejte pokud možno co nejnovější verzi.

Vložení USB klíče

Vložte USB klíč do zásuvky USB **C** systému.



ČTENÍ MAPY (1/3)



Zobrazení mapy

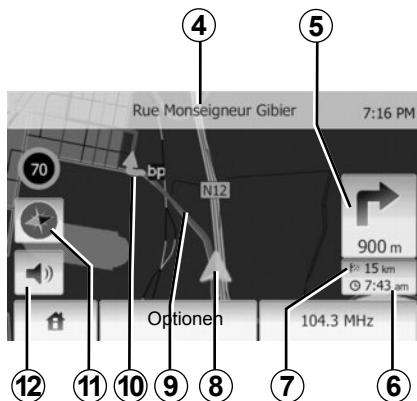
Pro zobrazení mapy okolí vozidla stiskněte „DOMŮ“ > „Karte zeigen“.

Stiskněte obrazovku s mapou.

Pro pohyb v navigační mapě mapu na obrazovce posunujte v požadovaném směru.

Stiskněte **3** pro úpravu měřítka.

Mapu otočíte stisknutím **1**.



Popis mapy

4 Název příští hlavní silnice nebo informace o příští směrové ceduli, podle případu.

5 Vzdálenost a směr příští změny směru.

6 Odhadovaný čas příjezdu.

7 Vzdálenost zbývajících do cíle cesty.

8 Poloha vozidla na mapě navigačního systému.

9 Trasa vypočítaná navigačním systémem.

10 Označuje změnu směru.

11 Režim 2D/3D.

12 Aktivace/deaktivace hlasového navádění.

Poloha GPS

Tato funkce umožňuje zjistit zeměpisnou polohu vybraného místa (adresa/zeměpisná šířka/délka).

Stiskněte požadované místo na obrazovce. Stiskněte „Optionen“ a potom „News“ pro přesné vyhledání polohy vybraného místa.

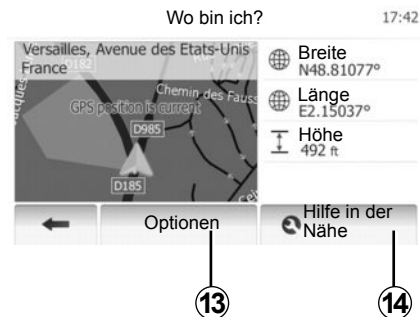
Režim 2D/3D

Stiskněte **11** pro přepnutí mezi 2D a 3D zobrazením mapy.

Kartografické značky

Navigační systém používá značky **2** pro zobrazení bodů zájmu (BZ). Přejděte na odstavec „Zobrazení bodů zájmu“ v kapitole „Nastavení mapy“.

ČTENÍ MAPY (2/3)



Kde se nacházím?

Tato funkce Vám umožňuje ověřit informace o aktuální poloze a vyhledat nejbližší BZ. Funguje, pokud je zapnuté GPS.

Stiskněte „Optionen“ na obrazovce s mapou a potom „Wo bin ich?“.

Tato obrazovka Vám poskytne následující informace:

- Zeměpisná šířka,
- Zeměpisná délka,
- Nadmořská výška;
- Číslo domu;
- Aktuální adresa.



Informace o dané zemi

Stiskněte **13** a potom „Länderinfo“.

Tato funkce umožňuje zobrazit informace o dané zemi podle Vaší aktuální polohy.

Tento displej zahrnuje následující informace:

- Rychlostní omezení
Omezení rychlosti na rychlostních silnicích jsou zobrazena. Zobrazená jednotka závisí na aktivních regionálních parametrech. Pokud není k dispozici žádný údaj, zobrazí se místo obrázku a čísla „-“.

- Telefonní předvolby jednotlivých zemí;
- Číslo tísňového volání;
- Platná právní omezení v dané zemi:
 - Maximální povolená hladina alkoholu v krvi;
 - Reflexní vesta;
 - Povinný hasicí přístroj;
 - Povinnost mít zapnutá světla po celý den;
 - Povinné náhradní žárovky;
 - Povinná lékárnička;
 - Povinný výstražný trojúhelník;
 - Povinná přilba pro motocyklisty;
 - Nutné sněhové řetězy v zimě;
 - Doporučené sněhové řetězy v zimě;
 - Povinné zimní pneumatiky v zimě;
 - Doporučené zimní pneumatiky v zimě.

ČTENÍ MAPY (3/3)



Nejblíže pomoc

Tato funkce Vám umožňuje najít nejbližší pomoc od místa, na němž se právě nacházíte.

Stiskněte **14** pro otevření nové obrazovky pro rychlé vyhledávání.



Informace na této obrazovce:

- Opravna automobilů;
- Zdravotnická a záchranná služba;
- Policejní stanice;
- Čerpací stanice.

Pro vyhledání určitého místa určení na této obrazovce přejděte na kapitolu „Vyhledání cílového místa“ a k informacím pod bodem „Výběr bodu zájmu (BZ)“.

VLOŽENÍ CÍLE CESTY (1/6)

Menu cílové místo

Stiskněte „Home“ > „NAVI“ > „Cíl“ pro přístup do menu cílového místa.

Menu cílové místo Vám nabízí různé způsoby označení cíle:

- zadejte adresu (celou nebo část),
- Výběr adresy z položky „Body zájmu (BZ)“,
- vyberte určité cílové místo z předchozích cílových míst;
- vyberte adresu z oblíbených cílových míst;
- vyberte cílové místo na mapě;
- vyberte zeměpisnou šířku a délku.

Zadání adresy

Stiskněte **1**

Tato volba Vám umožní zadat celou adresu nebo její část: zemi, město, ulici a domovní číslo.

Poznámka: jsou přípustné pouze adresy známé systému v digitální mapě.



Při prvním použití:

- Stiskněte „Land“.
- Pro zadání požadované země stiskněte na klávesnici danou klávesu. Během zadávání adresy systém potlačí podsvícení určitých znaků pro jednodušší zadávání. Systém může nabídnout několik seznamů zemí, když stisknete **2**. Ze seznamů vyberte požadovanou zemi.
- Stejným způsobem postupujte pro „město/předměstí“, „Straße“, „Querstraße“ a „číslo domu“.

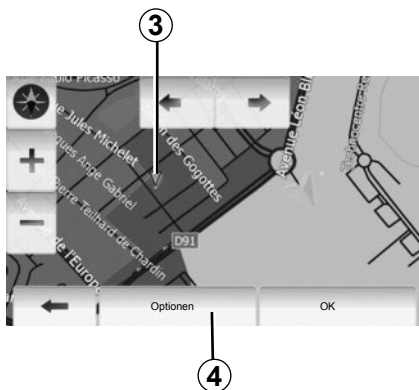


Poznámka: „Querstraße“ a „číslo domu“ je možné aktivovat po výběru „Straße“.

Poznámka: Při zadávání ulice není nutné uvádět typ komunikace (ulice, avenue, bulvár atd.).

Poznámka: Systém uchová v paměti poslední zadané adresy. Jakmile jste jednou zadali cíl cesty pomocí adresy, nabídne Vám systém tuto adresu i příště.

VLOŽENÍ CÍLE CESTY (2/6)



Výběr bodů zájmu (BZ)

Cíl cesty můžete vybrat z bodů zájmu.

Jedno místo můžete najít různými způsoby:

- Pomocí funkce rychlého vyhledávání můžete rychle vyhledat místo v blízkosti podle jeho jména.
- Pomocí funkce předdefinovaného vyhledávání můžete najít často vyhledávaná místa pouze na základě několika stisknutí obrazovky.
- Místo můžete také vyhledat na základě jeho kategorie.

Rychlé vyhledávání bodů zájmu

Funkce rychlého vyhledávání Vám umožní rychle vyhledat určité místo.

Stiskněte nějaké místo na mapě pro vyhledání bodů zájmu. Zobrazí se bod 3.

Stiskněte 4 a potom „Sonderziele in Cursornähe“ pro zobrazení seznamu bodů zájmu se jmény a vzdáleností od bodu 3.

Vyhledání bodů zájmu pomocí předprogramovaných kategorií

Funkce předprogramovaného vyhledávání Vám umožní rychle vyhledat místa, která jsou nejčastěji vyhledávána.

Stiskněte „DOMŮ“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Sonderziele“ pro přístup do předprogramovaných kategorií.



Kategorie (čerpací stanice/parking/restaurace)

- Pokud je zadána aktivní trasa, vyhledávají se „Tankstelle“ a „Restaurant“ podél trasy a „Parkplätze“ v okolí cílového místa.
- Pokud není aktivní žádná trasa (není vybrán cíl cesty), jsou tyto body vyhledávány v okolí aktuální polohy vozidla.
- Pokud není k dispozici ani aktuální poloha vozidla (není signál GPS), vyhledávají se tyto body v okolí poslední známé polohy vozidla.

VLOŽENÍ CÍLE CESTY (3/6)



Vyhledávání bodů zájmu podle kategorie

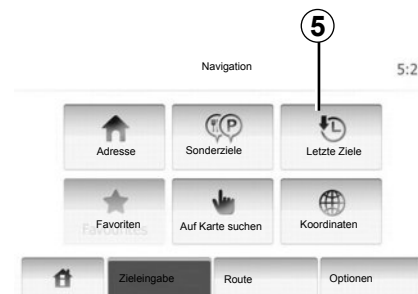
Můžete vyhledávat body zájmu podle kategorií a podkategorií.

Stiskněte „DOMŮ“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Sonderziele“ > „Benutzerdef. Suche“.

Vyberte oblast, v níž by měl být bod zájmu vyhledán:

- Stiskněte „In einer Stadt“ pro vyhledání místa ve vybraném městě/na vybraném předměstí (seznam výsledků bude uspořádán podle vzdálenosti z centra vybraného města).

- Stiskněte „Unterwegs“ pro vyhledávání kolem aktivní trasy a nikoliv v okolí daného bodu. Je to užitečné v případě, že chcete ujet etapu jen s minimální zájíždkou, např. když hledáte nejbližší čerpací stanice nebo restaurace (seznam výsledků je řazen podle délky nezbytné zájíždky).
- Stiskněte „Rund um meine Position“ pro vyhledání v okolí aktuální polohy nebo, pokud tato není dostupná, v okolí poslední známé polohy vozidla (seznam výsledků je řazen podle vzdálenosti od této polohy).
- Stiskněte „In Zielnähe“ pro vyhledání místa v okolí cíle cesty aktivní trasy (seznam výsledků je řazen podle vzdálenosti od cíle cesty).



Výběr cílového místa z předešlých cílových míst

Tato funkce Vám umožní najít cílové místo, které jste již jednou určili. Stiskněte 5.

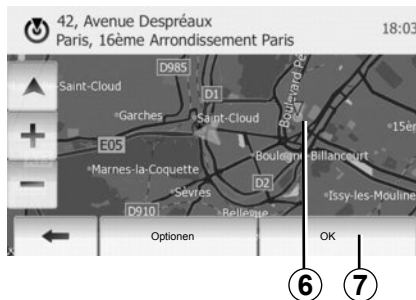
VLOŽENÍ CÍLE CESTY (4/6)

Výběr adresy z oblíbených cílových míst

Cílové místo můžete vyhledat v oblíbených cílových místech. Pro efektivnější využití této funkce Vám doporučujeme uložit si předem cílová místa, na která často jezdíte.

Ze všeho nejdřív si uložte oblíbená cílová místa tak, že vyhledáte jejich adresy. Přejděte na kapitolu „Správa oblíbených cílových míst“.

Stiskněte „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Favoriten“ pro zobrazení seznamu oblíbených cílových míst.



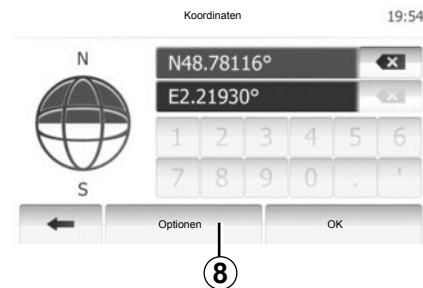
Výběr cílového místa na mapě

Tato funkce Vám umožní vyhledat cílové místo pomocí mapy.

Stiskněte „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Auf Karte suchen“ pro výběr cílového místa na mapě.

Na mapě stiskněte místo, které si chcete zvolit za cíl cesty. Zobrazí se bod 6.

Stiskněte 7 pro výběr bodu 6 jako cíle cesty.



Zadání souřadnic cíle cesty

Tato funkce umožňuje vyhledat cíl cesty zadáním jeho souřadnic.

Stiskněte „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Koordinaten“.

Hodnoty zeměpisné šířky a délky můžete zadat v následujících formátech: stupně, dekadicky; stupně a minuty, dekadicky; nebo stupně, minuty a vteřiny, dekadicky.

Stiskněte 8 a potom UTM pro zadání souřadnic ve formátu UTM.

VLOŽENÍ CÍLE CESTY (5/6)

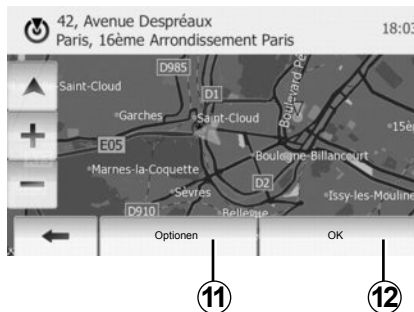


Uspořádání seznamu

Výsledky vyhledávání cíle cesty podle bodu zájmu, historie a oblíbených mohou být uspořádány podle jména a vzdálenosti. Pokud je spuštěna aktivní trasa, je možné výsledky uspořádat podle zajiždky. Současně je můžete zobrazit na mapě. Stiskněte **9**.

Nalezení cíle cesty podle jména

Pokud vyberete cíl cesty podle bodu zájmu, historie nebo oblíbených, můžete cíl cesty vyhledat v seznamu podle jména. Stiskněte **10** a pomocí klávesnice vložte jméno.



Potvrdte cíl.

Před zadáním a potvrzením cílového místa máte několik možností:

- OK,
- Přidat k oblíbeným cílovým místům,
- Informace,
- Návrat k vozidlu.



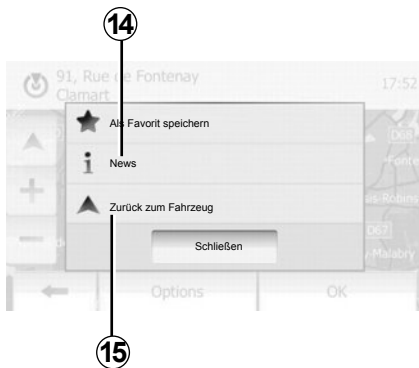
OK

- Pokud není aktivní žádná trasa (nebyl vybrán cíl cesty), stiskněte **12** pro potvrzení tohoto cíle cesty a pro vytvoření nové trasy.
- Pokud je aktivní určitá trasa, můžete cíl cesty vybrat jako novou trasu nebo cestu. Stiskněte **12** a potom „Neue Route“ nebo „Zwischenziel“.

Přidat k oblíbeným cílovým místům

Stiskněte **11** a potom **13** pro uložení vybraného cílového místa do oblíbených cílových míst.

VLOŽENÍ CÍLE CESTY (6/6)



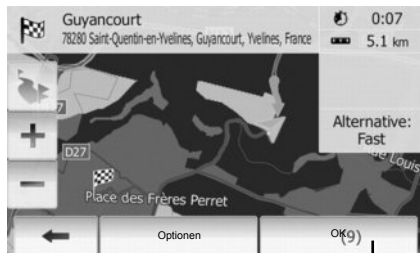
Návrat k vozidlu

Stiskněte **15** pro návrat k aktuální poloze vozidla.

Informace

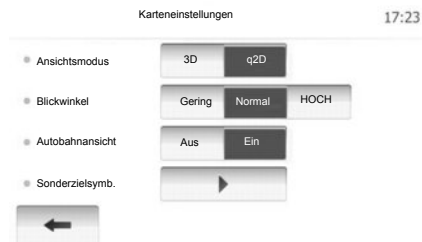
Tato sekce Vám umožňuje prohlížet adresu, zeměpisnou šířku a délku a telefonní číslo (aktivní pouze po výběru určitého BZ). Stiskněte **14**.

NAVÁDĚNÍ (1/5)



Aktivovat navádění

Stiskněte **1** nebo po zadání cíle cesty počkejte 10 vteřin. Bude zahájena navigace.



Naváděcí obrazovky

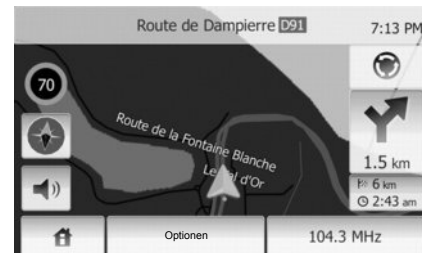
Systém Vám nabídne více možností výběru navigačních map.

Stiskněte „DOMŮ“ > „Optionen“ > „Karteneinstellungen“ a potom „2D“ nebo „3D“ pro změnu zobrazení mapy.

Zobrazení mapy můžete rovněž změnit stisknutím kompasu na mapě.

Možnosti zobrazení na plné obrazovce jsou:

- 2D ;
- 3D.



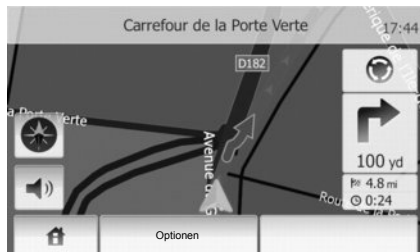
Režim celé obrazovky (2D nebo 3D)

Tento režim umožňuje zobrazit mapu navigace na celý displej.

Informace o čase příjezdu a zbývající délce trasy do cílového místa jsou uvedeny ve spodní části mapy vpravo.

Zobrazení příští změny směru se nachází na pravé části mapy.

NAVÁDĚNÍ (2/5)



Mapa křižovatky

V průběhu navigace, před každou změnou směru systém automaticky zobrazí zoom blížící se křižovatky.

Po projetí křižovatkou se systém automaticky vrátí k normálnímu měřítku mapy.



Pohled na nájezdy na dálnici

Během navádění před každým nájezdem na dálnici systém zobrazí 3rozměrný pohled na nájezd.

Poznámka: pro určité nájezdy se zobrazí pouze jedna šipka navádění.
Po projetí nájezdem na dálnici se systém vrátí do normálního režimu.

Změna jazyka hlasového navádění

Stiskněte **2** a potom „NAVI“ > „Optionen“ > „Stimme/Sprache“ pro změnu jazyka navádění.



Seznam jazyků si prohlédnete stisknutím **4**. Stiskněte požadovaný jazyk a potom **3** pro potvrzení výběru.

Poslech autorádia během hlasového navádění

Pokud posloucháte rádio a máte současně spuštěné hlasové navádění, vypne systém zvuk rádia před každou změnou směru.

Po projetí zatáčkou systém automaticky opět spustí zvuk rádia.

NAVÁDĚNÍ (3/5)

Detaily na trase

Tato funkce Vám umožní zobrazit naplánovanou trasu.

Zadejte cíl cesty a vyberte „DOMŮ“ > „NAVI“ > „Route“.

Máte na výběr šest možností:

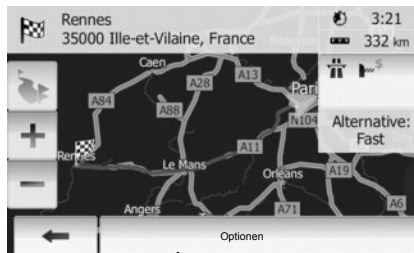
- « Route ändern »,
- « Vynechání »,
- « Übersicht »,
- « Route löschen »,
- « Alternative Routen »,
- « Route ».

Přehled trasy

Stiskněte „DOMŮ“ > „NAVI“ > „Route“ > „Übersicht“ a otevře se Vám mapa s přehledem aktivní trasy.

Získáte následující informace:

- jméno a/nebo adresa cíle cesty;
- celkový čas potřebný pro ujetí trasy;
- celková délka trasy;

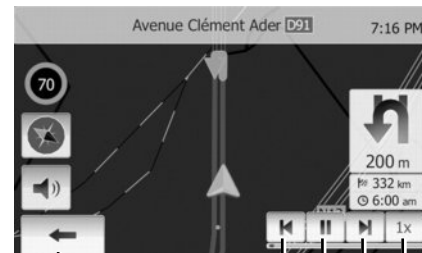


- zvláštní body a úseky trasy (např. mýtné brány, placené silnice, dálnice atd.),
- alternativní trasy (např. Kurz, Schnell, Sparsam).

Stiskněte **5** pro zobrazení následujících možností:

- Alternativní trasy,
- Trasa,
- Parametry trasy.

Poznámka: pro další informace přejděte na následující stránku.



- Simulace navigace

Tato funkce umožňuje rychlé zobrazení požadovaného úseku.

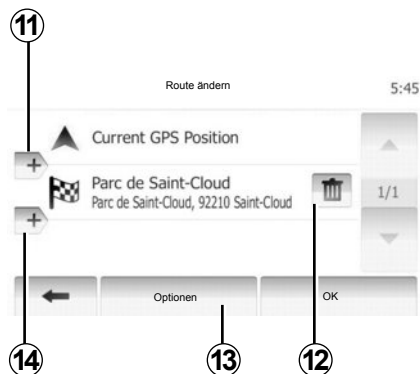
Stiskněte **8** pro zahájení nebo přerušení simulace.

Stiskněte **10** pro zrychlení simulace.

Simulaci trasy můžete kdykoli přerušit výběrem **6**.

Stisknutím **7** nebo **9** můžete přejít k předchozímu/následujícímu kroku.

NAVÁDĚNÍ (4/5)



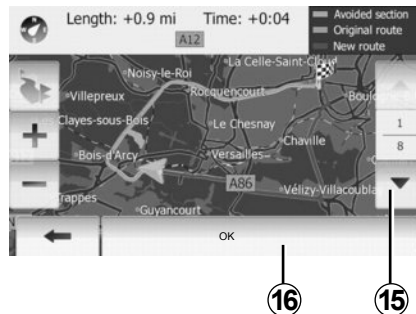
Etapy a cílové místo

Stiskněte „DOMŮ“ > „Route“ > „Route ändern“ pro úpravu trasy prostřednictvím změny seznamu etap. Můžete přidávat nebo odebírat etapy a měnit pořadí seznamu.

Stiskněte **11** pro přidání dalších bodů a potom **14** pro přidání nového cíle cesty. Pro určení cíle cesty existuje několik různých postupů: přejděte na kapitolu „Zadání cílového místa“.

Stiskněte **12** pro odstranění cíle cesty.

Stiskněte **13** pro změnu pořadí seznamu.



Zajížd'ky

Stiskněte „DOMŮ“ > „Route“ > „Vynechání“, když chcete udělat zajížd'ku. Podle požadované zajížd'ky stiskněte část seznamu.

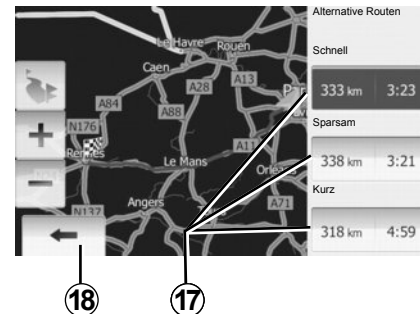
Pro změnu této části stiskněte **15**.

Novou trasu potvrďte stisknutím **16**.

Vymazání trasy

Probíhající navádění můžete kdykoli zastavit.

Stiskněte „DOMŮ“ > „Route“ > „Zrušit trasu“ pro vymazání aktivní trasy.



Alternativní trasy

Tato sekce Vám umožní změnit postup plánování trasy.

Existují tři možnosti podle vzdálenosti a času, které Vám umožní změnit postup plánování trasy:

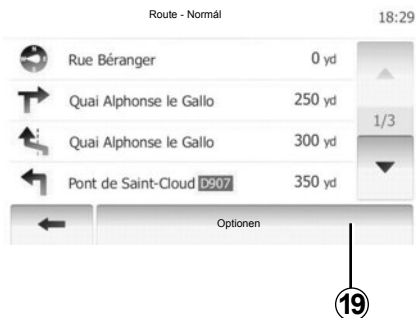
- Rychlá;
- Hospodárná;
- Krátká.

Přejděte na odstavec „Nastavení trasy“ v kapitole „Nastavení navigace“.

Stiskněte „DOMŮ“ > „Route“ > „Alternative Routen“ a potom **17**.

Novou trasu potvrďte stisknutím **18**.

NAVÁDĚNÍ (5/5)



„Route“

Tato funkce Vám umožní zobrazit popis silnic.

Zobrazí se několik detailů trasy:

- šipky změny směru,
- číslo silnice,
- vzdálenost k další odbočce.

Stiskněte **19** pro třídění detailů trasy:

- souhrn;

Zobrazí pouze hlavní body na trase (start, cesta, cíl), odpovídající vzdálenost a čas, který zbývá ujet do dosažení cíle cesty.

- normální popis;

Zobrazí všechny kroky a údaje na cedulích, čísla silnic, jména ulic a vzdálenost. Rovněž zobrazí informace a upozornění, jako např. názvy etap, které zadal řidič, omezení (přístupu nebo v úkonech), přehlédnutá oblíbená nastavení uživatele apod.

- seznam silnic.

Rozdělí trasu na detailní popis jmen a čísel silnic. Také zobrazí délku, průměrný směr a trvání trasy. V tomto režimu se nezobrazují body na trase.

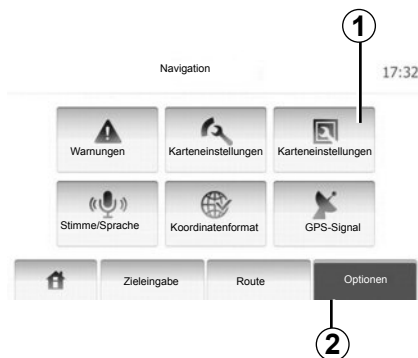
„Karteneinstellungen“

Tato sekce Vám umožňuje zvolit parametry trasy.

Přejděte na odstavec „Parametry trasy“ v kapitole „Nastavení navigace“.

Poznámka: Nastavení trasy podle vybraného typu vozovky může mít velký vliv na nabízenou trasu.

NASTAVENÍ MAPY

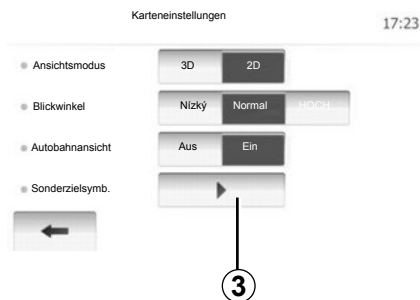


Stiskněte **2**, potom **1** pro přístup do menu nastavení mapy.

Nastavení způsobu zobrazení

Tato funkce umožňuje přepnout zobrazení mapy do režimu perspektivy v 3D nebo v pohledu shora dolů ve 2D.

Stiskněte „3D“ nebo „2D“.



Nastavení výchozího pohledu

Pomocí této funkce můžete měnit základní zoom a naklonění. K dispozici jsou tři roviny.

Stiskněte „Nízký“, „Normál“ nebo „HOCH“.

Zobrazení dálnice

Tato funkce umožňuje aktivovat/deaktivovat zobrazení dálnice.

Stiskněte „Ein“ nebo „Aus“.

Zobrazit body zájmu

Můžete zvolit zobrazení určitých bodů zájmu (viditelných v měřítku 100 m) na mapě.

Pro přímý přístup k této funkci stiskněte **3**, čímž zobrazíte body zájmu na mapě:

- Ubytování
- Letiště
- Automobil
- Obchody
- Kavárna nebo bar
- ...

Stiskněte „Ein“ nebo „Aus“ pro zobrazení nebo skrytí bodů zájmu.

Stiskněte jméno bodu zájmu pro přístup do seznamu podkategorií.

Poznámka: V zemích, kde není k dispozici soubor map, můžete funkci navigačního systému deaktivovat. Funkci navigačního systému deaktivujete v „Systemeinstellung“ stisknutím „Aus“.

SPRÁVA OBLÍBENÝCH (1/2)



Vytvoření nové položky

Stiskněte „DOMŮ“ > „Zieleingabe“ pro přístup do menu cíle cesty. Pro zadání cíle cesty máte k dispozici několik postupů:

- Adresa: přejděte na odstavec „Zadání adresy“ v kapitole „Zadání cílového místa“.
- Bod zájmu: přejděte na odstavec „Výběr bodu zájmu (BZ)“ v kapitole „Zadání cílového místa“.

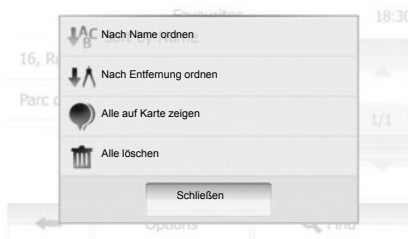
- Adresa: přejděte na odstavec „Zadání adresy“ v kapitole „Zadání cílového místa“.
- Historie: přejděte na odstavec „Vybrat cíl cesty z předchozích cílových míst“ v kapitole „Zadání cílového místa“.
- Najdi na mapě: přejděte na odstavec „Výběr cílového místa na mapě“ v kapitole „Zadání cílového místa“.
- Souřadnice: přejděte na odstavec „Zadání souřadnic cíle cesty“ v kapitole „Zadání cílového místa“.



Vždy po potvrzení adresy ji systém lokalizuje na mapě. Stiskněte „Optionen“ a potom „Als Favorit speichern“ pro přidání cíle cesty do oblíbených.

Před uložením oblíbeného cíle cesty můžete pomocí klávesnice změnit jeho jméno.

SPRÁVA OBLÍBENÝCH (2/2)



Uspořádání seznamu

Seznam oblíbených cílových míst můžete uspořádat podle jména nebo vzdálenosti nebo je můžete všechna současně zobrazit na mapě. Stiskněte „Optionen“.

Vymazání oblíbených cílových míst

Stiskněte oblíbené cílové místo, které chcete vymazat. Stiskněte „Optionen“, „Favorit löschen“ a potvrďte stisknutím „Löschen“.

Pro vymazání všech oblíbených cílových míst stiskněte „Optionen“ a potom „Smazat vše“. Potvrďte stisknutím „Smazat vše“.

Vyhledání oblíbeného cíle cesty

Tato funkce umožňuje najít oblíbený cíl cesty ze seznamu podle uloženého jména.

Stiskněte „Suche“ a zadejte jméno oblíbeného cíle cesty pomocí klávesnice.

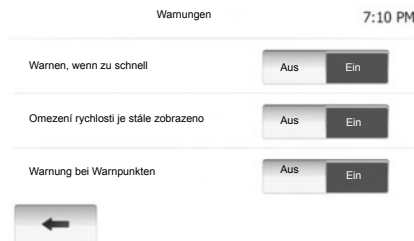
NASTAVENÍ NAVIGACE (1/4)



Menu „Nastavení navigace“ umožňuje změnit zobrazení mapy nebo parametry navigace.

Upozornění

Tato volba Vám umožní nastavit si zprávy upozornění. Stiskněte **1** pro přístup do menu upozornění.



Upozornění v případě překročení rychlosti

Mapy mohou obsahovat informace o omezení rychlosti na určitých úsecích cesty. Systém Vás může upozornit, že překračujete aktuální omezení rychlosti. Je možné, že tyto informace nebudou dostupné pro Váš region nebo že nebudou zcela správné pro všechny cesty na mapě.

K dispozici jsou následující typy upozornění:

- Zvukové upozornění: v případě překročení rychlostního omezení se ozve neverbální upozornění.
- Vizuální upozornění: aktuální omezení rychlosti se zobrazí na mapě, jakmile tuto rychlost překročíte.

Stiskněte „Ein“ nebo „Aus“ pro aktivaci nebo deaktivaci upozornění.

Omezení rychlosti je stále zobrazeno

Můžete si nastavit, aby bylo omezení rychlosti neustále viditelné. Tuto funkci můžete aktivovat nebo deaktivovat v tomto menu.

Upozornění na výstražný bod

Jakmile řidič projede kolem výstražného bodu, na obrazovce se objeví signál upozornění. Tuto funkci můžete aktivovat nebo deaktivovat v tomto menu.

NASTAVENÍ NAVIGACE (2/4)



Parametry trasy

Tato funkce Vám umožní stanovit způsob vypočítání tras. Stiskněte **2** a vstupte do menu konfigurace trasy.

Způsob plánování trasy

Tento systém nabízí 3 hlavní kritéria pro výpočet trasy:

- Schnell : Nabídne rychlou trasu, kde můžete jet nejvyšší možnou rychlostí na téměř všech vybraných cestách.



- Kurz : Nabídne krátkou trasu s co nejkratší vzdáleností k ujetí.
- Sparsam: tento režim nabídne kompromis mezi rychlou a krátkou trasou. Umožní Vám zkrátit si trochu cestu za cenu, že pojedete trochu déle. Spočítaná trasa bude pravděpodobně kratší než rychlá trasa, ale jízda po ní bude mnohem pomalejší.

Dálnice

Zřejmě se budete chtít vyhnout dálnicím v případě, že řídíte pomalé vozidlo nebo táhnete jiné vozidlo.

Zpoplatněné silnice

Povoluje nebo zakazuje začlenění silnic, jejichž použití vyžaduje v určitou dobu koupi speciálního povolení.

Mýtné

Povoluje nebo zakazuje začlenění silnic s mýtným.

Trajekty

Povoluje nebo zakazuje začlenění jakéhokoli typu trajektů, lodí a vlaků.

Polní cesty

Povoluje nebo zakazuje začlenění polních cest.

NASTAVENÍ NAVIGACE (3/4)

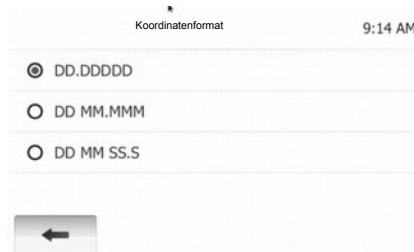


Nastavení mapy

Přejděte na kapitolu „Nastavení mapy“.

Hlasová nastavení

Tato funkce umožňuje změnit jazyk hlasového navádění.



Formát souřadnic

Tato funkce umožňuje modifikovat formát souřadnic.

Stiskněte **3** pro modifikaci formátu souřadnic.

Systém nabízí 3 typy formátů.

NASTAVENÍ NAVIGACE (4/4)

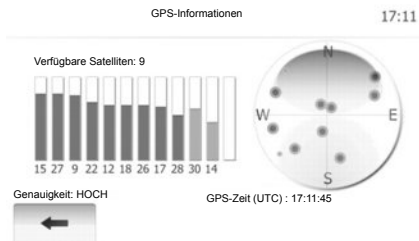


GPS

Tato funkce umožňuje kontrolovat status GPS satelitů.

Stiskněte **4** pro zobrazení informací o GPS (obrazovka **A**).

A





Přístup do menu Driving eco²

V hlavním menu stiskněte „Vozidlo“, a potom „Driving eco²“.

Menu „Driving eco²“ umožňuje přístup k následujícím informacím:

- „Bilance trasy“;
- „Richtlinie“.

„Bilance trasy“

Toto menu umožňuje zobrazit údaje uložené během poslední cesty:

- „Průměrná spotřeba“;
- „Celková spotřeba paliva“;
- „Průměrná rychlost“;
- počet kilometrů ujetých bez spotřeby paliva;
- průměrný výkon během eko jízdy (zóna **A**);
- ukazatel změny rychlosti (zóna **B**);
- předvídané brzdění (zóna **C**).

Poznámka: stiskněte tlačítko „Reset“ na přístrojové desce pro spuštění nové trasy, jakmile je aplikace zapnutá.

„Richtlinie“

Toto menu vyhodnocuje styl jízdy a dává doporučení nejvhodnější pro optimalizaci spotřeby paliva.

SPÁROVÁNÍ, ODEBRÁNÍ PŘÍSTROJŮ BLUETOOTH® (1/2)

Připojení Bluetooth®

Zkontrolujte, zda je připojení Bluetooth® ve stavu „Ein“ (aktivní). Za tímto účelem poklepejte na „DOMŮ“ > „NASTAVENÍ“ a zvolte „Bluetooth“.

Spárování telefonu Bluetooth®

Abyste mohli používat systém hands-free, spárujte Bluetooth® telefon s multimediálním systémem vozidla. Ujistěte se, že funkce Bluetooth® vašeho mobilního telefonu je aktivní a nastavte její status na „viditelný“.

Spárování umožňuje Vašemu telefonnímu systému hands-free rozpoznat a uložit si telefon do paměti. Můžete spárovat až osm telefonů, ale vždy může být připojen pouze jeden.

Spárování lze provést buď přes multimediální systém, nebo přes telefon. Váš multimediální systém a Váš telefon musí být zapnuty.

Poznámka: V okamžiku spárování nesmí být žádný další telefon, který byl dříve spárován, připojen k systému hands-free.



Stiskněte „Vyhledejte zařízení Bluetooth“ nebo „Autorisierung externer Geräte“ na obrazovce.

Podle značky a modelu telefonu mohou být funkce hands-free částečně nebo zcela nekompatibilní s multimediálním systémem vozidla.

Spárování telefonu s rozhraním Bluetooth® prostřednictvím multimediálního systému

Na zahajovací obrazovce multimediálního systému stiskněte „NASTAVENÍ“ a poté „Vyhledejte zařízení Bluetooth“. V telefonu proveďte následující úkony v tomto pořadí:

- Aktivujte připojení Bluetooth® na Vašem telefonu a nastavte jeho status na „viditelný“.
- spusťte vyhledávání telefonů s Bluetooth® v okolí (viz uživatelská příručka telefonu);
- vyberte telefon ze seznamu přístrojů nalezených v multimediálním systému;
- na klávesnici telefonu zadejte kód Bluetooth® zobrazený na obrazovce multimediálního systému nebo přijměte kód zobrazený na telefonu (v závislosti na telefonu).

Poznámka: Některé telefony nevyžadují zadání kódu Bluetooth®.

Telefon je poté automaticky zaznamenán a připojen k vozidlu. Pokud se spárování nezdaří, zopakujte všechny úkony od začátku. Pokud se spárování nezdaří, zopakujte všechny úkony od začátku.

SPÁROVÁNÍ, ODEBRÁNÍ PŘÍSTROJŮ BLUETOOTH® (2/2)

Spárování telefonu s rozhraním Bluetooth® s multimediálním systémem prostřednictvím telefonu

- aktivujte připojení Bluetooth® telefonu;
- na multimediálním systému stiskněte tlačítko „Autorisierung externer Geräte“;
- na telefonu spusťte vyhledávání zařízení s Bluetooth® v okolí (viz uživatelská příručka telefonu);
- zvolte „MEDIA-NAV“ (název multimediálního systému) ze seznamu zobrazeného na obrazovce telefonu.

Poznámka: Pokud nejsou připojeny žádné telefony, stiskněte tlačítko **L** na ovládání pod volantem. Zobrazí se dvě možnosti:

- „Vyhledejte zařízení Bluetooth“;
- „Liste der Bluetooth-Geräte anzeigen“.

Telefon se automaticky uloží do paměti a připojí k multimediálnímu systému. Pokud se spárování nezdaří, zopakujte všechny úkony od začátku.

Více informací najdete v uživatelské příručce k telefonu.



Zrušení párování telefonu Bluetooth®

Zrušení párování umožňuje odstranit telefon z paměti multimediálního systému.



Cílem Vašeho hands-free systému telefonu je usnadnit komunikaci a omezit rizikové faktory, které však nemohou být úplně eliminovány. Bezpodmínečně dodržujte předpisy platné v zemi, ve které se nacházíte.

Stiskněte **1**. Stiskněte ikonu odpadkového koše u názvu telefonu, který chcete odstranit ze seznamu. Výběr potvrďte zadáním „OK“.

Všechna zařízení lze ze seznamu odebrat stisknutím tlačítek „Optionen“, „Smazat vše“ a potvrzením volby tlačítkem „OK“.

Pokud se připojení nezdaří

V případě neúspěšného připojení zkontrolujte prosím, zda:

- telefon je zapnutý;
- telefon je nakonfigurován tak, aby přijal požadavek na automatické připojení k audiosystému;
- baterie telefonu není vybitá;
- telefon je spárován s multimediálním systémem;
- funkce Bluetooth® na telefonu a na multimediálním systému je aktivní.

Poznámka: Delší používání systému hands-free způsobuje rychlejší vybíjení baterie telefonu.

PŘIPOJENÍ, ODPOJENÍ PŘÍSTROJŮ BLUETOOTH® (1/2)

Připojení přístroje Bluetooth®

Váš telefon musí být připojen k systému hands-free, aby byl možný přístup ke všem jeho funkcím.

Žádný telefon, který nebyl předběžně spárován se systémem hands-free, nemůže být k systému připojen.

Přejděte na odstavec „Spárování telefonu“ kapitoly „Spárovat, odebrat telefon“.

Poznámka: připojení Bluetooth® vašeho telefonu musí být aktivní a nastaveno na „viditelný“.

Automatické připojení

Od spuštění vozidla vyhledává systém hands-free spárované telefony v okolí.

Poznámka: Prioritní je naposledy připojený telefon.

Vyhledávání pokračuje, dokud není nalezen spárovaný telefon (toto vyhledávání může trvat až 5 minut).

Poznámka:

- při zapnutém zapalování můžete využít automatického připojení Vašeho telefonu. Na vašem telefonu se systémem hands-free může být nutné aktivovat funkci automatického připojení Bluetooth®. Podrobnější informace naleznete v uživatelské příručce k Vašemu telefonu.
- při opětovném připojení nebo v případě přítomnosti dvou spárovaných telefonů v oblasti příjmu systému hands-free bude prioritně připojen naposledy připojený telefon, i pokud se tento telefon nachází mimo vozidlo, ale v dosahu hands-free systému.

Poznámka: pokud ve chvíli připojení s Vaším hands-free systémem telefonujete, bude telefon přesto připojen a konverzace se přesune do reproduktorů vozidla.



Z bezpečnostních důvodů provádějte tyto úkony při stojícím vozidle.

Ruční připojení (změna připojeného telefonu)

V hlavním menu proveďte následující kroky:

- stiskněte „Telefon“;
- stiskněte „Liste der Bluetooth-Geräte anzeigen“.

Zobrazí se seznam již spárovaných telefonů.

- Vyberte telefon, který chcete připojit, a potom stiskněte „OK“ pro potvrzení výběru.

Váš telefon je připojen na multimediální systém.

Poznámka: Pokud je již připojen telefon, při výměně telefonů v seznamu již spárovaných telefonů se stávající spojení automaticky nahradí novým požadovaným spojením s telefonem.

PŘIPOJENÍ, ODPOJENÍ PŘÍSTROJŮ BLUETOOTH® (2/2)

Pokud se připojení nezdaří

V případě, že se připojení nezdaří, zkontrolujte prosím, zda:

- telefon je zapnutý a viditelný ostatním zařízením;
- baterie Vašeho telefonu není vybitá,
- byl Váš telefon předběžně spárován s Vaší hands-free sadou,
- funkce Bluetooth® telefonu a multimediálního systému jsou aktivní;
- telefon je nastaven tak, aby přijal požadavek na připojení multimediálního systému.

Poznámka: delší používání Vašeho systému hands-free způsobuje rychlejší vybíjení baterie Vašeho telefonu.

Odpojení telefonu

Telefon můžete odpojit následujícími způsoby:

- odpojte funkci Bluetooth® multimediálního systému;
- deaktivujte funkci Bluetooth® telefonu;
- odstraňte spárovaný telefon přes menu telefonu multimediálního systému.

Vypnutí telefonu má také za následek odpojení telefonu.

V tom případě se na Vašem displeji zobrazí zpráva potvrzující odpojení telefonu.

Poznámka: Pokud ve chvíli odpojení Vašeho telefonu probíhá hovor, bude hovor automaticky přeměrován pouze na Váš telefon.

Pro informace o deaktivaci funkce Bluetooth® vašeho telefonu si přečtěte jeho uživatelskou příručku.

Pokud chcete zrušit párování a Bluetooth® na telefonu, viz odstavec „Zrušení párování Bluetooth® zařízení“ v kapitole „Spárování, zrušení párování Bluetooth® zařízení“.



Cílem Vašeho hands-free systému telefonu je usnadnit Vám komunikaci a omezit rizikové faktory, které však nemohou být odstraněny zcela. Bezpodmínečně dodržujte zákony platné v zemi, ve které se nacházíte.

SEZNAM KONTAKTŮ V TELEFONU



Stiskněte **1** pro prohlížení seznamu a potom „Telefonbuch“ pro přístup do telefonního seznamu systému.

Používání seznamu kontaktů v telefonu

Můžete používat údaje z telefonního seznamu uloženého v paměti telefonu.

Jakmile telefon s Bluetooth® připojíte k systému pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®, přenesou se telefonní čísla z Vašeho telefonu automaticky do seznamu systému.

Poznámka: u některých telefonů Vás systém může požádat o potvrzení přenesení telefonního seznamu.

Vytočení čísla ze seznamu

Jakmile naleznete v seznamu telefonní číslo, na které chcete volat, vyberte ho a zahajte hovor.

Vyhledání kontaktu ze seznamu podle abecedního pořadí

Pokud máte v seznamu hodně čísel, může být užitečné je zobrazit v abecedním pořadí pro rychlejší vyhledávání.

Stiskněte **2** a vyberte jméno hledaného kontaktu pomocí klávesnice.



Doporučujeme Vám pro zadání čísla nebo pro vyhledání kontaktu zastavit vozidlo.

VOLÁNÍ, PŘIJETÍ HOVORU (1/2)



Volání oblíbeného čísla

Viz bod „Vytočení čísla ze seznamu“ v sekci „Seznam v telefonu“.

Volání ze seznamu kontaktů

Když je telefon připojený k systému, v menu „Telefonní zařízení“ stiskněte „Telefonbuch“. Vyberte kontakt (nebo příslušné číslo, pokud je u kontaktu více čísel), volání se automaticky spustí po stisknutí čísla kontaktu.

Vytočit číslo pomocí Výpisu volání

Můžete využít seznamu čísel uložených v paměti telefonu.

Jakmile spojíte Váš přístroj s telefonem Bluetooth® pomocí bezdrátové technologie Bluetooth®, čísla ze seznamů všech hovorů, volaných čísel, přijatých hovorů a zmeškaných hovorů z Vašeho telefonu se automaticky převedou do seznamu hovorů.

Stiskněte **1** pro prohlížení seznamu a potom stiskněte „Seznam hovorů“.

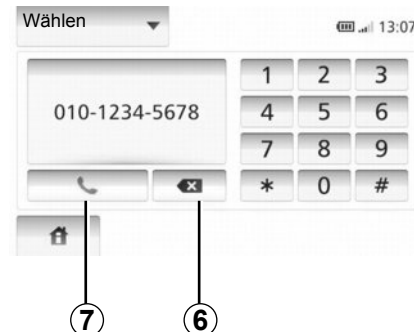
Stisknutím **5** získáte přístup do seznamu všech hovorů.

Stisknutím **4** získáte přístup do seznamu volaných čísel.

Stisknutím **3** získáte přístup do seznamu přijatých hovorů.

Stisknutím **2** získáte přístup do seznamu zmeškaných hovorů.

U každého seznamu jsou kontakty seřazeny chronologicky od posledního po nejstarší. Pro zahájení hovoru vyberte požadovaný kontakt.



Zadání čísla

Stiskněte **1** pro prohlížení seznamu a potom „Wählen“ pro vytočení určitého čísla.

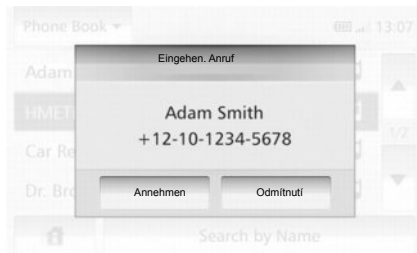
Stiskem číslovaných tlačítek zahájíte hovor, potom stiskněte **7**.

Pro opravu čísla stiskněte **6**. Dlouhým stisknutím **6** můžete smazat všechna čísla najednou.



Doporučujeme Vám pro zadání čísla nebo pro vyhledání kontaktu zastavit vozidlo.

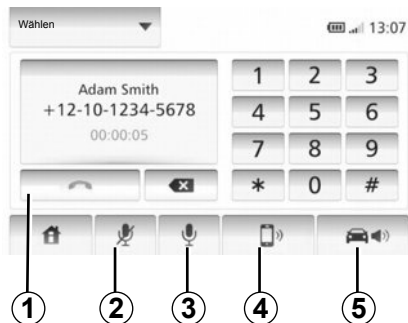
VOLÁNÍ, PŘIJETÍ HOVORU (2/2)



Přijmout hovor

Po přijetí hovoru se zobrazí obrazovka přijetí hovoru spolu s dostupnými informacemi o volajícím:

- jméno kontaktu (pokud je jeho číslo uloženo ve Vašem seznamu kontaktů);
- číslo volajícího;
- „Neznámé číslo“ (pokud číslo nelze zobrazit).

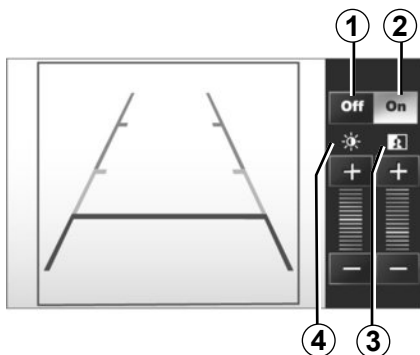


Během hovoru

Během hovoru můžete:

- zapnout/vypnout mikrofon stisknutím **2** nebo **3**;
- zavěsit stisknutím **1**;
- poslouchat zvuk přes reproduktor telefonu tak, že stisknete **4**;
- poslouchat zvuk přes reproduktor vozidla tak, že stisknete **5**.

COUVACÍ KAMERA



Funkce

Při couvání (asi za 5 sekund po řazení zpátečky) se na přístrojové desce zobrazí pohled na okolí zadní části vozidla spolu s křivkou a nastavením kontrastu a jasu.

Pokud se dostanete do červené zóny, pomozte si zobrazením nárazníku pro přesné zastavení.

Poznámka: Dbejte na to, aby couvací kamera nebyla zakryta (nečistoty, bláto, sních atd.).

Aktivace, deaktivace křivky

Můžete aktivovat nebo deaktivovat zobrazení křivky stisknutím **1** nebo **2**.

Nastavení

Stiskněte „+“ nebo „-“ pro nastavení kontrastu **3** a jasu **4**.



Tato funkce je doplňkovou pomocí. V žádném případě tedy nesmí vést ke snížení ostražitosti ani odpovědnosti řidiče.

Řidič musí vždy věnovat pozornost náhlým událostem, ke kterým může během jízdy dojít: proto během couvání dávejte vždy pozor, zda za vozidlem nejsou pohyblivé překážky (např. dítě, zvíře, kočárek, jízdní kolo apod.) nebo překážka příliš malá či tenká (kamenný blok střední velikosti, tenký kolík apod.).

Poznámka: Další informace o couvací kameře naleznete v uživatelské příručce vozidla.

Obraz na displeji je převrácený.

Křivka je znázornění promítané na vodorovný povrch, proto ji ignorujte, pokud se promítne na svislý objekt nebo na objekt umístěný na povrchu.

Objekty zobrazené u okraje displeje mohou být deformovány.

Příliš silné světlo (sních, vozidlo na slunci apod.) může narušit viditelnost kamery.

Pokud je zavazadlový prostor otevřený nebo špatně zavřený, zobrazí se zpráva „BOOT OPEN“ a zmizí zobrazení kamery.

NASTAVENÍ SYSTÉMU (1/2)



Přístup k parametrům systému:

- Stiskněte „DOMŮ“, „NASTAVENÍ“;
- stiskněte menu na spodní straně obrazovky;
- vyberte sekci.

Nastavení obrazovky

Jas obrazovky

Můžete si nastavit jas obrazovky.

Jas obrazovky nastavte na „Nízký“, „Střední“ (střední) nebo „Vysoký“.



« Režim mapy »

Pro zlepšení viditelnosti obrazovky mapy ve dne a v noci můžete změnit kombinaci barev mapy.

- „Autom“: GPS zobrazí obrazovku s mapou. Přejít na denní nebo noční režim je automatický v závislosti na rozsvícení světel.
- „Den“: obrazovka s mapou se vždy zobrazí v jasných barvách.
- „Noc“: obrazovka s mapou se vždy zobrazí v tmavých barvách.

« AC Informace »

Tato funkce umožňuje aktivovat/deaktivovat zobrazení informací o klimatizaci během úprav nastavení.

Nastavení systému

« Jazyk »

Tato funkce Vám umožňuje změnit jazyk systému a jazyk hlasového navádění.

NASTAVENÍ SYSTÉMU (2/2)

« Čas »

Tato funkce umožňuje zvolit formát zobrazení času: „12h“, nebo „24h“.

Poznámka: Čas se nastaví automaticky pomocí systému GPS. Je proto třeba mít k dispozici mapy země, kde se nacházíte, aby se hodiny seřídily podle místního času.

Pro ruční nařízení hodin stiskněte „Hodiny/Jednotky“, vyberte „Nastavení času“.

« Jednotky »

Tato funkce umožňuje nastavit v navigačním systému jednotku vzdálenosti. Můžete si vybrat mezi „kilometry“ a „míle“.

« Výrobní nastavení »

Tato funkce Vám umožňuje nastavit různé parametry na jejich původní, tovární nastavení.

- „Vše“: obnoví všechna nastavení na výchozí hodnoty.
- „Telefonní zařízení“: obnoví všechna nastavení týkající se telefonu.
- „Navigace“: obnoví všechna nastavení týkající se navigace.
- „AMR-Systém“: obnoví všechna nastavení týkající se zvuku, médií nebo rádia.

« Navigace »

Tato funkce umožňuje aktivovat nebo deaktivovat navigační systém.

« Verze systému: »

Tato funkce Vám umožňuje kontrolovat verzi systému.

Nastavení zvuku

Viz kapitola „Nastavení zvuku“.

« Nastavení Bluetooth »

Přejděte na kapitolu „Spárování/odebrání přístrojů Bluetooth®“.



Prostřednictvím klíče USB a počítače připojeného k internetu můžete:

- aktualizovat soubor map;
- aktualizovat multimediální systém;
- nakupovat nové mapy;
- upgradovat obsah BZ.

V některých zemích není stažení a aktivace dopravních upozornění signalizujících riziková místa povolena a může být považována za porušení předpisů.

Instalace programu

Instalace Naviextras Toolbox na Vašem počítači v několika krocích. Toolbox si můžete stáhnout na internetových stránkách výrobce.

Po stažení instalačního souboru z webové stránky <http://renault.naviextras.com> stačí na tento soubor dvakrát kliknout a instalace se zahájí.

Postupujte podle pokynů zobrazovaných na obrazovce.

Vytvoření účtu na internetu

Přihlaste se kliknutím na ikonu „Not logged in“ ve sloupci nástrojů umístěném v horní části stránky, případně kliknutím na tlačítko „Přihlášení“ na hlavní obrazovce Toolbox. Pokud nejste registrováni na webu Naviextras.com, můžete tak učinit na Toolbox kliknutím na tlačítko „Register“ na přihlašovací stránce.



Záruka aktualizace map

Po dodání nového vozidla máte lhůtu maximálně 90 dní, abyste soubor map bezplatně aktualizovali. Po uplynutí této doby budou aktualizace zpoplatněny.

Obrazovky uvedené v návodu jsou pouze orientační.

AKTUALIZACE SYSTÉMU (2/4)

Nahrání systému pomocí Toolbox

Chcete-li svůj multimediální systém zaregistrovat v uživatelském profilu, vložte do multimediálního systému nejprve prázdný klíč USB.

Poznámka: Chcete-li vložit USB klíč, přejděte na odstavec „Vložení USB klíče“ v kapitole „Navigace“.

Poznámka: Klíč USB není dodáván společně s multimediálním systémem.

Poznámka: použitý klíč USB musí být naformátován ve formátu FAT32, musí mít minimální kapacitu 4GB a maximální kapacitu 32GB.



Nahrání systému na klíč USB

Po vložení klíče USB do vstupu USB multimediálního systému zvolte na druhé stránce „NAVI“ > „Optionen“ > „Aktualizace map“ > „Optionen“ > „Aktualizovat“.

Poznámka: chcete-li systém nahrát na klíč USB, nastartujte vozidlo a během stahování dat nevyplínejte motor.

Aktualizace se spustí automaticky. Během aktualizace nepoužívejte žádné funkce multimediálního systému.

Po dokončení aktualizace se multimediální systém restartuje a budou k dispozici všechny nové a aktualizované funkce.

Zasuňte klíč USB do počítače (který už musí být připojený k internetu). Jakmile je systém připojen a Toolbox ho najde v seznamu uložených systémů, objeví se jméno systému (nebo softwaru) v horní části okna Toolbox.

Pokud jste se řídili instrukcemi, úspěšně si připojili klíč USB a jste-li přihlášení, pak je multimediální systém již zaregistrován do vašeho uživatelského profilu.

Stažení aktualizací na klíč USB

Pokud jste získali obsahy zdarma nebo zpoplatněné, klikněte prosím na tlačítko aktualizace ve sloupku menu umístěném na levé straně Toolbox.

Tlačítko aktualizací zobrazí obrazovku ukazující všechny dostupné aktualizace, z nichž:

- jste získali aktualizace, které jste dosud nenainstalovali (aktualizace nebo další nabídky);
- aktualizace a ostatní nabídky zdarma, které jste si přidali do instalací z katalogu;
- aktualizace systému (pokud je dostupná novější verze);
- a speciální aktualizace zdarma.

Všechny dostupné aktualizace jsou podle regionu vyznačené ve formě seznamu a na planisféře.

V základním nastavení jsou všechny produkty týkající se všech regionů vybírány s ohledem na jejich instalaci. Pokud se rozhodnete určitý region v danou chvíli vynechat, vymažte zaškrtnutí na začátku řádku u obrázku, který se daného regionu týká. Jakmile jste si obrázek prohlédli, klikněte na tlačítko „Instalovat“ umístěné ve spodní části obrazovky, čímž spustíte proces instalace.

Toolbox odstartuje proces stahování a instalace vybraných aktualizací. Prosíme vyčkejte až do chvíle, kdy se objeví zpráva oznamující ukončení operace.

Toolbox upozorňuje, že vybrané položky překračují maximální kapacitu multimediálního systému. V takovém případě můžete vybrat, zda instalovat nebo odebrat určité produkty tak, abyste dodrželi omezenou kapacitu systému.

I když určité produkty ze systému odeberete, jejich vlastnictví Vám nadále přísluší, takže je můžete později nainstalovat zdarma.

Během aktualizace nevytahujte klíč USB z multimediálního systému ani systém nedeaktivujte, dokud aktualizace probíhá.



V některých zemích není stažení a aktivace dopravních upozornění signalizujících rychlostní kamery povoleno a může být považováno za překročení zákona.

AKTUALIZACE SYSTÉMU (4/4)

Aktualizace systému a souboru map

Stažení aktualizací do systému vozidla

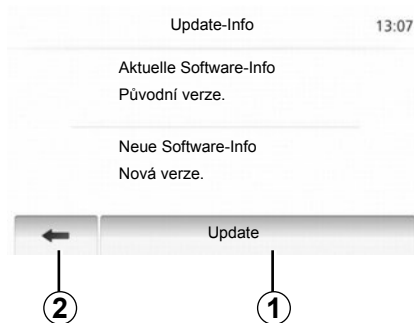
Po dokončení procesu stahování můžete klíč USB z počítače vyjmout. Vložte klíč USB do vstupu USB multimediálního systému vozidla.

Poznámka: chcete-li aktualizovat mapy, na-startujte vozidlo a během stahování dat ne-vypínejte motor.

Pokud je multimediální systém aktivní, automaticky identifikuje dostupné aktualizace na klíči USB a nabídne aktualizaci systému nebo souboru map podle aktualizací dostupných na klíči USB. V průběhu instalace aktualizací multimediální systém nevyplínejte.

Poznámka: aktualizace lze stáhnout a na-instalovat jen tehdy, je-li k dispozici novější verze systému.

A



- Obrazovka **A** se automaticky zobrazí, jakmile vložíte USB klíč;
- Stiskněte **2** pro zahájení aktualizace.
- Stiskněte **1** pro návrat na předcházející obrazovku.

Aktualizace se spustí automaticky. Během aktualizace systému neprovádějte s přístrojem žádnou další manipulaci.

Po dokončení aktualizace se multimediální systém restartuje a budou k dispozici všechny nové a aktualizované funkce.

Licence

Pro získání zdrojových kódů GPL, LGPL, MPL a dalších licencí open source obsažených v tomto produktu navštivte, prosím, stránky <http://opensource.lge.com>.

Jako doplněk zdrojových kódů jsou ke stažení všechny příslušné licenční podmínky, výjimky ze záruky a zmínky týkající se copyrightu.

LG Electronics Vám také dodá kódy v Open source na CD-ROM za zaplacení poplatků, které pokryjí náklady na distribuci (jako jsou poplatky za média, expedici a údržbu) na požádání e-mailem na opensource@lge.com. Tato nabídka platí po dobu tří let od data koupě produktu.

Multimediální systém se může v průběhu procesu aktualizace automaticky restartovat. Počkejte, dokud se nezobrazí displej rádia.

V případě nechtěného přerušení aktualizace spusťte celý proces znovu od začátku.

PROVOZNÍ ZÁVADY (1/2)

Systém		
Popis	Příčiny	Řešení
Nezobrazí se žádný obrázek.	Obrazovka je v úsporném režimu.	Ověřte, zda obrazovka není v úsporném režimu.
	Systém je vypnutý	Teplota uvnitř vozidla je příliš nízká nebo příliš vysoká.
Není slyšet žádný zvuk.	Hlasitost je na minimu nebo byla aktivována funkce bez zvuku.	Zvyšte hlasitost nebo deaktivujte funkci bez zvuku.
Levý, pravý, přední nebo zadní reproduktor nevydává žádný zvuk.	Parametry balance nebo fader nejsou správně.	Nastavte zvuk balance nebo fader správně.

Navádění		
Popis	Příčiny	Řešení
Není slyšet žádný zvuk.	Hlasitost menu „NAVI“ je na minimu nebo byla aktivována funkce bez zvuku.	Zvyšte hlasitost („Optionen“ v menu „NAVI“) nebo deaktivujte funkci bez zvuku. Hlasitost v režimu GPS může být nastavena během hlasového navádění.
Pozice vozidla na obrazovce neodpovídá jeho skutečné poloze.	Špatná lokalizace vozidla způsobená příjmem GPS.	Přemístěte vozidlo na místo, kde budete mít dobrý příjem signálu GPS.
Indikace ukazované na obrazovce neodpovídají skutečnosti.	Verze systému je zastaralá.	Opatřte si poslední verzi systému.
Některé položky menu nejsou k dispozici.	Dle aktuálního ovládání nejsou určité sekce dostupné.	

PROVOZNÍ ZÁVADY (2/2)

Navádění		
Popis	Příčiny	Řešení
Hlasové navádění není k dispozici.	Navігаční systém nezaznamenává křižovatky. Hlasové navádění je deaktivováno.	Zvyšte hlasitost. Zkontrolujte, zda je hlasové navádění aktivováno.
Hlasové navádění neodpovídá skutečnosti.	Hlasové navádění se může měnit podle prostředí.	Řiďte podle skutečných podmínek.
Nabízená trasa nezačíná nebo nekončí na požadovaném místě.	Místo není systémem rozpoznáno.	Zadejte silnici blízkou požadovanému místu.

Telefon		
Popis	Příčiny	Řešení
Není slyšet žádný zvuk ani zvonění.	Mobilní telefon není zapnutý nebo není připojený do systému. Hlasitost je na minimu nebo byla aktivována funkce bez zvuku.	Zkontrolujte, zda je mobilní telefon zapnutý nebo připojený k systému. Zvyšte hlasitost nebo deaktivujte funkci bez zvuku.
Nelze volat.	Mobilní telefon není zapnutý nebo není připojený do systému. Je aktivována funkce zamknutí kláves telefonu.	Zkontrolujte, zda je mobilní telefon zapnutý nebo připojený k systému. Odemkněte klávesnici telefonu.



ABECEDNÍ REJSTŘÍK (1/2)

A

adresář CZ.28, CZ.37 – CZ.38
ARTIST CZ.18
AUX CZ.17 → CZ.19

B

BASS CZ.20
bluetooth® CZ.44, CZ.46, CZ.48

C

cílové místo CZ.25 → CZ.30, CZ.37 – CZ.38

D

displej
navigační displej CZ.31 → CZ.36
navigační zobrazení CZ.31 → CZ.35
pohotovostní režim CZ.10
seřízení CZ.36

F

FADER CZ.20

G

GPS
přijem CZ.21
přijímač CZ.21, CZ.42

H

hlasitost CZ.13
hlasitost komunikace CZ.13
hlasitost přizpůsobená rychlosti CZ.13
hodiny CZ.52
zobrazení CZ.52

CH

chod CZ.10

I

informace o provozu CZ.16

K

karta
digitalizovaná mapa CZ.21
měřítka CZ.22
seřízení CZ.36, CZ.39
zobrazení CZ.22, CZ.36
klíč USB CZ.54 → CZ.57

N

navádění
aktivace CZ.31
hlasové CZ.31 → CZ.35
karta CZ.31 → CZ.36
zrušení CZ.35

O

objížďka CZ.31 → CZ.35
oblíbené číslo CZ.48
očíslovat CZ.49
odpárovat telefon CZ.45

P

parametrování CZ.20
párovat telefon CZ.44
pásmo FM / LW / MW CZ.14 → CZ.16
podrobná trasa CZ.31 → CZ.35
pohyb po mapě CZ.36
POI CZ.26 – CZ.27, CZ.36
potvrdit cílové místo CZ.29 – CZ.30
provozní závady CZ.58 – CZ.59
přenosný audiopřehrávač Bluetooth®
spárovat CZ.18
zrušit spárování CZ.18
přídavný zdroj CZ.17 → CZ.19
přijmout hovor CZ.50
připojení Bluetooth CZ.46
připojit telefon CZ.46
přípojka Jack CZ.19
přípojka USB CZ.18, CZ.54 → CZ.57

ABECEDNÍ REJSTŘÍK (2/2)

R

RDS	CZ.5, CZ.16
režim 3D/2D	CZ.31
režim LIST/LISTE	CZ.14
režim MANU/MANUEL	CZ.14
režim PRESET	CZ.14 → CZ.16
rychlé vyhledávání po začátcích stop	CZ.17

S

seřazení	CZ.40 → CZ.42, CZ.52 – CZ.53
audio	CZ.20
navádění	CZ.40 → CZ.42
rozdělení zvuku vlevo / vpravo	CZ.20
rozdělení zvuku vpředu / vzadu	CZ.20
světelnost	CZ.52
seznam	CZ.48
systém	
aktualizace	CZ.54 → CZ.57

U

uložit rozhlasovou stanici do paměti	CZ.14 → CZ.16
USB	CZ.54 → CZ.57

V

vlnový rozsah	CZ.14 → CZ.16
volat	CZ.49
vypnutí	CZ.10
vypnutí zvuku	CZ.13
výšky	CZ.20
vyvážení	CZ.20

W

WMA	CZ.17
-----------	-------

Z

zadat adresu	CZ.25
zájmový bod	CZ.26 – CZ.27, CZ.36
zvolit číslo	CZ.48

Tartalomjegyzék

Használati tanácsok	H.3
Általánosságok	H.5
Általános bemutatás	H.5
Vezérlógombok bemutatása	H.8
Bekapcsolás/Kikapcsolás	H.10
Működés és használat	H.11
Hangerő	H.13
Autórádió/AUX	H.14
A rádió hallgatása	H.14
Kiegészítő audió jelforrások	H.17
A hangerő beállítása	H.20
Navigáció	H.21
A navigációs rendszer	H.21
Térkép olvasása	H.22
Úti cél megadása	H.25
Navigálás	H.31
A térkép beállításai	H.36
Kedvencek kezelése	H.37
Navigációs beállítások	H.39
Driving-ECO ²	H.43
Bluetooth® készülék	H.44
Bluetooth® készülék összepárosítása/kapcsolat bontása	H.44
Bluetooth® készülékek csatlakoztatása/kapcsolat bontása	H.46

Telefonkönyv	H.48
Hívás indítása/fogadása	H.49
Tolatókamera	H.51
Rendszer beállításai	H.52
A rendszer frissítése	H.54
Működési rendellenességek	H.58

Minden jog, beleértve a szoftverre, a tartalomra és a gépjárműbe felszerelt és abban működő más elemekre, valamint a kereskedelmi jelölésekre és a feltüntetett logókra vonatkozó jogokat, az azok megfelelő tulajdonosai számára van fenntartva.

HASZNÁLATI TANÁCSOK (1/2)

Biztonsági okokból és az anyagi kár elkerülése érdekében a rendszer használata során kövesse az alábbi előírásokat. Tartsa be annak az országnak a hatályos előírásait, ahol éppen tartózkodik.



A multimédia-rendszer használatával kapcsolatos előírások

- Akkor működtesse a gombokat (az előlapon vagy a kormánykeréken) és olvassa le a képernyőn megjelenő információkat, amikor a közlekedési feltételek ezt lehetővé teszik.
- A hangerőt úgy állítsa be, hogy észlelhesse a környezeti zajokat.

A navigációs rendszerrel kapcsolatos előírások

- A vezetés során a navigációs rendszer használata nem menti fel a gépkocsivezetőt a felelősség alól és nem csökkentheti az éberségét.
- A földrajzi övezettől függően, a „térképen” az útvonallal kapcsolatos új információk hiányosak lehetnek. Legyen figyelmes. A KRESZ szabályai és a jelzőtáblák minden esetben elsőbbséget élveznek a navigációs rendszer utasításaival szemben.

A berendezéssel kapcsolatos előírások

- Az anyagi károk és égési sérülés kockázata elkerülése érdekében ne szerelje szét és ne módosítsa a rendszert.
- Működési rendellenességek esetén és a rendszer szerelési műveleteivel kapcsolatban forduljon a gyártó képviselőjéhez.
- Ne helyezzen idegen testeket az olvasóba.

A telefonnal kapcsolatos előírások

- A gépkocsiban történő telefonhasználatot törvényi előírások szabályozzák. A telefonkihangosító rendszerek használata sem minden vezetési helyzetben engedélyezett: a gépkocsivezetőnek mindig koncentrálnia kell a vezetésre;
- A gépkocsivezetés közben történő telefonálás minden fázisa jelentős figyelemelterelő és kockázati tényező (tárcsázás, beszéd, kapcsolat keresése a telefonkönyvben stb.).

A jelen kezelési útmutatóban tárgyalt típusok leírása a szerkesztéskor rendelkezésre álló adatok alapján történt. **Az útmutató tartalmazza a leírt modellek esetén rendelkezésre álló összes funkciót. A funkciók jelenléte a rendszer típusától, a választott opcióktól és az értékesítési országtól függ. Ez a dokumentum az év folyamán megjelenő bizonyos funkciókról is tájékoztathat.** A telefon márkájától és modelljétől függően előfordulhat, hogy egyes funkciók csak részben vagy egyáltalán nem kompatibilisek a gépkocsiba épített multimédiás rendszerrel.

Az útmutatóban a márkaképviselő alatt a jármű gyártójának a márkaképviselőjét értjük.

ÁLTALÁNOS BEMUTATÁS (1/3)

Bevezetés

A gépkocsi multimédia rendszere a következő funkciókat biztosítja:

- RDS autórádió;
- AUX bemenet működtetése;
- telefonkihangsósító;
- navigációs rendszer;
- parkolást segítő rendszer (tolatókamera).

Rádió funkciók

A multimédia-rendszer lehetővé teszi az FM (frekvenciamodulált) és AM (amplitúdómodulált) rádióállomások hallgatását.

Az RDS rendszer lehetővé teszi bizonyos rádióállomások nevének kijelzését és az FM rádióállomások által sugárzott információk automatikus meghallgatását:

- információk a közúti közlekedés általános helyzetéről;
- hírek.
- sürgős üzenetek.

AUX funkció

Hallgathatja a hordozható audiókészülékét közvetlenül a gépjármű hangszóróin keresztül. A készülék típusától függően több lehetőség is rendelkezésre áll a hordozható audiókészülék csatlakoztatásához:

- 3,5 mm-es Jack csatlakozó;
- audiókészülék USB kimenettel;
- Bluetooth®-kapcsolat.

Hogy pontosabban megismerje a kompatibilis készülékek listáját, forduljon márkaszervizhez, vagy tájékozódjon a gyártó honlapján, ha van.

ÁLTALÁNOS BEMUTATÁS (2/3)

Telefonkihangosító funkció

A Bluetooth® telefon-kihangosító rendszer a következő funkciókat biztosítja az Ön telefonján történő beavatkozás nélkül:

- hívások indítása/fogadása/várákoztatása;
- a telefonban lévő telefonkönyv kapcsolati adatainak átvétele;
- a multimédia-rendszeren keresztül indított hívások híváselőzményeihez való hozzáférés;
- segélyhívások.

A telefonok kompatibilitása

Bizonyos telefonok nem kompatibilisek a telefonkihangosító-rendszerrel, nem teszik lehetővé az összes funkció működését vagy nem adják vissza az optimális hangminőséget.

Hogy pontosabban megismerje a kompatibilis telefonok listáját, forduljon márkaszervizhez, vagy tájékozódjon a gyártó honlapján, ha van.

Navigációt segítő funkció

A navigációs rendszer GPS jelek alapján automatikusan meghatározza a gépkocsi földrajzi helyzetét.

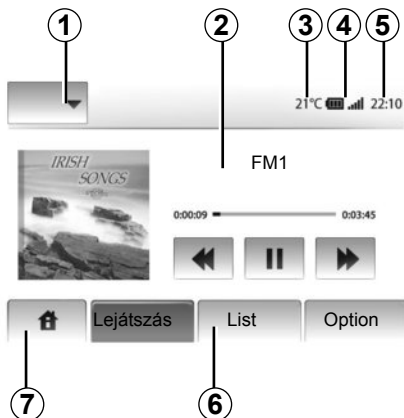
Felajánl egy útvonalat a kiválasztott úti célig az autóstérkép alapján.

Végül a rendszer megadja a követendő útvonalat, lépésről lépésre, a képernyő és a hangüzenetek segítségével.



Az Ön telefon-kihangosító rendszerének feladata a kommunikáció leegyszerűsítése a kockázati tényezők csökkentésével, a rendszer nem képes ezeket a tényezőket teljes mértékben kiküszöbölni. Tartsa be annak az országnak a vonatkozó előírásait, ahol éppen tartózkodik.

ÁLTALÁNOS BEMUTATÁS (3/3)



Kijelzések

Menü képernyő

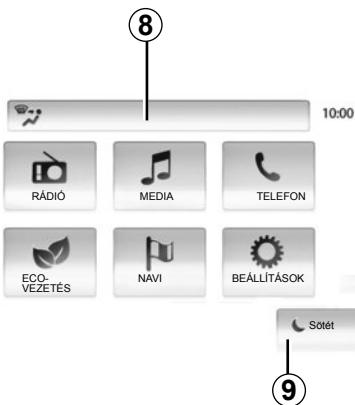
1 mező: a mód kiválasztása:

- a kiválasztott mód megjelenítése;
- a „mód” mező megérintésekor a mező többi része átvált „lista” módba.

2 Tartalomjegyzék mező.

egy menüpont tartalmának és az ehhez kapcsolódó információknak a megjelenítése.

3 Külső hőmérséklet.



4 A telefonnal kapcsolatos információk mezője:

- ha egy telefon csatlakozik a multi-média-rendszerhez, a csatlakoztatott eszköz vételi szintje és akkumulátorának töltöttségi szintje megjelenítésre kerül.

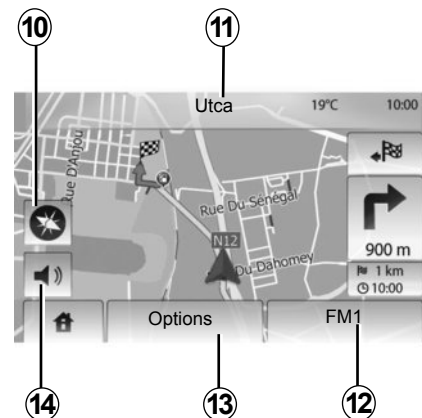
5 Idő kijelzése.

6 mező: Menü:

- a mód alsó menüjének a megjelenítése;
- az aktuális menüpont kiemelten jelenik meg.

7 mező: Kezdőlap

„Kezdőlap” vagy „vissza” gomb: visszatér a kezdőképernyő menüre vagy az előző képernyőre.



8 Információk a légkondicionálásról.

9 A kijelző készenléti állapota vagy az almenük elérése.

Navigációs képernyő

10 Térkép mód (2D/3D).

11 A következő utca neve.

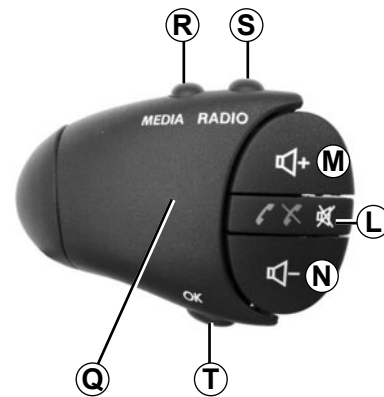
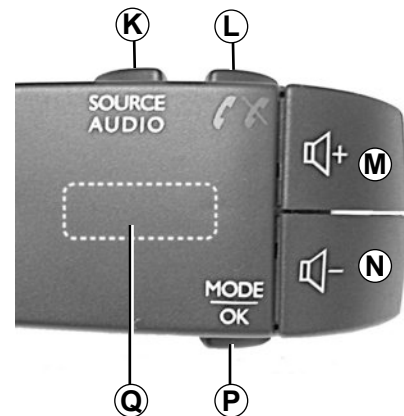
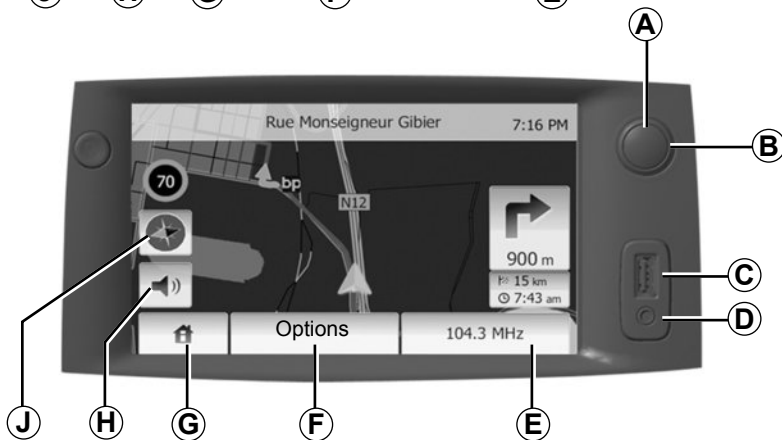
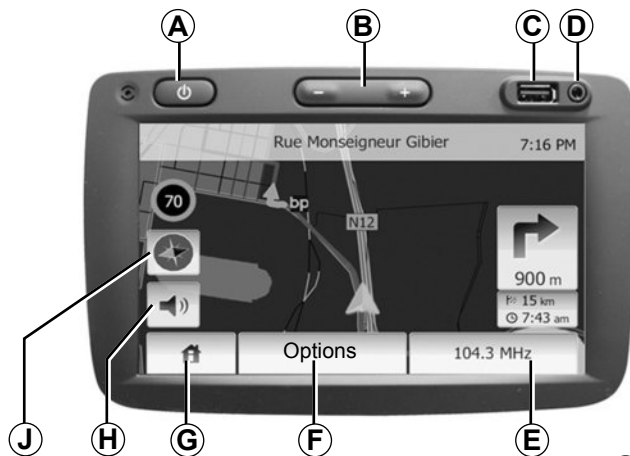
12 Aktuális audio információk.

13 Az útvonal és térkép beállítások opciói.

14 Navigációs hangüzenetek On/Off.

A VEZÉRLŐGOMBOK BEMUTATÁSA (1/2)

A képernyők kiválasztása a képernyő kívánt részének megérintésével történik.



A VEZÉRLŐGOMBOK BEMUTATÁSA (2/2)

	Funkciók
A	Rövid megnyomás: készenléti képernyő be-/kikapcsolása.
B, M/N	A hangerő beállítása.
C	USB csatlakozó.
D	3,5 mm-es Jack csatlakozó.
E	Aktuális média elérése (rádió, AUX).
F	Az „opciók” menü elérése.
G	A „kezdőlap” menü elérése.
	Telefonkihangosító vagy kiegészítő jelforrások: lépjen ki az ablakból a navigációs (aktuális) képernyőre történő visszatéréshez.
H	A navigációs hangüzenetek be-/kikapcsolása.
J	A térkép nézetének módosítása (2D/3D)
K	– Első megnyomás: az éppen hallgatott forrás funkcióinak elérése; – későbbi megnyomások: válassza ki az audiojelforrást (rádió, AUX).
L	– Hívás fogadása/bontása; – elnémítás/elnémítás megszüntetése.
M+N	Elnémítás/Elnémítás megszüntetése.
P	A rádióállomás kiválasztási módjának megváltoztatása („Elsődleges”, „Lista”, „Beprogramozott”)
Q	Hátsó tárcsa: – rádió: rádióállomás keresése; – média: zeneszám keresése.
R	Választás a rendelkezésre álló multimédiás eszközök közül (USB, AUX, iPod® és Bluetooth®).
S	Rádióvételi hullámsáv kiválasztása/AM és FM közötti váltogatás.
T	Egy kiválasztás érvényesítése.

BEKAPCSOLÁS/KIKAPCSOLÁS



Bekapcsolás

A multimédia rendszer a gyújtás ráadásakor automatikusan bekapcsol.

Egyéb esetekben nyomja meg az **A**-val jelölt gombot a multimédia rendszer bekapcsolásához.

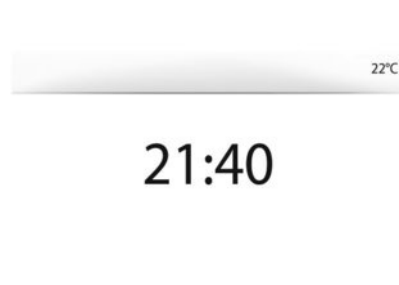
Kikapcsolt gyújtásnál a rendszert 20 percen keresztül használhatja.

Nyomja meg az **A**-val jelölt gombot, ha a multimédia rendszert még körülbelül 20 perccel tovább kívánja használni.



Kikapcsolt állás

A rendszer a gyújtás kikapcsolásakor automatikusan leáll.



Készenléti képernyő

A képernyő készenléti üzemmódja lehetővé teszi a képernyő kikapcsolását.

Ebben a módban a rádió és a navigációs hangüzenetek nem működnek.

Nyomja meg röviden az **A**-val jelölt gombot a képernyő készenléti üzemmódjának bekapcsolásához/kikapcsolásához.

Minden **egyéb** művelet ideiglenesen visszakapcsolja a képernyőt.

MŰKÖDÉS ÉS HASZNÁLAT (1/2)

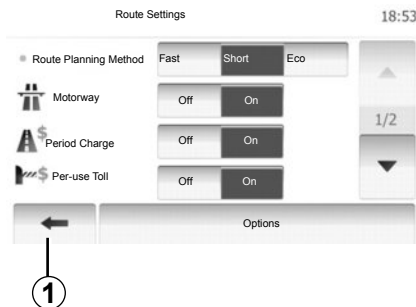
Érintőképernyő

Rövid megnyomás:

- menüpont kiválasztása;
- menüpont végrehajtása (képernyő: multi-média lejátszó).
Az előre gomb megnyomásával a következő zeneszámrá léptethet.

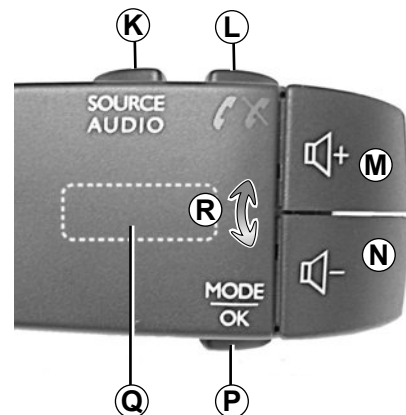
Hosszú megnyomás:

- választás memorizálása (képernyő: rádió);
Egy rádióállomás memorizálásához hosszan nyomjon meg egy számgombot.
- Gyors léptetés;
A lefelé irányú léptetés gombok hosszú megnyomása gyorsított léptetést tesz lehetővé (egy adott oldalon).
- Gyors előre-/visszaléptetés (képernyő: multimédia lejátszó).
A gyors előre-/visszaléptetés gomb hosszú megnyomásával az éppen lejátszott zeneszámon belül gyorsan előre-/visszaléptethet.



Visszalépés a „Kezdőlap” menübe

A rendszer közvetlenül visszatér a(z) „Kezdőlap” menübe a **1** gomb megnyomása és lenyomva tartása esetén, bárhol is legyen a rendszerben.



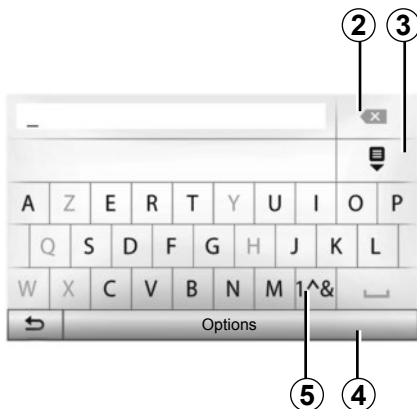
A kormánykerék alatti kapcsolók használata

Nyomja meg a **P**-vel jelölt gombot a a rádióállomás keresési módjának megváltoztatásához.

Forgassa el a hátsó tárcsát **Q** a rádióállomás váltásához (**R** mozdulat).

Nyomja meg a(z) **K** gombot a jelforrás váltásához (AUX, AM, FM).

MŰKÖDÉS ÉS HASZNÁLAT (2/2)



Válassza a **2**-vel jelölt gombot a megadott betűk megváltoztatásához.

Válassza a **3**-mal jelölt gombot az eredmények listájának megjelenítéséhez.

Válassza a **4**-gyel jelölt gombot a billentyűzet konfigurációjának megváltoztatásához.

Válassza az **5**-tel jelölt gombot számok és szimbólumok használatához.

Billentyűzet használata

Egy menüpont betűk segítségével történő kezeléséhez a billentyűzet segítségével válassza ki a betűket.

A betűk megadása során a rendszer megszünteti bizonyos betűk kiemelését a művelet megkönnyítése érdekében.

HANGERŐ

Hangerő

Állítsa be a hangerőt a különböző üzenetek, hangforrások, csengőhangok hallgatásakor, és a telefonbeszélgetések során:

- a(z) **B** elforgatásával vagy megnyomásával;
- vagy a(z) **M/N** gombok segítségével.

A hallgatott rádió hangforrás elnémul „TA” közlekedési információk, hírek vagy figyelmeztető üzenetek vétele esetén.



A hangerőt úgy állítsa be, hogy észlelhesse a környezeti zajokat.

Hang kikapcsolása

Röviden nyomja meg a(z) **L** gombot vagy egyidejűleg a(z) **M** és a(z) **N** gombokat a kormánykerék alatti kapcsolón. A „MUTE” (NÉMA) üzenet jelenik meg a kijelzőn.

Az aktuális jelforrás elnémításának megszüntetéséhez nyomja meg ismét röviden a **L** gombot vagy egyidejűleg a **M** és **N** kapcsolót.

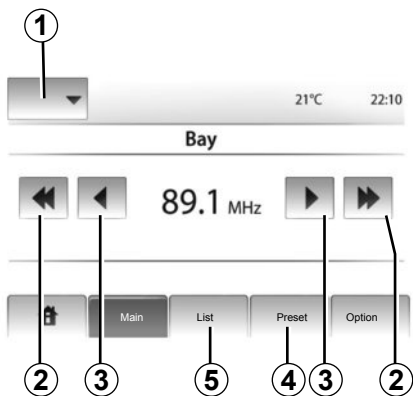
Ez a funkció automatikusan kikapcsol a hangerő módosításakor, valamint a hírek és a közlekedési információk sugárzása esetén.

A hangerő módosítása a sebességnek megfelelően

Ha ez a funkció aktív, az audiorendszer és a navigáció hangereje a gépkocsi sebességének megfelelően változik.

A funkció bekapcsolásáról és beállításáról tájékozódjon az „Audio beállítások” című fejezet „Hangerő módosítása a sebességnek megfelelően” című részében.

A RÁDIÓ HALLGATÁSA (1/3)



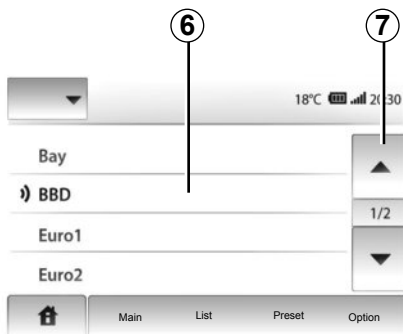
Hullámsáv kiválasztása

Nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot. Válassza ki a kívánt hullámhosszt (AM vagy FM) a lehetőség megnyomásával.

Rádióállomás kiválasztása

Egy rádióállomás kiválasztása kétféle üzemmódban végezhető el.

A hullámsáv megadása után válassza ki az üzemmódot a **4**-gyel vagy **5**-tel jelölt gomb megnyomásával.



„List” üzemmód

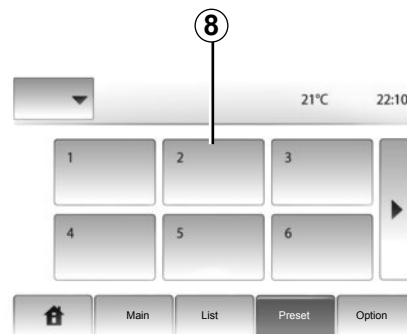
Válassza ki a(z) „List” módot a(z) **5** pont megnyomásával.

Ezzel a működési móddal könnyedén kikereshet egy állomást, ha kikeresi annak nevét a betűrend szerint sorba rendezett listából (csak FM hullámhosszok esetén).

A listában maximum 50 rendelkezésre álló rádióállomás szerepelhet.

Válassza ki a kívánt rádióállomásokat a **6**-tal jelölt mező megérintésével.

Nyomja meg a **7**-tel jelölt gombot a rádióállomások közötti léptetéshez.



Azon rádióállomások esetén, amelyek nem használnak RDS rendszert, a rádióállomás neve nem jelenik meg a képernyőn. Kizárólag a frekvenciájuk van megadva, amely a lista végén helyezkedik el.

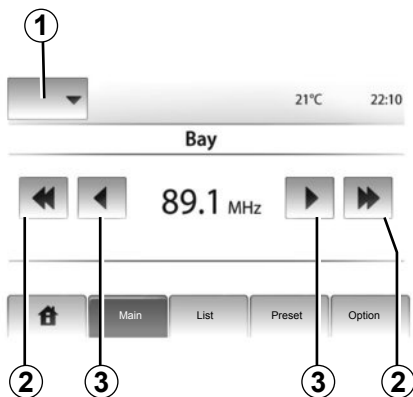
„Előre beállított” üzemmód

Válassza ki a(z) „Előre beállított” módot a(z) **4** pont megnyomásával.

Ezzel a móddal előhívhatja a korábban már elmentett rádióállomásokat (a részletekkel kapcsolatban lásd az ebben a részben szereplő „Rádióállomás mentése” című leírást).

Érintse meg a **8**-cal jelölt mezőt a memóriált rádióállomások kiválasztásához.

A RÁDIÓ HALLGATÁSA (2/3)



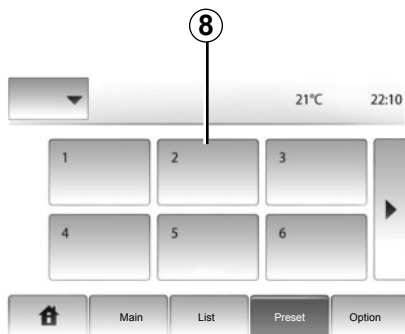
„Main” üzemmód

Ez az üzemmód lehetővé teszi a rádióállomások kézi keresését a kiválasztott hullámhosszon belül.

Pásztázza végig a hullámhosszat, többször egymás után megnyomva a 3-mal jelölt gombot.

Nyomja meg röviden a 2-vel jelölt gombot a rádióállomások automatikus keresésének indításához.

Szükség esetén a keresés minden leállása-
kor ismételje meg a műveletet.



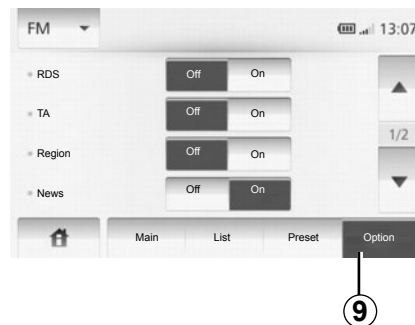
A rádióállomások automatikus keresésének az elindításához a kormány kerék alatti kapcsolón található **Q** forgókereket is használhatja.

Rádióállomás memorizálása

Válasszon ki egy rádióállomást az előzőekben leírtak alapján.

Nyomja meg hosszan a 8-cal jelölt mezőben található gombok egyikét.

Egy hullámhosszon belül 12 rádióállomás memorizálható.



A rádió beállításai

Az audio beállítások menü megjelenítéséhez nyomja meg a 9 jelű gombot. A funkciók be- vagy kikapcsolásához használja a(z) „On” vagy a(z) „Off” lehetőséget (a konfigurációs menü hullámhosszonként változik).

A következő funkciók állnak rendelkezésre:

- „RDS”;
- „TA”;
- „Régió”;
- „Hírek”;
- „AM”;
- „Lista frissítése”.

A RÁDIÓ HALLGATÁSA (3/3)

„RDS”

Bizonyos FM hullámhosszú rádióállomások szöveges információkat biztosítanak az aktuálisan sugárzott programmal kapcsolatban (például egy dal címe).

Megjegyzés: ezek az információk kizárólag bizonyos rádióállomások esetén állnak rendelkezésre.

„TA”

Ha ez a funkció be van kapcsolva, az multimédia rendszer automatikusan megkeresi a közlekedési információkat, és átvált azokra, ha egyes FM hullámhosszú rádióállomások új közlekedési információkat közölnek.

Megjegyzés: a közlekedési információk automatikus sugárzása ki van kapcsolva, ha a multimédia rendszer AM hullámsávra van állítva.

A funkció bekapcsolásakor válassza ki az információs rádióállomást, majd nyugodtan válasszon másik jelforrást.

A közlekedési információk sugárzása bármelyik csatorna hallgatása esetén automatikus és elsődleges.

A funkció bekapcsolásáról vagy kikapcsolásáról tájékozódjon ennek a fejezetnek az „Audio beállítások” című részében.

„Régió”

A(z) „FM” rádióállomások frekvenciája a földrajzi zónának megfelelően változhat.

Ha szeretne egy rádióállomást hallgatni, miközben áthalad több régióban aktiválja a „Régió” funkciót, ami engedélyezi a multimédia rendszer számára az automatikus frekvencia újrachangolást. Ha megszakad a kapcsolat az állomással, a multimédia rendszer automatikusan alternatív állomást keres, hasonló tartalommal.

Megjegyzés: ez a követés funkció csak bizonyos rádióállomások esetén érhető el.

A nem megfelelő vételi feltételek a frekvenciák hibás átváltását eredményezhetik. Ebben az esetben kapcsolja ki a funkciót.

A funkció bekapcsolásáról vagy kikapcsolásáról tájékozódjon ennek a fejezetnek az „Audio beállítások” című részében.

„Hírek”

Ha ez a funkció be van kapcsolva, lehetőség van a hírek automatikus megszólaltatására, ha azokat bizonyos FM hullámhosszú rádióállomások sugározzák.

Ha ezután más jelforrást választ, a kiválasztott programtípus sugárzásakor a többi jelforrás lejátszása megszakad.

A funkció bekapcsolásáról vagy kikapcsolásáról tájékozódjon ennek a fejezetnek az „Audio beállítások” című részében.

„AM”

Be- vagy kikapcsolhatja az AM hullámhosszot. A funkció bekapcsolásáról vagy kikapcsolásáról tájékozódjon ennek a fejezetnek az „Audio beállítások” című részében.

„Lista frissítése”

A rádióállomások listájának frissítéséhez, hogy ezáltal naprakészebb listát kapjon, válassza a(z) „Indítás” lehetőséget (csak FM hullámhossz esetén választható).

KIEGÉSZÍTŐ AUDIO JELFORRÁSOK (1/3)

A multimédia rendszer két kiegészítő bemenettel rendelkezik a külső audiojelforrások (MP3 lejátszó, hordozható lejátszó, USB-kulcs, telefon, stb.) csatlakoztatása érdekében.

A bemenet elhelyezkedésével kapcsolatban tájékozódjon „A vezérlőgombok bemutatása” c. részben.

Működési elv

Csatlakoztatás

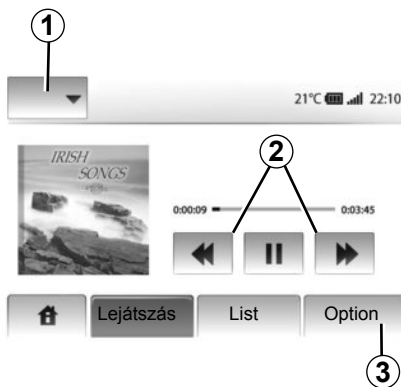
Kétféle csatlakozó áll rendelkezésre:

- USB csatlakozó,
- Jack csatlakozó.

Csatlakoztassa a hordozható készülékét, az adott készülék típusának megfelelően.

Az USB vagy a Jack csatlakozó csatlakoztatása után a rendszer automatikusan érzékeli a kiegészítő jelforrást.

Megjegyzés: a pendrive-ot USB, melyet használunk, a FAT32 formátum szerint kell formátálni, és 32Gb maximális kapacitással kell rendelkeznie.



Kiegészítő audio jelforrás kiválasztása

Navigáció módban vagy a rádió hallgatásakor, válassza ki a kiegészítő audio jelforrást a(z) „Kezdőlap” vagy „MEDIA” gomb megnyomásával.

A multimédia rendszer az utoljára hallgatott zeneszámot kezdi el lejátszani.

Megjegyzés: ha a kiegészítő audiojelforrás megváltoztatása a multimédia rendszer ki-kapcsolt állapotában történik, ez nem lesz automatikusan figyelembe véve.

A kiegészítő audiojelforrás megváltoztatásához nyomja meg a(z) **1** gombot. Azonnal megjelenik az elérhető bemeneti jelforrások listája:

- USB: USB-kulcs, MP3 lejátszó, mobiltelefon (a telefontól függően) stb.;
- iPod®: beépített iPod® eszközzel rendelkező készülék;
- BT: Bluetooth® készülékek;
- AUX: 3,5 mm-es Jack csatlakozó.

Audio formátumok

A kiegészítő audio jelforrás formátuma lehet MP3 és WMA.

Gyors lejátszás

Tartsa lenyomva a gombot **2** a gyors előrevagy visszaléptetéshez.

A gomb felengedésekor a lejátszás folytatódik.



A hordozható audiókészüléken csak abban az esetben végezzen műveleteket, ha a közlekedési feltételek ezt lehetővé teszik.

Menet közben tegye el a hordozható audiókészülékét (hirtelen fékezés esetén elrepülhet).

KIEGÉSZÍTŐ AUDIO JELFORRÁSOK (2/3)

„Ismétlés”

Ez a funkció „BT” és „USB” módban érhető el, és lehetővé teszi egy zeneszám vagy az összes zeneszám ismétlését. Nyomja meg a(z) **3** gombot, majd a(z) „Off”, a(z) „Szám”, vagy a(z) „All” lehetőséget.

„Véletlen sorrendű lejátszás”

Ez a funkció „BT” és „USB” módban érhető el, és lehetővé teszi az összes zeneszám véletlenszerű lejátszását. Nyomja meg a(z) **3** gombot, majd a „Bekapcs.”, a(z) „Off” vagy a „Mappa” lehetőséget.

Kiegészítő bemenet: USB, Bluetooth® csatlakozó;

Csatlakoztatás: USB és hordozható digitális audio készülék

Csatlakoztassa a hordozható audiókészülék csatlakozóját az egység USB bemenetére.

A hordozható digitális audiókészülék USB csatlakozójának csatlakoztatását követően megjelenik a(z) „USB” menü.

Megjegyzés: lehetséges, hogy néhány hordozható lejátszótípust nem lehet csatlakoztatni a multimédia rendszerhez.

Feltöltés USB bemenen keresztül

Amint a hordozható lejátszó USB-csatlakozója csatlakoztatva van a multimédia rendszer USB-bemenetéhez, feltöltheti vagy feltöltött szinten tarthatja az akkumulátort használat közben.

Megjegyzés: bizonyos berendezések nem töltődnek vagy nem tartják fenn az akkumulátor töltöttségi szintjét akkor sem, amikor csatlakoztatva vannak a multimédiás rendszer USB-bemenetéhez.

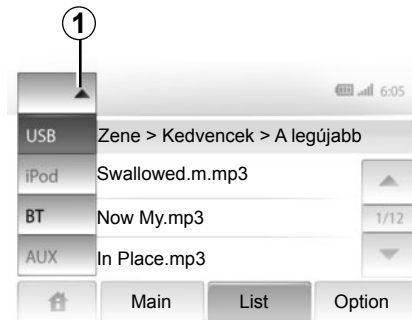
Csatlakoztatás: iPod®

Csatlakoztassa az iPod® csatlakozóját a multimédia rendszer USB-bemenetéhez. Az iPod® USB csatlakozójának csatlakoztatását követően megjelenik a(z) „iPod” menü.

Használat

Válassza ki a(z) „iPod” pontot a legördülő listából **1**, majd érintse meg a multimédia rendszer képernyőjén a kívánt lejátszási listát vagy zeneszámot.

A(z) „iPod”-on szereplő bármelyik zeneszámot kiválaszthatja közvetlenül a multimédia rendszer képernyőjén.



Megjegyzés: a csatlakoztatást követően már nincs lehetőség a „iPod” közvetlen vezérlésére. A multimédiás rendszer előlapján rendelkezésre álló gombokat kell használnia.

Megjegyzés: A(z) iPod® csatlakozóhoz való iPod® csatlakoztatásakor használja a(z) iPod® kábelét a(z) USB kizárólagos használatához.

KIEGÉSZÍTŐ AUDIO JELFORRÁSOK (3/3)

Csatlakoztatás: Bluetooth®

Tájékozódjon a „Bluetooth® készülékek csatlakoztatása/leválasztása” c. részben. A Bluetooth® eszköz csatlakoztatását követően a „BT” menü jelenik meg a(z) **1** legördülő menüben.

Használat

A hordozható készülék típusától függően válassza ki a mappát (lejátszó MP3, pendrive USB) vagy a lejátszási listát (hordozható digitális zenelejátszó).

Megjegyzés: a csatlakoztatást követően nincs lehetőség a hordozható digitális audiolejátszó közvetlen vezérlésére. A multimédiás rendszer előlapján rendelkezésre álló gombokat kell használnia.



Zeneszám kiválasztása

Egy mappán belüli zeneszám kiválasztásához válassza a „List” menüpontot.

A mappa fastruktúrájában egy szinttel történő visszalépéshez nyomja meg a **4**-gyel jelölt gombot.

Alapértelmezett esetben az albumok ábécésorrendbe vannak rendezve.

Megjegyzés: USB pendrive csatlakoztatása esetén az összes mappa a fastruktúra ugyanazon szintjén helyezkedik el.

A hordozható digitális készülék típusától függően pontosíthatja a kiválasztását mappák és fájlok szerint.

Megjegyzés: a zenék keresésének megkönnyítése érdekében lehetőleg használjon USB csatlakozást.

Kiegészítő bemenet: Jack csatlakozó

Csatlakoztatás

Csatlakoztassa a hordozható lejátszó Jack csatlakozóját a multimédia rendszer Jack bemenetéhez.

Használat

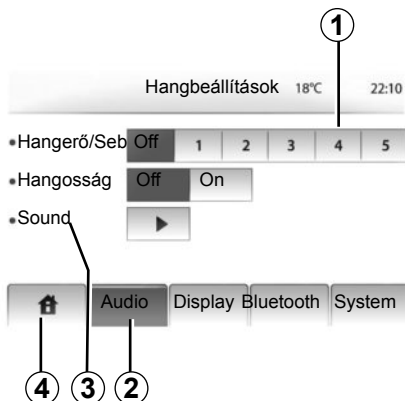
A multimédiás rendszer képernyőjén nem jelenik meg semmilyen kijelzés az előadó nevével vagy a zeneszám címével kapcsolatban.

Megjegyzés: a multimédiás rendszerrel közvetlenül nem választható ki zeneszám.

A zeneszámot álló járműben, közvetlenül hordozható audio készülékén tudja kiválasztani.

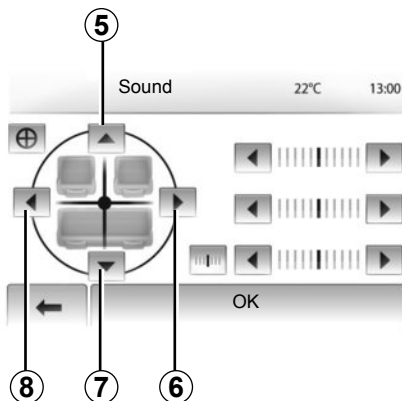
Az analóg bemenetből (AUX) származó hang minősége normális esetben rosszabb, mint a digitális bemenetekből származó hang minősége (USB, Bluetooth®).

A HANGERŐ BEÁLLÍTÁSA



A beállítások menü megjelenítéséhez válassza a(z) „Kezdőlap” > „BEÁLLÍTÁSOK” menüpontokat. Nyomja meg a gombot 2.

A gomb 4 megnyomásával kiléphet a beállítások menüjéből.



Hangerő a sebességnek megfelelően (Hangerő/Seb)

Amikor a jármű túllépi a 40 km/órás sebességet, a hangerő megnövekedik az alap hangerőhöz képest.

A kívánt sebesség/hangerő beállítását az 1-gyel jelölt skálán teheti meg.

Loudness funkció

Nyomja meg az „Be” vagy az „Ki” gombot a loudness funkció be-/kikapcsolásához.

Hangerő

A hangerő menü megjelenítéséhez nyomja meg a 3 jelű gombot.

A hang elosztása (bal/jobbról és elöl/hátul)

Nyomja meg a 6 vagy 8 jelű gombot a hang bal/jobbról elosztásának beállításához.

Nyomja meg az 5 vagy 7 jelű gombot a hang elöl/hátul elosztásának beállításához.

A hang elosztásának beállítása után válassza az „OK” menüpontot.

Mély, középtónusú, magas

A bal és a jobb nyílal léptethet a hangtónus (mély, közép, magas) beállításához.

A beállítás után válassza az „OK” menüpontot.

A NAVIGÁCIÓS RENDSZER

A navigációs rendszer

A navigációs rendszer meghatározza az Ön helyzetét és navigálja Önt a következő információk alapján:

- GPS vevőegység;
- digitális térkép.

A GPS vevőegység

A navigációs rendszer Föld körüli pályán keringő GPS (Global Positioning System) műholdakat használ.

A GPS vevőegység több műhold által kibocsátott jelet vesz. Ez alapján a rendszer képes meghatározni a gépkocsi helyzetét.

Megjegyzés: a gépkocsi közlekedés nélküli hosszan tartó mozgása (komp, vasút) esetén a rendszer normál működésének visszaállása több percet is igénybe vehet.

Digitális térkép

A digitális térkép tartalmazza a rendszer működéséhez szükséges autós térképeket és várostérképeket.

„Térkép” pendrive

A legfrissebb verzió letöltéséhez csatlakoztassa a pendrive-ját egy internet-kapcsolattal rendelkező számítógéphez. Tájékozódjon a „Térkép frissítése” című fejezetben.

Megjegyzés: a rendszerrel pendrive nincs biztosítva.

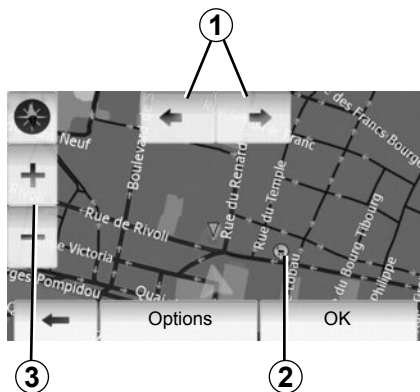
Lehetőség szerint a legújabb kiadást használja.

A pendrive csatlakoztatása

Csatlakoztassa a pendrive-ot a rendszer USB bemenetéhez **C**.



TÉRKÉP OLVASÁSA (1/3)



A térkép megjelenítése

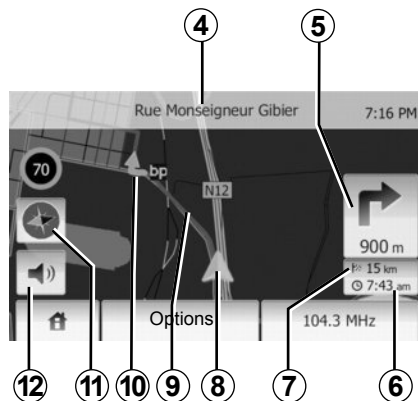
A gépkocsi helyzete körüli térkép megjelenítéséhez válassza a(z) „Kezdőlap” > „Show map” menüpontokat.

Érintse meg a térkép képernyőt.

A navigációs térképben való léptetéshez csúsztassa el a térkép képernyőt a kívánt irányba.

Nyomja meg a 3-mal jelölt gombot a felbontás megváltoztatásához.

A térkép elforgatásához nyomja meg az 1-gyel jelölt gombot.



A térkép jelmagyarázata

4 A következő főútvonal neve vagy információ a következő jelzőtábláról, adott esetben.

5 Távolság a következő irányváltóztatásig és az irányváltóztatás jelölése.

6 A megérkezés becsült ideje.

7 Az úti célig fennmaradó távolság.

8 A gépkocsi elhelyezkedése a navigációs térképen.

9 A navigációs rendszer által megadott útvonal.

10 Az irányváltóztatás jelölése.

11 2D/3D mód.

12 A navigációs hangüzenetek be-/kikapcsolása.

GPS helyzet

Ez a funkció lehetővé teszi a választott hely földrajzi helyzetének meghatározását (cím/hosszúság/szélesség).

Érintse meg a képernyő kívánt részét. Válassza a(z) „Options”, majd a(z) „News” menüpontokat a választott hely pontos meghatározásához.

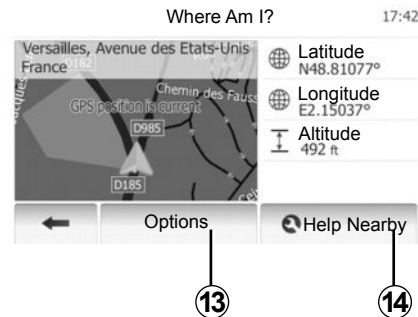
2D/3D mód

Nyomja meg a 11-gyel jelölt gombot a térkép 2D és 3D megjelenítése közötti váltáshoz.

Jelzések a térképen

A navigációs rendszer az érdekes pontok (ÉP) megjelenítésére különböző jelzéseket 2 alkalmaz. Tájékozódjon „A térkép beállításai” című fejezet „Érdekes pontok megjelenítése” című részében.

TÉRKÉP OLVASÁSA (2/3)



Hol vagyok?

Ez a funkció lehetővé teszi a gépkocsi aktuális helyzetére vonatkozó információk ellenőrzését és a hozzá közel eső ÉP-k keresését. Akkor működik, ha a GPS csatlakoztatva van.

Válassza a(z) „Options” menüpontot a térkép képernyőn, majd a(z) „Where Am I?” menüpontot.

A képernyőn a következő információk láthatók:

- Földrajzi szélesség;
- Földrajzi hosszúság;
- Tengerszint fölötti magasság;
- Házszám;
- Aktuális cím.



Ország információk

Nyomja meg a **13**-mal jelölt gombot, majd válassza a(z) „Country Info” menüpontot.

Ez az funkció lehetővé teszi az országgal kapcsolatos információk megjelenítését a gépkocsi aktuális helyzetétől függően.

A képernyőn a következő információk láthatók:

- Sebességhatárok
Nem jelzi ki a gyorsforgalmi utakon érvényes sebességhatárokat. A kijelzett mértékegység az aktív helyi paraméterektől függ. Ha nincs erre vonatkozó adat, „–” jelenik meg a táblázat és a számok helyett.

- Ország hívószáma;
- Segélyhívók;
- Az országban hatályos szabályozás:
 - Megengedett maximális véralkoholszint;
 - Fényviszszaverő láthatósági mellény kötelező;
 - Tűzoltó-készülék kötelező;
 - A fényszórók bekapcsolása az időjárási viszonyoktól függetlenül kötelező;
 - Csereizzó kötelező;
 - Elsősegély felszerelés kötelező;
 - Elakadásjelző háromszög kötelező;
 - Motorosoknak bukósisak használata kötelező;
 - Télen hólánc használata kötelező;
 - Télen hólánc használata ajánlott;
 - Télen téli gumi használata kötelező;
 - Télen téli gumi használata ajánlott.

TÉRKÉP OLVASÁSA (3/3)



Közei segítség

Ez a funkció lehetővé teszi a gépkocsi aktuális helyzetéhez közeli segítség keresését.

Nyomja meg a **14**-gyel jelölt gombot egy új gyorskeresés ablak megnyitásához.



A képernyőn megjelenő információk:

- Gépjármű szerviz;
- Vészhelyzeti szolgálatok;
- Rendőrségek;
- Benzinkutak.

Ha ebben az ablakban szeretne úti célt keresni, tájékozódjon az „Úti cél megadása” c. fejezetben és annak az „Érdekes pont (ÉP) kiválasztása” c. részében.

ÚTI CÉL MEGADÁSA (1/6)

Úti cél menü

Nyomja meg a(z) „Home” > „NAVI” > „Úti cél” menüpontokat az Úti cél menü eléréséhez.

Az úti cél menü különböző eljárásokat kínál az úti cél megadására:

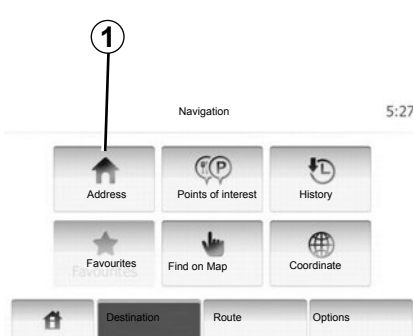
- cím megadása (teljes vagy részleges);
- egy cím kiválasztása az „Érdekes pontok” (EP) listájából;
- egy úti cél kiválasztása az előző úti célok közül;
- egy cím kiválasztása a kedvenc úti célok közül;
- egy úti cél kiválasztása a térképen;
- egy földrajzi szélesség és hosszúság kiválasztása.

Cím megadása

Nyomja meg a 1 jelű gombot.

Ez a menüpont lehetővé teszi egy teljes vagy részleges cím megadását: ország, város, utca és házszám.

Megjegyzés: kizárólag a digitális térképen szereplő, a rendszer által ismert címek adhatók meg.



Az első használat során:

- Válassza az „Country” menüpontot.
- Használja a billentyűzetet a kívánt ország megadásához.

A cím megadása során a rendszer megszünteti bizonyos betűk kiemelését a megadás megkönnyítése érdekében.

A 2-vel jelölt gomb megnyomásakor a rendszer több országlistát is felajánl. Válassza ki a kívánt országot a listákból.

- Ugyanilyen módon választhat a „Város/Külváros”, „Street”, „Intersecting Street” és „Házszám” kategóriákban.

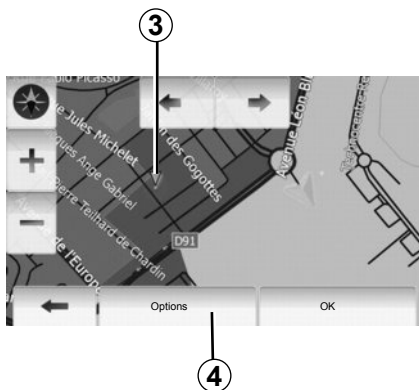


Megjegyzés: a „Intersecting Street” és „Házszám” kategóriák a(z) „Street” kiválasztása után adhatók meg.

Megjegyzés: az utca megadásakor nem szükséges megadni az út típusát (utca, sugárút, körút stb.).

Megjegyzés: a rendszer megőrzi a memóriájában az utoljára megadott címeket. Egy úticél cím szerinti megadása után a következő alkalommal az előzőleg megadott cím lesz feltüntetve.

ÚTI CÉL MEGADÁSA (2/6)



Érdekes pontok (ÉP) kiválasztása

Úti célját az érdekes pontok listájából is kiválaszthatja.

Egy helyre többféleképpen is rákereshet:

- A gyorskeresés funkcióval gyorsan megtalálhat egy Önhöz közel eső helyet az elnevezése alapján.
- Az előre meghatározott keresés funkcióval gyakran keresett helytípusokat találhat meg a képernyő csupán néhányszori megérintésével.
- A keresés a hely kategóriája szerint is törtenhet.

Érdekes pontok gyors keresése

A gyorskeresés funkció lehetővé teszi egy adott hely gyors megtalálását.

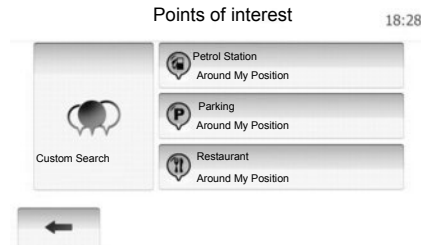
Érdekes pontok kereséséhez érintse meg az egyik helyet a térképen. Megjelenik a 3-mal jelölt pont.

Nyomja meg a 4-gyel jelölt gombot, majd a „Points of interest around cursor” menüpontot az érdekes pontok elnevezés szerinti listájának és a 3-mal jelölt ponttól számított távolságnak a megjelenítéséhez.

Érdekes pontok keresése az előre beprogramozott kategóriák segítségével

Az előre beprogramozott keresés funkció lehetővé teszi a leggyakrabban választott helytípusok gyors megtalálását.

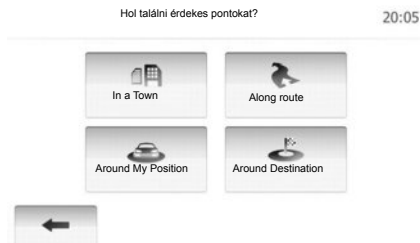
Válassza a(z) „Kezdőlap” > „NAVI” > „Destination” > „Points of interest” menüpontokat az előre beprogramozott kategóriákhoz való hozzáféréshez.



Kategóriák (benzinkút/parkoló/étterem)

- Ha aktív egy útvonal, a „Petrol Station” és „Restaurant” kategóriákat a rendszer az útvonal mentén keresi és a „Parking” kategóriát az úti cél környékén.
- Ha nincs aktív útvonal (nincs úti cél kiválasztva), ezeket a pontokat a rendszer a gépkocsi aktuális helyzete környékén keresi.
- Ha a gépkocsi aktuális helyzete nem elérhető (nincs GPS jel), ezeket a pontokat a rendszer a gépkocsi legutóbbi ismert helyzete környékén keresi.

ÚTI CÉL MEGADÁSA (3/6)



Érdekes pontok kategória szerinti keresése

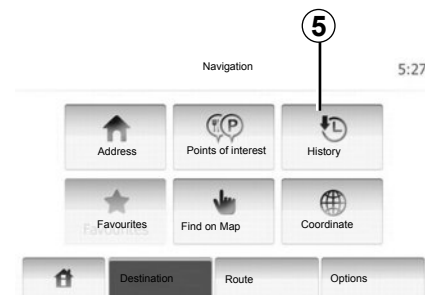
Az érdekes pontokat kategóriák és alkategóriák szerint is keresheti.

Válassza a(z) „Kezdőlap” > „NAVI” > „Destination” > „Points of interest” > „Custom Search” menüpontokat.

Válassza ki azt a zónát, amely körül a pontot keresi:

- Válassza a „In a Town” menüpontot egy hely kereséséhez egy választott városban/külvárosban (a találatok a választott belvárostól való távolságuk szerint lesznek listába rendezve).

- Válassza a(z) „Along route” menüpontot az aktív útvonal mentén, és nem egy adott pont körüli kereséshez. Ez a funkció hasznos lehet, hogyha egy szakaszt csak minimális kerülővel szeretne megtenni, pl. hogyha a legközelebbi benzinkutakat vagy éttermeket keresi (a találatok a szükséges kerülő hosszúsága szerint lesznek listába rendezve).
- Válassza a „Around My Position” menüpontot a gépkocsi aktuális helyzete körüli kereséshez, vagy, ha ez nem elérhető, az utolsó ismert helyzet körüli kereséshez (a találatok az ehhez a helyzethez képesti távolságuk szerint lesznek listába rendezve).
- Válassza a „Around Destination” menüpontot az aktív útvonal úti célja körüli hely kereséséhez (a találatok a úti céltól való távolságuk szerint lesznek listába rendezve).



Úti cél kiválasztása az előző úti célok közül

Ez a funkció lehetővé teszi egy előre meghatározott úti cél megtalálását. Nyomja meg az 5-tel jelölt gombot.

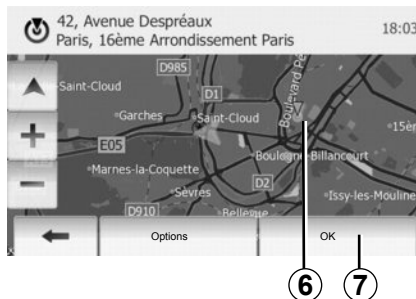
ÚTI CÉL MEGADÁSA (4/6)

Cím kiválasztása a kedvenc úti célok listájából

Úti célját megtalálhatja a kedvenc úti célok között. A funkció hatékonyabb használata érdekében tanácsoljuk azoknak az úti célok-nak a memorizálását, amelyeket Ön gyakran igénybe vesz.

Először memorizálja a kedvenc úti célokat a cím kikeresésével. Tájékozódjon a „Kedvenc úti célok kezelése” című fejezetben.

Válassza a „Home” > „NAVI” > „Destination” > „Favourites” menüpontokat a kedvenc úti célok listájának megjelenítéséhez.



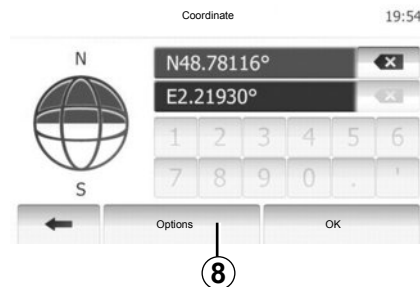
Egy úti cél kiválasztása a térképen

Ez a funkció lehetővé teszi úti célok keresését a térkép görgetésével.

Válassza a „Home” > „NAVI” > „Destination” > „Find on Map” menüpontokat az úti cél kiválasztásához a térképen.

Érintse meg azt a helyet a térképen, amelyet úti célként szeretne kiválasztani. A 6-tal jelölt pont megjelenik.

Nyomja meg a 7-tel jelölt gombot a 6-tal jelölt pont úti célként való kiválasztásához.



Úti cél koordinátáinak megadása

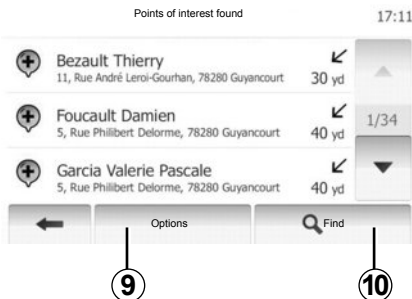
Lehetővé teszi egy úti cél koordináták szerinti keresését.

Válassza a „Home” > „NAVI” > „Destination” > „Coordinate” menüpontokat.

A földrajzi szélesség és hosszúság értékeit a következő formátumok egyikében adhatja meg: tizedes fokokban; tizedes fok-perc formátumban; tizedes fok-perc-másodperc formátumban.

Nyomja meg a 8-cal jelölt gombot, majd válassza az UTM menüpontot a koordináták UTM formátumban való megadásához.

ÚTI CÉL MEGADÁSA (5/6)

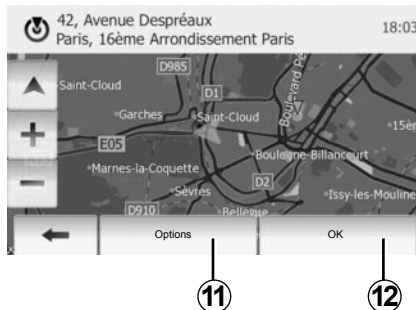


Válogatás a listából

Az úti célok érdekes pont, napló és kedvencek kritériumok szerint elvégzett keresésének találatai elnevezés és távolság szerint rendezhetők. Ha van aktív útvonal, a találatok kiterők szerint is rendezhetők. A térképen is megjelenítheti ezeket. Nyomja meg a **9**-cel jelölt gombot.

Úti cél elnevezés szerinti keresése

Ha érdekes pont, napló és kedvencek kritériumok szerint választ úti célt, az úti célt az elnevezése szerint is kikeresheti a listából. Nyomja meg a **10**-zel jelölt gombot és adja meg az úti cél elnevezését a billentyűzet segítségével.



Az úti cél érvényesítése

Több lehetőség is rendelkezésre áll egy úti cél érvényesítése előtt:

- OK;
- Hozzáadás a kedvenc úti célokhoz;
- Információ;
- Vissza a gépkocsi helyzetéhez.



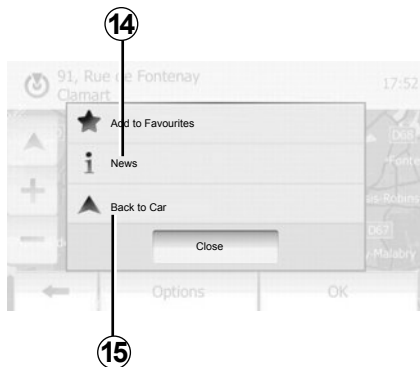
OK

- Ha nincs aktív útvonal (nincs úti cél kiválasztva), nyomja meg a **12**-vel jelölt gombot az úti cél új útvonalként való megerősítéséhez.
- Ha nincs aktív útvonal, az úti célt új útvonalként vagy új útként is kiválaszthatja. Nyomja meg a **12**-vel jelölt gombot, majd válassza a „New Route” vagy „Waypoint” menüpontok egyikét.

Hozzáadás a kedvenc úti célokhoz;

Nyomja meg a **11**-gyel, majd a **13**-mal jelölt gombokat a kiválasztott úti cél kedvenc úti célok közé való elmentéséhez.

ÚTI CÉL MEGADÁSA (6/6)



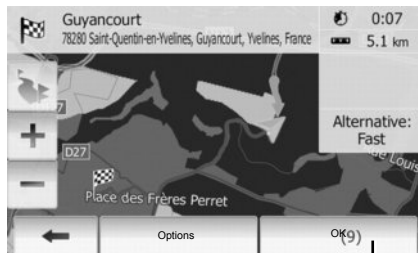
Vissza a gépkocsi helyzetéhez.

Nyomja meg a gombot **15** a gépkocsi aktuális helyzetéhez való visszatéréshez.

Információ

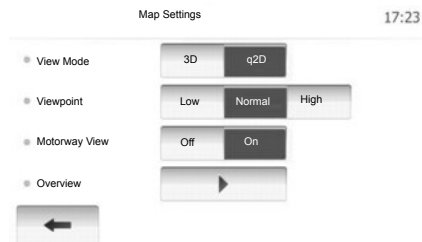
Ez a menüpont lehetővé teszi a cím, a földrajzi szélesség, a földrajzi hosszúság és a telefonszám megtekintését (kizárólag az ÉP kiválasztása után aktív). Nyomja meg a **14** gombot.

NAVIGÁLÁS (1/5)



A navigálás bekapcsolása

Nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot vagy várjon 10 másodpercet az úti cél megadásá után. A navigálás elkezdődik.



Navigációs képernyők

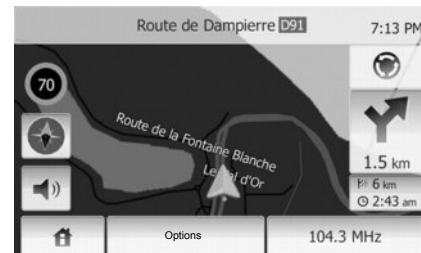
A rendszer a navigációs térképek több változatát kínálja fel.

Válassza a(z) „Kezdőlap” > „Options” > „Map Settings” menüpontokat, majd a „2D” vagy „3D” opciók egyikét a térkép megjelenítésének módosításához.

A térkép megjelenítését a térképen látható iránytű megérintésével is módosíthatja.

A teljes képernyős kijelzés lehetőségei a következők:

- 2D;
- 3D.



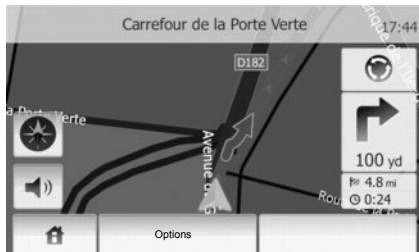
Teljes képernyős mód (2D ou 3D)

Ez a használati mód lehetővé teszi a navigációs térkép teljes képernyőn történő megjelenítését.

Az érkezés időpontjára és az úti cél eléréseig hátralévő távolságra vonatkozó információk a térkép jobb alsó részén láthatók.

A következő irányváltoztatás kijelzése a térkép jobb felén helyezkedik el.

NAVIGÁLÁS (2/5)



Útkereszteződés térképe

A navigálás során minden egyes irányváltás előtt a rendszer automatikusan ráközelít az útkereszteződésre.

Az útkereszteződés elhagyását követően a rendszer automatikusan visszatér normál módba.



Autópálya csomópontok nézete

A navigálás során a rendszer minden autópálya-csomópont előtt megjeleníti a csomópont 3 dimenziós képét.

Megjegyzés: bizonyos csomópontok esetén csak a navigációs nyíl jelenik meg. A csomópont elhagyását követően a rendszer visszatér normál módba.

Navigációs hangüzenetek nyelvének módosítása

A navigációs hangüzenetek nyelvének módosításához nyomja meg a 2-vel jelölt gombot, majd válassza a(z) „NAVI” > „Options” > „Voice Settings” menüpontokat.



A 4-gyel jelölt gomb megnyomásával léptethet a nyelvek listájában. Érintse meg a kívánt nyelvet, majd erősítse meg a választását a 3-mal jelölt gomb megnyomásával.

Rádióhallgatás navigációs hangüzenetek közben

Rádióállomás hallgatása közben a rendszer megszakítja az adást a navigációs hangüzenet pillanatában, minden irányváltás előtt.

Az útkereszteződés elhagyását követően a rendszer automatikusan visszaállítja az adást.

NAVIGÁLÁS (3/5)

Az útvonallal kapcsolatos részletek

Ez a funkció lehetővé teszi az útvonal megjelenítését.

Az úti cél megadását követően válassza a(z) „Kezdőlap” > „v” > „Route” menüpontokat.

A rendszer hat lehetőséget ajánl fel:

- „Edit Route”,
- „Kerülőutak”,
- „Overview”,
- „Cancel Route”,
- „Route Alternatives”,
- „Route”.

Útvonal megjelenítése

Az útvonal térképen való aktív megjelenítéséhez válassza a „Kezdőlap” > „v” > „Route” > „Overview” menüpontokat.

A következő információk lesznek feltüntetve:

- az úti cél elnevezése és/vagy címe;
- az utazás teljes időtartama;
- az útvonal teljes hossza;



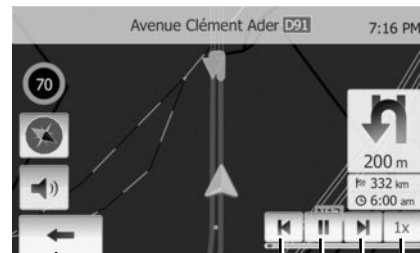
5

- az útvonal kiemelt pontjai és részei (pl. autópálya kapuk, fizetős autópályák, autópályák, stb.);
- alternatív útvonalak (pl. Short, Fast, Economical).

Nyomja meg az **5**-tel jelölt gombot a következő opciók megjelenítéséhez:

- Alternatív útvonalak;
- Útvonal;
- Útvonal-paraméterek.

Megjegyzés: további információkkal kapcsolatban tájékozódjon a következő oldalon.



6

7

8

9

10

- Navigálás szimulációja

Ez a funkció lehetővé teszi a kívánt útvonal gyors megtekintését.

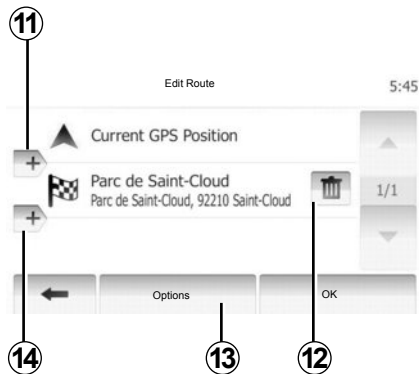
A **8**-cal jelölt gomb megnyomásával elindíthatja vagy megszakíthatja a szimulációt.

A **10**-zel jelölt gomb megnyomásával gyorsíthat a szimulációt.

Bármikor elhagyhatja az útvonal szimulációját a **6**-tal jelölt gomb megnyomásával.

A **7**-tel vagy **9**-cel jelölt gombok egyikének megnyomásával az előző/következő műveletre léptethet.

NAVIGÁLÁS (4/5)



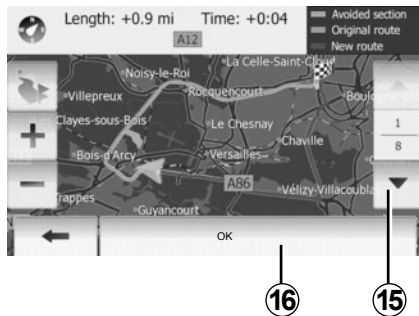
Megállóhelyek és úti cél

Válassza a(z) „Kezdőlap” > „Route” > „Edit Route” menüpontokat az útvonal módosításához a szakaszok listájának megváltoztatásával. A listához hozzáadhat vagy abból kitérőhöz szakaszokat, a listát újra is rendezheti.

Pontok hozzáadásához nyomja meg a 11-gyel jelölt gombot, majd a 14-gyel jelölt gombot új úti cél hozzáadásához. Az úti cél többféleképpen is megadható: lásd az „Útkereszteződés” részt az „Úticél megadása” fejezetben.

Úti cél törléséhez nyomja meg a 12-vel jelölt gombot.

A lista újra rendezéséhez nyomja meg a 13-mal jelölt gombot.



Kitérők

Kitérő tételéhez válassza a „Kezdőlap” > „Route” > „Kerülendő utak” menüpontokat. Érintse meg a lista egyik részét a kívánt kitérőtől függően.

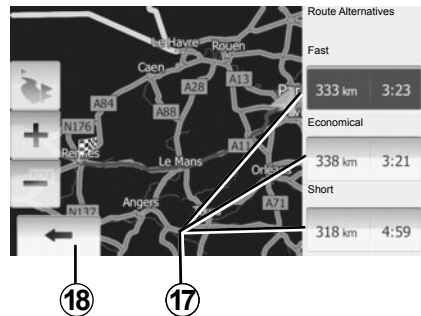
A részek közötti váltáshoz nyomja meg a 15-tel jelölt gombot.

Az új útvonal megerősítéséhez nyomja meg a 16-tal jelölt gombot.

Útvonal érvénytelenítése

A folyamatban lévő navigálást bármelyik pillanatban megállíthatja.

Az aktív útvonal érvénytelenítéséhez válassza a(z) „Kezdőlap” > „Route” > „Útvonal törlése” menüpontokat.



Alternatív útvonalak

Ez a menüpont lehetővé teszi az útvonaltervezés módjának megváltoztatását.

Három, távolság és idő paramétereket tartalmazó lehetőség áll rendelkezésre az útvonaltervezés módjának megváltoztatására:

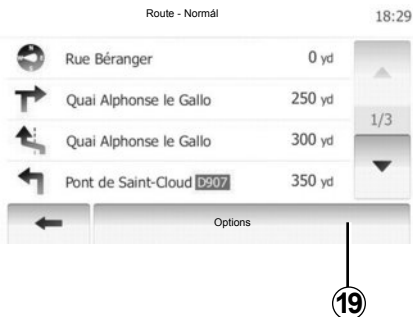
- Gyors;
- Gazdaságos;
- Rövid.

Tájékozódjon „A navigáció beállításai” című fejezet „Az útvonal beállításai” című részében.

Válassza a(z) „Kezdőlap” > „Route” > „Route Alternatives” menüpontokat, majd a 17-tel jelölt gombot.

Erősítse meg az új útvonalat a 18-cal jelölt gomb megnyomásával.

NAVIGÁLÁS (5/5)



„Route”

Ez a funkció lehetővé teszi a részletes útvonal megjelenítését.

Megjelenik az útvonal részletes ismertetése:

- az irányváltásokat jelölő nyilak;
- az autóutak számai;
- a következő útelágazásig fennmaradó távolság.

Nyomja meg a **19**-cel jelölt gombot az útvonal részleteinek rendezéséhez:

- összefoglalás szerint;

Csak az útvonal fontos elemeit (kiindulópont, főbb állomások, úti cél), a távolságot, a fennmaradó időt és a megérkezés várható idejét jeleníti meg.

- leírás szerint;

Az összes manővert, a táblákat (részletesen), az autóutak számát, az utcaneveket és a távolságot jelzi ki. Továbbá megjelenít információkat és figyelmeztető információkat, úgymint a vezető által megadott megállóhelyek elnevezéseit, a korlátozó szabályozásra vonatkozó információkat (behajtás és manőverek), a felhasználó figyelmen kívül hagyott kedvenceit, stb.

- az autóutak listája szerint.

Részletes útvonal az autóutak elnevezése és száma szerint. Feltüntet még információkat az autóutak hosszúságáról, az általános útirányról és az utazás időtartamáról. Az útvonal elemei nincsenek megjelenítve ebben a módban.

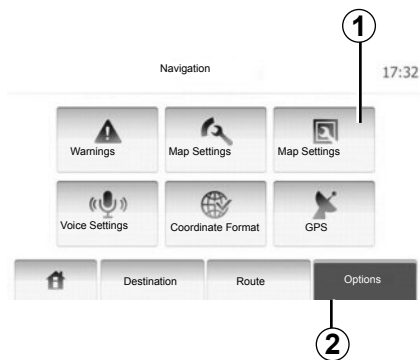
„Map Settings”

Ez a menüpont lehetővé teszi a útvonal paramétereinek kiválasztását.

Tájékozódjon „A navigáció beállításai” című fejezet „Az útvonal paraméterei” című részében.

Megjegyzés: Az útvonal paramétereinek megadása az út típusának függvényében nagyban befolyásolja a javasolt útvonalat.

A TÉRKÉP BEÁLLÍTÁSAI

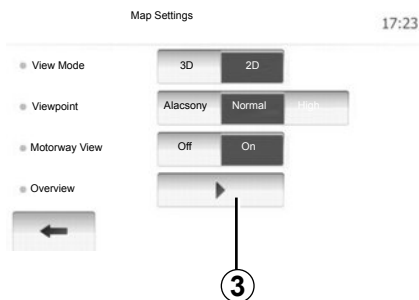


Nyomja meg a **2**-vel, majd az **1**-gyel jelölt gombokat a térkép-beállítások menü eléréséhez.

A kijelzés módjának beállítása

Ez a funkció lehetővé teszi a térkép nézetének átváltását 3D perspektíva nézetre vagy 2D fent-lent nézetre.

Válassza a „3D” vagy „2D” menüpontok egyikét.



A nézőpont beállítása

Ez a funkció lehetővé teszi az alap zoom és a dőlésszög beállítását. Három szint lehetséges.

Válassza a(z) „Alacsony”, „Normál” ou „HIGH” menüpontokat.

Autópálya-nézet

Ez a funkció lehetővé teszi az autópálya-nézet bekapcsolását/kikapcsolását.

Válassza a(z) „On” vagy „Off” menüpontok egyikét.

Az érdekes pontok megjelenítése

Kiválaszthatja bizonyos érdekes pontok megjelenítését a térképen (100 m-es felbontás esetén láthatók).

A funkció közvetlen eléréséhez nyomja meg a **3**-mal jelölt gombot az érdekes pontok térképen való megjelenítéséhez:

- Szállás
- Repülőtér
- Gépkocsi
- Üzleti ügyek
- Kávézó vagy bár
- ...

Válassza a(z) „On” vagy „Off” menüpontok egyikét az érdekes pontok megjelenítéséhez vagy elrejtéséhez.

Az alkategóriák listájának megnyitásához adja meg az érdekes pont nevét.

Megjegyzés: Azokban az országokban, ahol a térkép nem elérhető, kikapcsolhatja a navigálás funkciót. A navigálás funkció kikapcsolásához a „System Version” menüben nyomja meg a(z) „Off” lehetőséget.

Elérés létrehozása

- Cím: tájékozódjon az „Úti cél megadása” c. fejezet „Cím beírása” c. részében.
- Érdekes pont: tájékozódjon az „Úti cél megadása” c. fejezet „Érdekes pont (ÉP) kiválasztása” c. részében.

-
- 91, Rue de Fontenay
Clamart
- 17:52
- ★ Add to Favourites
- i News
- ▲ Back to Car
- Close
- Options OK

Egy kedvenc úti cél elmentése előtt megváltoztathatja annak elnevezését a billentyűzet segítségével.

A KEDVENCEK KEZELÉSE (2/2)



Válogatás a listából

A kedvenc úti célok listájából távolság és elnevezés szerint is válogathat, de akár az összes kedvenc úti célt is megjelenítheti a térképen. Válassza a(z) „Options” menüpontot.

Kedvenc úti célok törlése

Válassza ki a kedvenc úti célt, amelyet törölni szeretne. Ehhez válassza a(z) „Options”, „Delete favourite” menüpontokat, majd erősítse meg a „Delete” menüpont kiválasztásával.

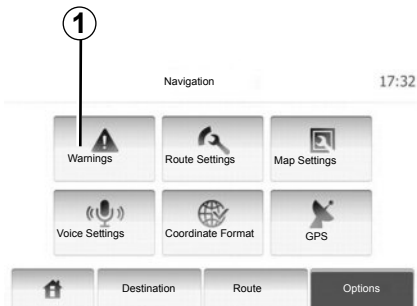
Az összes kedvenc úti cél törléséhez válassza a(z) „Options”, majd a(z) „Mindet törli” menüpontokat. Érvényesítse a „Mindet törli” menüpont kiválasztásával.

Kedvenc úti cél keresése

Ez a funkció lehetővé teszi egy kedvenc úti cél elnevezés szerinti keresését a listából.

Válassza a „Find” menüpontot, és a billentyűzet segítségével írja be a keresett kedvenc úti célt.

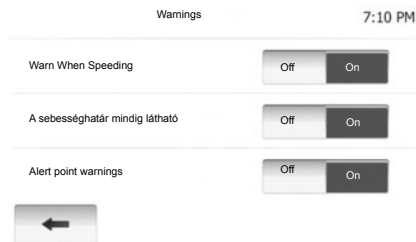
A NAVIGÁCIÓ BEÁLLÍTÁSAI (1/4)



A „Navigáció beállításai” menü lehetővé teszi a térkép kijelzés vagy a navigációs paraméterek módosítását.

Figyelmeztetések

Ez a menüpont lehetővé teszi a figyelmeztetések konfigurálását. Nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot a figyelmeztetések menüjének eléréséhez.



Figyelmeztetés sebességtúllépés esetén

A térképek információt tartalmazhatnak az útszakaszok sebességhatáraitól. A rendszer figyelmeztetni tudja Önt az aktuális sebességhatár túllépéséről. Előfordulhat, hogy erre vonatkozó információk nem állnak rendelkezésre az Ön tartózkodási helyén, vagy ezek az információk nem teljesen helyesek a térképen feltüntetett minden utat illetően.

A következő figyelmeztetés típusok állnak rendelkezésre:

- Figyelmeztető hangjelzés: non-verbális hangjelzés figyelmezteti a sebességhatár túllépésére.
- Vizuális figyelmeztető jelzés: sebességtúllépéskor az aktuális sebességhatár jelenik meg a térképen.

Válassza a(z) „On” vagy „Off” menüpontok egyikét a figyelmeztető funkció be- vagy kikapcsolásához.

A sebességhatár mindig látható

Beállíthatja, hogy a sebességhatár mindig látható legyen. Ebben a menüben ezt a funkciót be- ill. kikapcsolhatja.

Figyelmeztetés segélyhívó telefonról

Amikor a gépkocsivezető segélyhívó telefon mellett halad el, figyelmeztető jelzés jelenik meg a képernyőn. Ebben a menüben ezt a funkciót be- ill. kikapcsolhatja.

A NAVIGÁCIÓ BEÁLLÍTÁSAI (2/4)



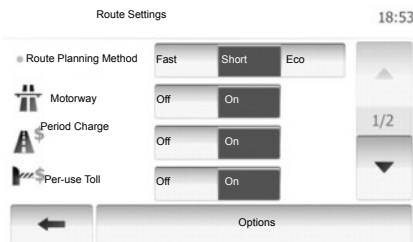
Útvonal-paraméterek

Ez a funkció lehetővé teszi az úti cél-meghatározás módjának kiválasztását. Nyomja meg a 2-vel jelölt gombot az útvonal-konfiguráció menüjének eléréséhez.

Az úti cél tervezés módja

A rendszer 3 fő útvonaltervezési kritériumot ajánl fel:

- Fast: gyors útvonalat ad meg, ha lehetséges a megengedett maximális vagy ahhoz közeli sebességgel halad az összes autópályán;



- Short: rövid útvonalat ad meg a megteendő távolság minimalizálása érdekében;
- Eco: ez a mód a gyors és a rövid mód közötti kompromisszumos megoldást ajánl fel. Lehetővé teszi a megteendő távolság lecsökkentését egy kicsivel hosszabb menetidő mellett. A megadott útvonal valószínűleg rövidebb lesz a gyors mód által javasolt megoldásnál, de sokkal lassabb is.

Autópálya

Ha Ön lassú járműt vezet vagy vonatot egy másik járművet, előfordulhat, hogy el szeretné kerülni az autópályákat.

Fizetős autópályák

Engedélyezi vagy nem olyan autópályák használatát, amelyek az év bizonyos időszakában külön engedély megvásárlására köteleznek.

Autópálya kapuk

Engedélyezi vagy nem az autópálya kapuk használatát.

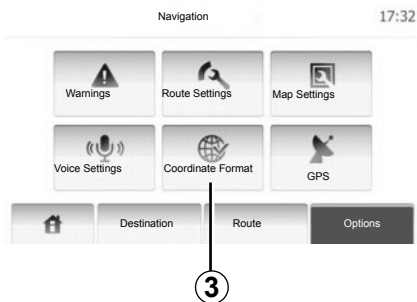
Kompok

Engedélyezi vagy nem a mindenféle típusú kompok, hajók és vonatok használatát.

Földutak

Engedélyezi vagy nem a földutak használatát.

A NAVIGÁCIÓ BEÁLLÍTÁSAI (3/4)

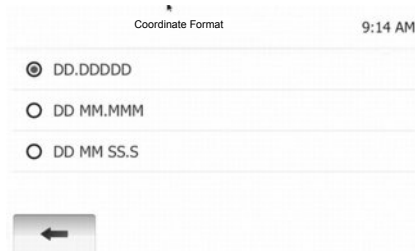


A térkép beállításai

Tájékozódjon „A térkép beállításai” című fejezetben.

Hangbeállítások

Ez a funkció lehetővé teszi a navigációs hangüzenetek nyelvének módosítását.



A koordináták formátuma

Ez a funkció lehetővé teszi a koordináták formátumának módosítását.

Nyomja meg a **3**-mal jelölt gombot a koordináták formátumának módosításához.

A rendszer 3 féle formátumot ajánl fel.

A NAVIGÁCIÓ BEÁLLÍTÁSAI (4/4)

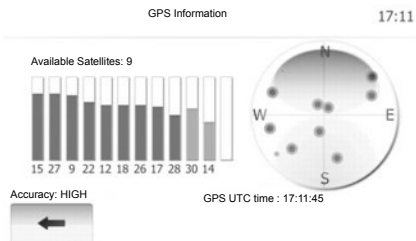


GPS

Ez a funkció lehetővé teszi a GPS műholdak helyzetének ellenőrzését.

Nyomja meg a 4-gyel jelölt gombot a GPS-szel kapcsolatos információk megjelenítéséhez (A-val jelölt képernyő).

A





Driving eco² menü megnyitása

A főmenüben nyomja meg a „Jármű”, majd a(z) „Driving eco²” menüpontokat.

A „Driving eco²” menü a következő információk elérését teszi lehetővé:

- „Útszakasz-információk”;
- „Guideline”.

„Útszakasz-információk”;

Ez a menü lehetővé teszi a legutóbbi útvonal során elmentett adatok megjelenítését:

- „Átlagos fogyasztás”;
- „Teljes üzemanyag-fogy.”;
- „Átlagos sebesség”;
- az üzemanyag-fogyasztás nélkül megtett kilométerek száma;
- a takarékos vezetés során elért átlagos teljesítmény (**A** zóna);
- sebességváltás jelzője (**B** zóna);
- előre fékezés (**C** zóna).

Megjegyzés: amikor az alkalmazás működésben van, nyomja meg a kijelzőegységen a „Reset” gombot egy új útvonal indításához.

„Guideline”

Ez a menü felméri az Ön vezetési stílusát és ennek megfelelően tanácsokat ad Önnek az üzemanyagfogyasztás optimalizálása érdekében.

BLUETOOTH®-KÉSZÜLÉKEK ÖSSZEPÁROSÍTÁSA, LEVÁLASZTÁSA (1/2)

Bluetooth® csatlakoztatás

Ellenőrizze, hogy a Bluetooth®-kapcsolat aktív-e („Be”). Ehhez válassza a(z) „Kezdőlap” > „BEÁLLÍTÁSOK” lehetőséget, majd a(z) „Bluetooth” pontot.

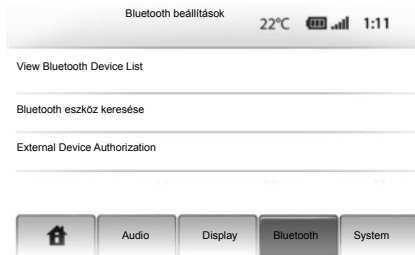
Bluetooth®-os telefon párosítása

A telefonkihangosító rendszer használatához párosítsa a Bluetooth®-os telefont a gépkocsi multimédia rendszerével. Bizonyosodjon meg róla, hogy a telefon Bluetooth®-kapcsolata aktív, és „látható” állapotba van állítva.

A megismertetés lehetővé teszi a telefonkihangosító rendszer számára a telefon felismerését és memorizálását. Akár nyolc telefon is párosíthat, de egyidejűleg csak egyet csatlakoztathat.

A párosítást a multimédia rendszeren vagy a telefonon keresztül végezheti el. A multimédia rendszert és a telefont is be kell kapcsolni.

Megjegyzés: a párosítás során egyetlen másik telefon sem lehet csatlakoztatva a telefonkihangosító rendszerhez.



A képernyőn érintse meg a(z) „Bluetooth eszköz keresése” vagy „External Device Authorization” lehetőséget.

A telefon márkájától és modelljétől függően előfordulhat, hogy a telefonkihangosító funkciói csak részben vagy egyáltalán nem kompatibilisek a multimédia rendszerrel.

Bluetooth® telefon párosítása egy multimédiás rendszerből

A multimédia rendszer kezdőképernyőjén nyomja meg a „BEÁLLÍTÁSOK”, majd a(z) „Bluetooth eszköz keresése” lehetőséget. A következő sorrendben végezze el a műveleteket a telefonon:

- Hozza működésbe a Bluetooth® kapcsolatot és állítsa a telefon státuszát „látható”-ra.
- indítson el egy, a közelben jelenlévő Bluetooth®-os telefonokra vonatkozó keresést (a részletekkel kapcsolatban lásd a telefon használati útmutatóját);
- válassza ki telefonját a multimédia rendszer által talált eszközök listájából;
- a telefon billentyűzetén adja meg a multimédia rendszer képernyőjén megjelenő Bluetooth® kódot jelenik, vagy fogadja el a telefonján megjelenő kódot (telefonról függően).

Megjegyzés: bizonyos telefonok esetén nem szükséges a Bluetooth® kód megadása.

Automatikusan megtörténik a telefon elmentése és csatlakoztatása a gépkocsihoz. Ha a megismertetés sikertelen, ismételve meg ezeket a műveleteket.

BLUETOOTH® KÉSZÜLÉKEK ÖSSZEPÁROSÍTÁSA, LEVÁLASZTÁSA (2/2)

Bluetooth®-telefon összepárosítása a multimédia rendszerrel a telefonról

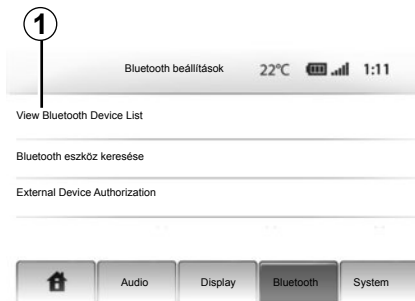
- kapcsolja be a Bluetooth®-kapcsolatot a telefonján;
- a multimédia rendszeren nyomja meg a „External Device Authorization” gombot;
- indítson el a telefonján egy, a közelben jelenlévő Bluetooth®-os eszközökre vonatkozó keresést (a részletekkel kapcsolatban lásd a telefon használati útmutatóját);
- válassza a „MEDIA-NAV” (a multimédia rendszer neve) lehetőséget a telefonján megjelenő listából;

Megjegyzés: ha nincs telefon csatlakoztatva, nyomja meg a gombot a(z) **L** gombot a kormánykerék alatti kapcsolón. Két lehetőség jelenik meg:

- „Bluetooth eszköz keresése”;
- „View Bluetooth Device List”.

Telefonját automatikusan tárolja és csatlakoztatja a multimédia rendszer. Ha a megismertetés sikertelen, ismételje meg ezeket a műveleteket.

További részletekkel kapcsolatban lásd a telefon használati útmutatóját.



Bluetooth®-os telefon párosításának a megszüntetése

A párosítás megszüntetésével kitörölhet egy telefont a multimédia rendszer memóriájából.



Az Ön telefonkihangosító rendszerének feladata a kommunikáció leegyszerűsítése a kockázati tényezők csökkentésével, a rendszer nem képes ezeket a tényezőket teljes mértékben kiküszöbölni. Tartsa be annak az országnak a hatályos előírásait, ahol éppen tartózkodik.

Nyomja meg a gombot **1**. Érintse meg a Kuka ikont azon telefon nevén, amelyet ki szeretne törölni a listából. Érvényesítse az „OK” kiválasztásával.

Akár az összes eszközt is törölheti a listából, ehhez válassza a(z) „Options”, „Mindet törli” lehetőségeket, majd erősítse meg választását az „OK” gombbal.

Sikertelen csatlakozás

A csatlakozás sikertelensége esetén kérjük ellenőrizze, hogy:

- telefonja be van-e kapcsolva;
- telefonja úgy lett beállítva, hogy elfogadja a multimédia rendszer által automatikusan küldött csatlakozási kérelmet;
- a telefon akkumulátora nincs-e lemerülve;
- telefonja már párosítva lett a multimédia rendszerrel;
- a Bluetooth® funkció aktiválva van-e telefonján és a multimédia rendszeren.

Megjegyzés: a telefonkihangosító rendszer hosszan tartó használata esetén a telefon akkumulátora gyorsabban merül le.

BLUETOOTH®-KÉSZÜLÉKEK CSATLAKOZTATÁSA, A KAPCSOLAT BONTÁSA (1/2)

Bluetooth® készülék csatlakoztatása

Az összes funkció elérése érdekében a telefonját csatlakoztatni kell a telefon-kihangosító rendszerhez.

Egyetlen telefon sem csatlakoztatható a telefon-kihangosító rendszerhez előzetes megismertetés nélkül.

Lásd a „Telefon párosítása,leválasztása” fejezet „Telefon párosítása” bekezdését.

Megjegyzés: a telefon Bluetooth®-kapcsolatának aktívnak és „látható” beállításúnak kell lennie.

Automatikus csatlakozás

A gyújtás bekapcsolása után a telefon-kihangosító rendszer megkeresi a közelben lévő megismertett telefonokat.

Megjegyzés: az utoljára csatlakoztatott telefon rendelkezik prioritással.

A keresés addig folytatódik, amíg meg nem talál egy párosított telefont (ez a keresés maximum 5 percig tarthat).

Megjegyzés

- a gyújtás bekapcsolása után a telefon automatikusan csatlakozik. Szükség lehet a telefonkihangosító rendszerhez történő automatikus Bluetooth®-csatlakozás aktiválására. Ehhez olvassa el a telefon útmutatóját;
- újracsatlakoztatáskor, a telefonkihangosító rendszer hatótávolságán belüli két párosított telefon jelenléte esetén, az utóbb csatlakoztatott telefon lesz az elsődleges, akkor is, ha ez utóbbi a gépjárművön kívül helyezkedik el, de a kihangosító rendszer hatáskörében van.

Megjegyzés: Ha Ön éppen telefonál a telefon-kihangosító rendszer csatlakozásakor, akkor a telefon automatikusan csatlakozik, és a beszélgetés átkerül a gépjármű hangszóróra.



Biztonsági okokból a gépkocsi álló helyzetében végezze ezeket a műveleteket.

Manuális csatlakozás (a csatlakoztatott telefon cseréje)

A főmenüben végezze el a következő műveleteket:

- nyomja meg a(z) „Telefon” pontot;
- válassza a(z) „View Bluetooth Device List” menüpontot.

Megjelenik a már párosított telefonok listája.

- Válassza ki a csatlakoztatni kívánt telefon nevét, majd nyomja meg az „OK” lehetőséget a kiválasztás megerősítése érdekében.

A telefon csatlakoztatva van a multimédia rendszerhez.

Megjegyzés: ha egy telefon már csatlakoztatva van, akkor a már párosított telefonok listájában történő váltáskor a létező kapcsolatot automatikusan kicserélődik az új telefon által kért kapcsolatra.

BLUETOOTH®-KÉSZÜLÉKEK CSATLAKOZTATÁSA, A KAPCSOLAT BONTÁSA (2/2)

Sikertelen csatlakozás

A csatlakozás sikertelensége esetén kérjük ellenőrizze, hogy:

- telefonja be van-e kapcsolva, és látható-e más eszközök számára;
- a telefon akkumulátora nincs-e lemerülve;
- a telefon előzőleg meg lett-e ismertetve a telefon-kihangosító rendszerrel;
- a Bluetooth®-kapcsolat be van-e kapcsolva telefonján és a multimédia rendszeren;
- a telefon úgy van-e beállítva, hogy elfogadja a multimédia rendszer csatlakozási kérelmét.

Megjegyzés: a telefon-kihangosító rendszer hosszan tartó használata esetén a telefon akkumulátora gyorsabban merül le.

Egy telefon leválasztása

A telefon leválasztása érdekében a következőket teheti:

- kapcsolja ki multimédia rendszere Bluetooth® funkcióját;
- kapcsolja ki a telefon Bluetooth® funkcióját;
- törölje a párosított telefont az multimédia rendszer telefon menüjéből.

A telefon kikapcsolása a telefon leválasztását is eredményezi.

Ekkor egy képernyőn megjelenő üzenet erősíti meg a telefon leválasztásának megtörténését.

Megjegyzés: ha a telefon leválasztás közben folyamatban van egy beszélgetés, a kommunikáció automatikusan átkerül a telefonra.

A telefonon lévő Bluetooth® kikapcsolása-kor járjon el a telefon használati útmutatójában leírtak szerint.

A Bluetooth®-os telefon párosításának megszüntetésével és a telefon törlésével kapcsolatban lásd a „Bluetooth®-os készülék párosításának a megszüntetése” című fejezetet a „Bluetooth®-os készülék párosítása, párosításának megszüntetése” című részben.



Az Ön telefon-kihangosító rendszerének feladata a kommunikáció leegyszerűsítése a kockázati tényezők csökkentésével, a rendszer nem képes ezeket a tényezőket teljes mértékben kiküszöbölni. Tartsa be annak az országnak a vonatkozó előírásait, ahol éppen tartózkodik.

TELEFONKÖNYV



Nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot a listában való léptetéshez, majd válassza a „Phone Book” menüpontot a rendszer telefonkönyvének eléréséhez.

A telefonkönyv használata

Használhatja a telefon memóriájába elmentett telefonkönyv-adatokat.

Miután csatlakoztatta a rendszerhez a Bluetooth®-szal felszerelt telefont a vezeték nélküli Bluetooth® technológia segítségével, a telefonkönyv telefonszámai automatikusan átkerülnek a rendszer telefonkönyvébe.

Megjegyzés: egyes telefonok esetében a rendszer kérheti a telefonkönyv adatai átvitelének a megerősítését.

Egy szám felhívása a telefonkönyvből

Miután megtalálta a telefonkönyvben azt a kapcsolatot, amelyet fel szeretne hívni, kiválaszthatja a telefonszámot és hívást kezdeményezhet.

Egy szám abécé sorrend szerinti keresése a telefonkönyvben

Ha a telefonkönyv sok kapcsolatot tartalmaz, a keresés megkönnyítése érdekében hasznos lehet ezeknek az abécé sorrend szerinti megjelenítése.

Nyomja meg a **2**-vel jelölt gombot, majd írja be a keresett kapcsolat elnevezését a billentyűzet segítségével.



Telefonszám beírását vagy egy kapcsolat kikeresését álló gépkocsinál ajánlott elvégezni.

HÍVÁS INDÍTÁSA, FOGADÁSA (1/2)



Kedvenc szám hívása

Tájékoztadjon a „Telefonkönyv” c. rész „Egy szám felhívása a telefonkönyvből” részében.

Hívás indítása a telefonkönyvből

Amikor a telefon csatlakoztatva van, a „Telefonkészülék” menüben nyomja meg a „Phone Book” pontot.

Válassza ki a kapcsolatot (vagy a megfelelő számot, amennyiben a kapcsolathoz több telefonszám is hozzá van rendelve), a hívás automatikusan indul a kapcsolathoz tartozó telefonszám megnyomásával.

Egy szám felhívása a híváselőzményekből

Használhatja a telefon memóriájában elmentett hívások listáját.

Miután, a Bluetooth® vezeték nélküli technológia segítségével, csatlakoztatta a Bluetooth® -szal felszerelt telefonját a készülékhez, a telefon Minden hívás, Indított hívások, Fogadott hívások és Nem fogadott hívások menüinek listái automatikusan átkerülnek a híváslistába.

A listában való léptetéshez nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot, majd válassza a „Híváslista” menüpontot.

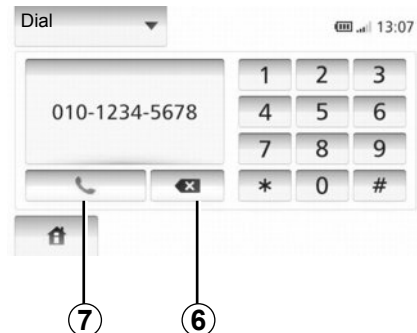
Az összes hívás listájának eléréséhez nyomja meg az **5**-tel jelölt gombot.

Az indított hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **4**-gyel jelölt gombot.

A fogadott hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **3**-mal jelölt gombot.

A nem fogadott hívások listájának eléréséhez nyomja meg a **2**-vel jelölt gombot.

A kapcsolatok minden listában az újabbtól a régebbiek felé haladva helyezkednek el. Hívás indításához válasszon ki egy kapcsolatot.



Egy szám tárcsázása

Nyomja meg az **1**-gyel jelölt gombot a listában való léptetéshez, majd válassza a „Dial” menüpontot hívás indításához telefonszám alapján.

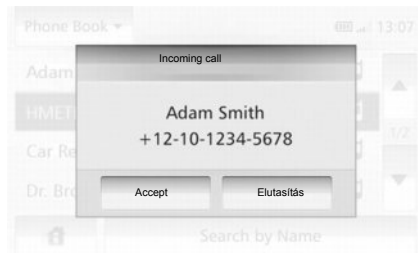
Hívás indításához használja a számokkal jelölt gombokat, majd nyomja meg a **7**-tel jelölt gombot.

Telefonszám javításához nyomja meg a **6**-tal jelölt gombot. A **6**-tal jelölt gomb hosszan tartó megnyomása lehetővé teszi az összes számjegy egyidejű törlését.



Telefonszám beírását vagy egy kapcsolat kikeresését álló gépkocsinál ajánlott elvégezni.

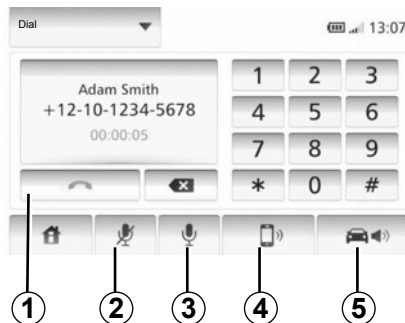
HÍVÁS INDÍTÁSA, FOGADÁSA (2/2)



Hívás fogadása

Hívás beérkezésekor megjelenik a hívásfogadás képernyője, melyen a hívó féllel kapcsolatos információk láthatók:

- kapcsolat neve (ha a szám szerepel a telefonkönyvben);
- a hívó fél telefonszáma;
- „Ismeretlen szám” (ha a szám nem jelezhető meg).

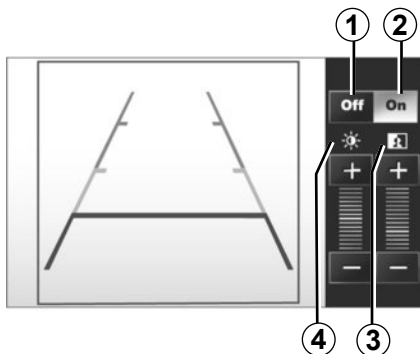


Kommunikáció közben

Kommunikáció közben a következőket teheti:

- be-/kikapcsolhatja a mikrofont a **2**-vel vagy **3**-mal jelölt gombok egyikének megnyomásával;
- bonthatja a hívást az **1**-gyel jelölt gomb megnyomásával;
- kihangosíthatja a beszélgetést a telefonon keresztül a **4**-gyel jelölt gomb megnyomásával;
- kihangosíthatja a beszélgetést a gépkocsi hangszóróin keresztül az **5**-tel jelölt gomb megnyomásával.

TOLATÓKAMERA



Működés

Hátramenetbe kapcsoláskor (és még körülbelül 5 másodpercen keresztül, ha más sebességfokozatba kapcsolt), a kijelzőegységen megjelenik a gépkocsi hátsó részének környezete a nyomvonal, valamint a kontraszt és a fényerősség beállításainak kíséretében.

A piros zóna elérése után a lökhárító ábrája segítheti a pontos megállásban.

Megjegyzés: ügyeljen arra, hogy a tolatókamerát ne takarja semmi (szennyeződés, sár, hó stb.).

Nyomvonal bekapcsolása, kikapcsolása

A nyomvonal megjelenítését ki- és bekapcsolhatja a(z) **1** vagy **2** gombok egyikének megnyomásával.

Beállítások

Használja a(z) „+” vagy „-” gombokat a kontraszt **3** és a fényerősség **4** beállításához.



Ez a funkció kiegészítő segítséget nyújt. Semmilyen esetben sem helyettesíti tehát sem a vezető éberségét, sem a felölősségét.

A vezetőnek mindig figyelnie kell azokra a hirtelen eseményekre, amelyek bekövetkezhetnek vezetés közben: ügyeljen arra, nincsenek-e mozgó objektumok (babakocsi, gyermek, állat, kerékpáros stb.) vagy túl kicsi vagy túl vékony tárgyak (közepes méretű kő, vékony oszlop, pózna stb.) a művelet során a jármű útjában.

Megjegyzés: További információkért a tolatókameráról tájékozódjon a gépkocsi kezelési útmutatójában.

A képernyő fordított képet ad.

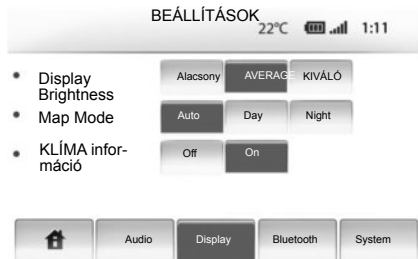
A nyomvonal sík felületre van kivetítve, ezért az információt ne vegye figyelembe függőleges vagy a talajon elhelyezkedő tárgyak esetén.

A tárgyak képernyőn megjelenített képe deformálódhat.

A túlságosan erős fény (hó, napon álló gépkocsi stb.) zavarhatja a kamera által megjelenített képet.

Ha a csomagtartó nyitva van, vagy nem megfelelően van becsukva, a(z) „BOOT OPEN” üzenet jelenik meg és a kamera-kijelzés eltűnik.

A RENDSZER BEÁLLÍTÁSAI (1/2)



A rendszer paramétereinek eléréséhez:

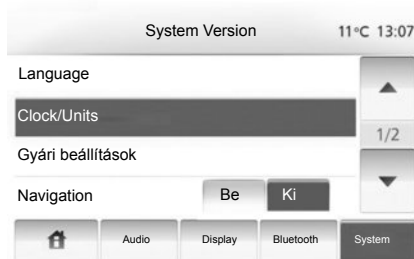
- Nyomja meg a „Kezdőlap”, „BEÁLLÍTÁSOK” gombokat.
- érintse meg a képernyő alsó részén található menüt;
- válasszon ki egy menüpontot.

A képernyő beállítása

A képernyő fényerőssége

Beállíthatja a képernyő fényerősségét.

Állítsa be a képernyő fényerősségét a „Alacsony”, „Közepes” (Közepes) vagy „Magas” menüpontok segítségével.



« Térkép mód »

A térkép képernyő nappali és éjszakai láthatóságának javítása érdekében változtathat a térkép színekombinációin.

- „Auto”: a GPS a térképképernyőt jeleníti meg. A nappali vagy éjszakai üzemmódra történő átváltás a gépkocsi lámpáinak bekapcsolásától függően automatikus.
- „Nappali”: a térképképernyő mindig világos színekben jelenik meg.
- „Éjszakai”: a térképképernyő mindig sötét színekben jelenik meg.

« KLÍMA információ »

A funkció a beállítások módosításakor lehetővé teszi a légkondicionálással kapcsolatos információk kijelzésének be-/kikapcsolását.

Rendszer beállításai

« Nyelv »

Ez a funkció lehetővé teszi a rendszerben és a navigációs hangüzenetekben használt nyelv megváltoztatását.

A RENDSZER BEÁLLÍTÁSAI (2/2)

« Óra »

Ez a funkció lehetővé teszi a „12 óra” és „24 óra” időformátum közötti választást.

Megjegyzés: az idő automatikus beállítása a GPS rendszerrel történik, ebben az esetben szükség van az adott ország térképére a helyi idő megjelenítéséhez.

Az idő kézi beállításához érintse meg a(z) „Óra/Egységek”, majd válassza a(z) „Idő beállítása” lehetőségeket.

« Egységek »

Ez a funkció lehetővé teszi annak kiválasztását, hogy milyen távolsági egység jelenjen meg a navigációs rendszerben. Választhat a „km” és a „mérőföld” közül.

« Gyári beállítások »

Ez a funkció lehetővé teszi különféle paraméterek visszaállítását az alapértelmezett értékre.

- „Összes”: minden beállítás visszaállítása az alapértelmezett értékre.
- „Telefonkészülék”: visszaállítja a telefon beállításait.
- „Navigáció”: visszaállítja a navigáció beállításait.
- „Audio-média-rádió-Rendszer”: minden audio-, multimédia- és rádióparaméter visszaállítása.

« Navigáció »

Ez a funkció lehetővé teszi a rendszer navigálásának bekapcsolását/kikapcsolását.

« Rendszerverzió »

Ez a funkció lehetővé teszi a rendszer verziójának ellenőrzését.

A hangerő beállítása

Tájékozódjon „A hangerő beállítása” című részben.

« Bluetooth beállítások »

Tájékozódjon a „Bluetooth® készülékek összepárosítása/leválasztása” c. részben.

A RENDSZER FRISSÍTÉSE (1/4)



Egy USB pendrive és egy internetkapcsolattal rendelkező számítógép segítségével:

- a térkép tartalmának frissítéséhez;
- a multimédia rendszer frissítése;
- új térképek vásárlásához;
- aktualizálhatja az érdekes pontok (POI-k) tartalmát.

Bizonyos országokban a veszélyzónák opció letöltése és bekapcsolása törvénybe ütköző, szabálysértő tevékenység.

A szoftver telepítése

Telepítse számítógépére a Naviextras Toolbox-ot néhány kattintással. A Toolbox letölthető a gyártó honlapján.

A telepítési fájl <http://renault.naviextras.com> honlapról való letöltése után a telepítés indításához elég, ha duplán rákattint a fájlra.

Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Online fiók létrehozása

A bejelentkezéshez kattintson a „Not logged in” ikonra a lap felső részén található eszköztárban, vagy kattintson a „Bejelentkezés” gombra a Toolbox fő képernyőjén. Ha még nem iratkozott fel a Naviextras.com webhelyére, ezt megteheti a Toolbox-ról a bejelentkezési oldal „Register” gombjára kattintva.



A térkép aktualizálására szóló garancia

Az új gépkocsi átadását követően maximum 90 napon belül még ingyenesen frissítheti a térképét. Ezen túl a frissítésekért fizetni kell.

Az útmutatóban bemutatott képernyők nem jelentenek szerződéses kötelezettséget.

A RENDSZER FRISSÍTÉSE (2/4)

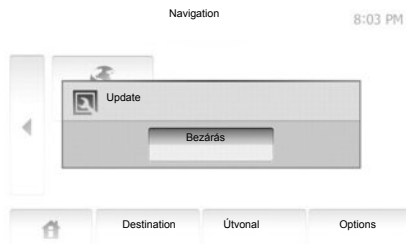
A rendszer regisztrálása a Toolbox-szal

Multimédia rendszerének az Ön felhasználói profilján való regisztrálásához először csatlakoztatnia kell egy üres USB meghajtót a multimédia rendszerhez.

Megjegyzés: az USB -kulcs behelyezésevel kapcsolatban lásd „Az USB-kulcs behelyezése” című leírást a „Navigációs rendszer” részben.

Megjegyzés: a multimédia rendszer nincs ellátva USB-kulccsal.

Megjegyzés: a(z) USB pendrive-ot a(z) FAT32 formátum szerint kell formátálni, annak legalább 4GB, legfeljebb 32GB tárolási kapacitással kell rendelkeznie.



A rendszer mentése pendrive-ra USB

Amikor az USB -meghajtó csatlakoztatva van a multimédia rendszer USB -bemene-téhez, válassza a következő menüponto-kat a második oldalon: „NAVI” > „Options” > „Térképfriresítés” > „Options” > „Friresítés”.

Megjegyzés: az USB-kulcon található rendszer regisztrálásához indítsa el a járművet, és ne kapcsolja ki a motort az ada-tokat betöltése közben.

A friresítés automatikusan elindul. A multi-média rendszer friresítése alatt ne végezzen semmilyen műveletet.

Amikor a friresítés befejeződött, a multimédia rendszer újraindul az összes új, friresített fun-kcióval együtt.

Ezután csatlakoztassa a pendrive-ot USB a számítógéphez (a számítógép már csat-lakoztatva kell, hogy legyen az internethez). Amikor az Ön rendszere csatlakoztatva van, és a Toolbox megtalálja a támogatott rends-zerek listájában, a rendszer (vagy szoftver) neve megjelenik a Toolbox ablak felső ré-szében.

Ha Ön követte az utasításokat, és sikere-sen csatlakoztatta USB-kulcsát, majd beje-lentkezett a fiókba, a multimédia rendszer már regisztrálva lesz az Ön felhasználói pro-filjában.

A RENDSZER FRISSÍTÉSE (3/4)

Frissítések letöltése a pendrive-ra USB

Ha Ön ingyenes vagy fizetős tartalmakra tett szert, kattintson a frissítések gombra a Toolbox baloldali részén található menüárban.

A frissítések gomb megnyomásával megjelenik egy képernyő, amely megadja az összes rendelkezésre álló frissítést, ezek közül:

- a tételeket, amelyeket megvásárolt, de még nem telepített (frissítések és extrák);
- ingyenes frissítések és extrák, amelyeket a telepítési listából hozzáadott a katalógusból;
- rendszer-frissítéseket (ha rendelkezésre áll újabb verzió);
- és a különleges ingyenes frissítéseket.

Minden rendelkezésre álló frissítés régió szerint van megadva lista formájában vagy világtérképen jelölve.

Alapértelmezetten minden régióval kapcsolatos minden tétel telepítés szerint van kiválasztva. Ha Ön úgy dönt, hogy ideiglenesen figyelmen kívül hagy egy régiót, vegye ki a pipát a táblázat régiót érintő sora előtt található négyzetből. A táblázat átnézése után a telepítési folyamat elindításához kattintson a képernyő alsó részén található „Telepítés” gombra.

A Toolbox megkezdi a letöltést és a kiválasztott frissítések telepítését. Várjon türelemmel a művelet végét jelző üzenet megjelenéséig.

A Toolbox figyelmezteti Önt, ha a választott tételek meghaladják a multimédiás rendszer maximális kapacitását. Ebben az esetben kiválaszthatja a telepítendő tételeket, vagy azokat, amelyeket törölni kíván a rendszerből, a tárolási határ betartása érdekében.

A rendszerből törölt tételek az Ön tulajdonában maradnak, ezeket később ingyen telepítheti.

Frissítés közben ne húzza ki az USB-kulcsot a multimédia rendszerből, és ne is kapcsolja ki a rendszert.



Bizonyos országokban a radarfigyelmeztető opció letöltése és bekapcsolása törvénybe ütköző, szabálysértő tevékenység.

A RENDSZER FRISSÍTÉSE (4/4)

A rendszer és a térkép frissítése

Az elmentett rendszer frissítése a gépkocsin

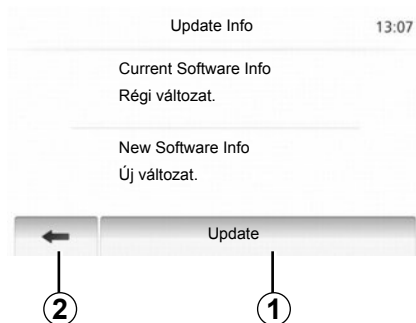
Amikor a letöltési folyamat befejeződött, az USB-meghajtót el lehet távolítani a számítógépből. Csatlakoztassa az USB-kulcsot a jármű multimédiás rendszerének USB-csatlakozójához.

Megjegyzés: a térképek frissítéséhez indítsa el a járművet, és ne kapcsolja ki a motort az adatokat betöltése közben.

Ha a multimédia rendszer be van kapcsolva, automatikusan felismeri az USB -kulcon rendelkezésre álló frissítéseket, és felajánlja a rendszer vagy a térkép frissítését az USB -kulcon rendelkezésre álló frissítésektől függően. A frissítés telepítése közben ne kapcsolja ki a multimédia rendszert.

Megjegyzés: rendszerfrissítés letöltése és telepítése csak akkor lehetséges, ha létezik újabb verzió.

A



- A(z) **A** képernyő a pendrive USB csatlakoztatása után automatikusan megjelenik;
- a frissítés indításához nyomja meg a(z) **2** gombot;
- nyomja meg a(z) **1** gombot az előző képernyőre történő visszatéréshez.

A frissítés automatikusan elindul. A rendszer frissítése közben ne végezzen semmilyen műveletet.

Amikor a frissítés befejeződött, a multimédia rendszer újraindul az összes új, frissített funkcióval együtt.

Licenc

A termék GPL, LGPL, MPL forráskódjainak és más nyílt forráskódú licenceinek megszerzéséhez látogasson el a(z) <http://opensource.lge.com> oldalra.

A forráskódokon túl a licenccel kapcsolatos összes kikötésre, valamint a garanciából való kizárásra vonatkozó és a szerzői jogvédelmi információk is letölthetők.

Az LG Electronics a nyílt forráskódokat CD-ROM-on is rendelkezésre bocsátja, térítés ellenében, amely a forgalmazás költségeit (például a multimédiás, kiszállítási és gyártási költségeket) foglalja magában. Ez az opensource@lge.com e-mail címen kérhető. Az ajánlat a termék megvásárlásától számított három évig érvényes.

Előfordulhat, hogy a multimédia rendszer automatikusan újraindul a frissítés alatt. Várja meg, amíg a rádió képernyő megjelenik.

A frissítés véletlenül bekövetkező megszakadása esetén kezdje előlről a műveletet.

MŰKÖDÉSI RENDELLENESSÉGEK (1/2)

Rendszer		
Rendellenesség leírása	Lehetséges okok	Megoldások
Nem jelenik meg kép.	A képernyő készenléti üzemmódban van.	Ellenőrizze, hogy a képernyő nincs-e készenléti üzemmódban.
	A rendszer le van állítva	A gépkocsi belsejében túl alacsony vagy túl magas a hőmérséklet.
Nincs hang.	A hangerő a minimumon áll vagy a hangok ki vannak kapcsolva.	Növelje a hangerőt vagy kapcsolja ki az elnémítás funkciót.
A bal oldali, jobb oldali, első vagy hátsó hangszóró nem ad ki hangot.	A balance vagy fader paraméterek nem megfelelőek.	Állítsa be megfelelően a balance vagy fader paramétereket.

Navigáció		
Rendellenesség leírása	Lehetséges okok	Megoldások
Nincs hang.	A „NAVI” menü hangereje a minimumon áll, vagy be van kapcsolva az elnémítás funkció.	Növelje a hangerőt (a „NAVI” menü „Options” pontjában), vagy kapcsolja ki az elnémítás funkciót. GPS módban a hangerő navigálás közben is beállítható.
A gépkocsi helyzete a képernyőn nem felel meg a valós elhelyezkedésnek.	A gépkocsi nem megfelelő helymeghatározása a GPS vétel következtében.	Haladjon a gépkocsival, amíg a GPS jelek vétele megfelelő nem lesz.
A képernyőn megjelenő jelzések nem felelnek meg a valóságnak.	A rendszer változata elavult.	Szerezze be a rendszer legfrissebb változatát.
Bizonyos menüpontok nem állnak rendelkezésre.	A folyamatban lévő utasítás függvényében bizonyos menüpontok nem állnak rendelkezésre.	

MŰKÖDÉSI RENDELLENESSÉGEK (2/2)

Navigáció		
Rendellenesség leírása	Lehetséges okok	Megoldások
Nincsenek navigációs hangüzenetek.	A navigációs rendszer nem veszi figyelembe az útkeresztveződést. A navigációs hangüzenetek ki vannak kapcsolva.	Növelje a hangerőt. Ellenőrizze, hogy a navigációs hangüzenetek be vannak-e kapcsolva.
A navigációs hangüzenetek nem felelnek meg a valóságnak.	A navigációs hangüzenetek a környezettől függően változhatnak.	A valós feltételeknek megfelelően vezessen.
A felajánlott útvonal nem a megadott ponton kezdődik vagy nem a megadott helyen végződik.	A rendszer nem ismerte fel az úti célt.	Adjon meg egy utat a kívánt úti cél közelében.

Telefon		
Rendellenesség leírása	Lehetséges okok	Megoldások
Egyetlen hang és csengetés sem hallható.	A mobiltelefon nincs bedugva vagy nincs csatlakoztatva a rendszerhez. A hangerő a minimumon áll vagy a hangok ki vannak kapcsolva.	Ellenőrizze, hogy a mobiltelefon be van-e dugva vagy csatlakoztatva van-e a rendszerhez. Növelje a hangerőt vagy kapcsolja ki az elnémítás funkciót.
Nem lehetséges hívást indítani.	A mobiltelefon nincs bedugva vagy nincs csatlakoztatva a rendszerhez. A telefon billentyűzárja be van kapcsolva.	Ellenőrizze, hogy a mobiltelefon be van-e dugva vagy csatlakoztatva van-e a rendszerhez. Kapcsolja ki a telefon billentyűzárját.



BETŰRENDES TÁRGYMUTATÓ (1/2)

SZIMBÓLUMOK

3D/2D mód H.31

A

ARTIST H.18

AUX H.17 → H.19

B

BALANCE H.20

BASS H.20

beállítások H.40 → H.42, H.52 – H.53

audio H.20

fényerősség H.52

hang bal / jobb eloszlása H.20

hang első / hátsó eloszlása H.20

navigációs berendezés H.40 → H.42

bekapcsolás H.10

Bluetooth® hordozható lejátszó

csatlakoztatás H.18

leválasztás H.18

Bluetooth kapcsolat H.46

Bluetooth® H.44, H.46, H.48

C

cím beadása H.25

címjegyzék H.28, H.37 – H.38

E

elterelés H.31 → H.35

É

érdekeltségi pont H.26 – H.27, H.36

F

FADER H.20

FM / LW / MW hullámsáv H.14 → H.16

G

GPS

vétel H.21

vevőegység H.21, H.42

GY

gyorskeresés H.17

H

hang kikapcsolása H.13

hangerő H.13

hangerő: a sebességnek megfelelő H.13

hívás fogadása H.50

hullámsáv H.14 → H.16

J

Jack csatlakozó H.19

K

kedvenc számok H.48

képernyő

beállítások H.36

készenlét H.10

navigációs berendezés képernyője H.31 → H.36

navigációs rendszer kijelzései H.31 → H.35

kiegészítő jelforrás H.17 → H.19

kikapcsolt állás H.10

könyvtár H.48

közlekedési információk H.16

kürt H.49

L

LIST/LISTE mód H.14

M

magas hangok H.20

MANU/MANUEL mód H.14

mozgás a térképen H.36

működési rendellenességek H.58 – H.59

N

navigálás

bekapcsolás H.31

BETŰRENDES TÁRGYMUTATÓ (2/2)

kártya	H.31 → H.36
szöveges navigálás	H.31 → H.35
törlés	H.35

Ó

óra	H.52
kijelzés	H.52

P

paraméterek beállítása	H.20
pendrive	H.54 → H.57
POI	H.26 – H.27, H.36
PRESET mód	H.14 → H.16

R

rádióállomás memorizálása	H.14 → H.16
RDS	H.5, H.16
rendszer	
frissítés	H.54 → H.57
részletes útvonal	H.31 → H.35

SZ

szám beadása	H.48
számozás	H.49

T

telefon csatlakoztatása	H.46
telefon hozzárendelése	H.44
telefon hozzárendelésének megszüntetése	H.45
telefonhívás hangerő	H.13
térkép	
beállítások	H.36, H.39
digitális térkép	H.21
kijelzés	H.22, H.36
méretarány	H.22

U

USB	H.54 → H.57
USB csatlakozó	H.18, H.54 → H.57

Ú

úti cél	H.25 → H.30, H.37 – H.38
úti cél érvényesítése	H.29 – H.30

W

WMA	H.17
-----------	------

Obsah

Upozornenie	SK.3
Všeobecné informácie	SK.5
Všeobecný popis	SK.5
Prehľad ovládačov	SK.8
Zapnutie/Vypnutie	SK.10
Fungovanie a používanie	SK.11
Hlasitosť	SK.13
Rádio/AUX.	SK.14
Počúvanie rádia.	SK.14
Prídavné zdroje audio	SK.17
Nastavenie zvuku	SK.20
Navigácia.	SK.21
Navigačný systém.	SK.21
Čítať mapu	SK.22
Zadať cieľ	SK.25
Navádzanie	SK.31
Nastavenia mapy.	SK.36
Spravovať obľúbené	SK.37
Nastavenie navigácie	SK.39
Driving-ECO ²	SK.43
Prístroj Bluetooth	SK.44
Spárovanie/zrušenie spárovania prístroja Bluetooth®	SK.44
Zapojenie/odpojenie prístrojov Bluetooth®	SK.46

Telefónny adresár	SK.48
Volat' a prijať hovor	SK.49
Cúvacia kamera.	SK.51
Nastavenia systému	SK.52
Aktualizácia systému	SK.54
Porucha činnosti	SK.58

Všetky práva, vrátane práv vzťahujúcich sa na softvér, na obsah a na ostatné nainštalované prvky, ktoré sa používajú vo vozidle, ako aj na obchodné značky a zobrazené logá, sú vyhradené ich príslušným vlastníkom.

RADY PRI POUŽÍVANÍ (1/2)

Pri používaní je dôležité dodržiavať nižšie uvedené odporúčania z hľadiska bezpečnosti alebo rizika poškodenia systému. Dodržiavanie platných predpisov krajiny, v ktorej sa nachádzate, je povinné.



Rady týkajúce sa manipulácie s multimediálnym systémom

- Manipulujte ovládačmi (na čelnom paneli alebo pod volantom) a sledujte informácie na displeji, pokiaľ to dovoľujú podmienky premávky.
- Nastavte si hlasitosť tak, aby ste počuli hluk zvonku.

Upozornenia týkajúce sa navigácie

- Používanie navigačného systému v žiadnom prípade nenahrádza zodpovednosť ani opatnosť vodiča pri riadení vozidla.
- Podľa zemepisných oblastí môžu na „mape“ chýbať informácie o nových cestných trasách. Buďte opatrní. V každom prípade pravidlá cestnej premávky a dopravné značky majú prednosť pred informáciami navigačného systému.

Ďalšie rady

- Nevýkonávajte demontáž alebo iné zmeny v systéme, čím sa vyhnete riziku poškodenia materiálu a popáleniu.
- Pri poruche činnosti a akejkoľvek demontáži sa obráťte na servis príslušného výrobcu.
- Nevkladajte cudzie predmety do prehrávača.

Upozornenia týkajúce sa telefónu

- Niektoré predpisy upravujú používanie telefónu vo vozidle. Nedovoľujú ani používanie telefónov so systémom hands-free v akejkoľvek situácii riadenia vozidla: vodič sa musí v plnej miere venovať riadeniu vozidla.
- Telefonovať počas jazdy rozptyľuje a je veľkým rizikom v priebehu celej doby používania (zadať telefónne číslo, hovor, hľadanie v adresári, ...).

Opis modelov uvedených v tomto dokumente bol zostavený na základe údajov platných v čase jeho prípravy. **Návod obsahuje súbor existujúcich funkcií pre opísané modely. Ich prítomnosť závisí od typu zariadenia, výberu voliteľnej výbavy a krajiny určenia. V tomto dokumente môžu byť opísané funkcie, ktoré budú uvedené v priebehu roka.** V závislosti od značky a modelu telefónu môžu byť niektoré funkcie čiastočne alebo úplne nekompatibilné s multimediálnym systémom vášho vozidla.

V celom dokumente sa pod pojmom značkový servis rozumie servis výrobcu vozidla.

CELKOVÝ POPIS (1/3)

Úvod

Multimediálny systém vášho vozidla zabezpečuje nasledovné funkcie:

- rádio RDS;
- spravovanie prídavných zdrojov audio;
- telefón so systémom hands-free;
- pomoc pri navigácii;
- asistencia pri parkovaní (cúvacia kamera).

Funkcie rádia

Multimediálny systém umožňuje počúvať rozhlasové stanice FM (frekvenčná modulácia) a AM (amplitúdová modulácia).

Systém RDS umožňuje zobrazenie názvu niektorých staníc a automatické počúvanie informácií vysielaných rozhlasovými stanicami FM:

- informácie o všeobecnom stave cestnej premávky;
- informatívne správy.
- výstražné správy.

Funkcia prídavného zdroja audio

Môžete počúvať prenosný prehrávač priamo cez reproduktory vozidla. Na zapojenie prehrávača máte niekoľko možností závislých od typu prehrávača:

- Jack 3,5 mm;
- USB audio;
- pripojenie Bluetooth®.

Ak chcete získať podrobnejšie informácie o zozname kompatibilných zariadení, obráťte sa na autorizovaného predajcu alebo navštívte webovú lokalitu výrobcu, ak je k dispozícii.

CELKOVÝ POPIS (2/3)

Funkcia hands-free

Systém hands-free Bluetooth® zabezpečuje nasledovné funkcie bez toho, aby ste museli manipulovať so svojím telefónom:

- vysielat'/prijímať/zrušiť hovor;
- presunúť zoznam kontaktov z telefónu;
- sprístupniť denník hovorov uskutočnených prostredníctvom multimediálneho systému;
- volať o pomoc.

Kompatibilita telefónov

Niektoré telefóny nie sú kompatibilné so systémom hands-free alebo neumožňujú využívať všetky dostupné funkcie alebo nedosahujú vhodnú kvalitu zvuku.

pre viac informácií o zozname kompatibilných telefónov, obráťte sa, prosím, na autorizovaného predajcu alebo navštívte webovú stránku výrobcu, ak je k dispozícii.

Pomocné funkcie navigačného systému

Navigačný systém automaticky určuje zemepisnú polohu vozidla pomocou signálov GPS.

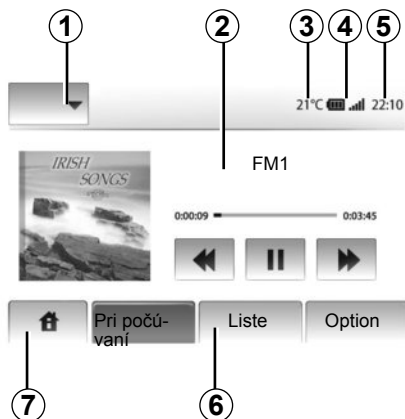
Ponúka itinerár až do zvoleného cieľa vďaka svojej cestnej karte.

Nakoniec postupne indikuje trasu, krok za krokom, vďaka zobrazeniu a hlasovým správam.



Váš systém „hands-free“ je určený iba na uľahčenie telefonovania znižujúc rizikové faktory, pričom ich úplne neodstraňuje. Dodržiavanie platných predpisov krajiny, v ktorej sa nachádzate, je povinné.

CELKOVÝ POPIS (3/3)



Zobrazenia

Obrazovka s menu

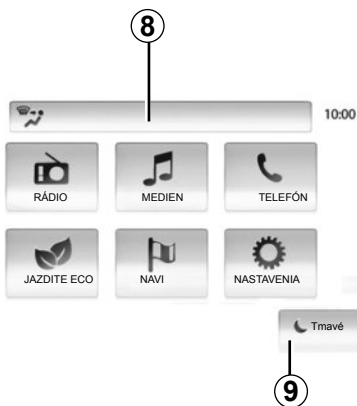
1 Zóna výberu režimu:

- zobrazíť zvolený režim;
- keď stlačíte zónu režimu, zvyšok zóny prejde do režimu zoznamu.

2 Zóna obsahu.

zobrazí obsah rubriky menu a príslušné informácie.

3 Vonkajšia teplota.



4 Zóna informácií telefónu:

- ak je telefón pripojený k multimediálnemu systému zobrazí sa úroveň signálu a úroveň nabitia akumulátora pripojeného zariadenia.

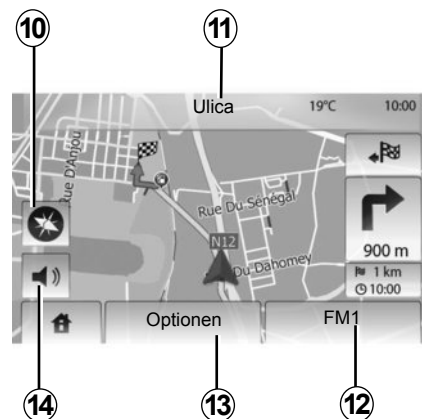
5 Zóna Hodiny.

6 Zóna Menu:

- zobrazí spodné menu režimu;
- zobrazí aktuálne menu podčiarknuté.

7 Zóna Príjmu

Tlačidlo „Úvod“ alebo „Naspät“: návrat do úvodného menu alebo na predchádzajúcu obrazovku.



8 Informácie o klimatizácii.

9 Nastavenie zobrazovania vedľajších menu a prístupu k nim.

Navigačná obrazovka

10 Režim karty (2D/3D).

11 Názov nasledujúcej ulice.

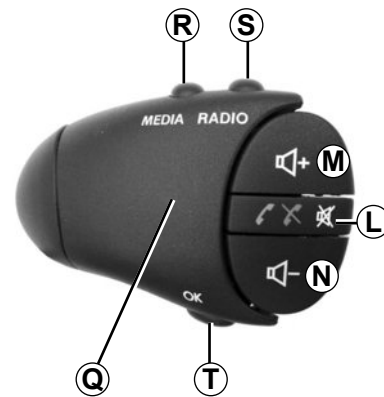
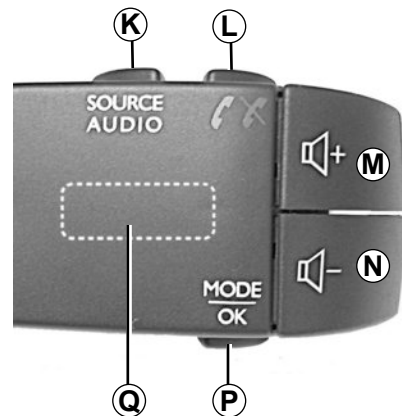
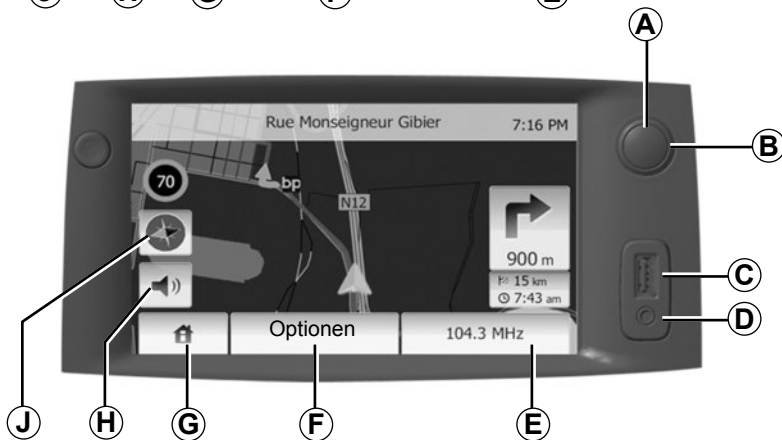
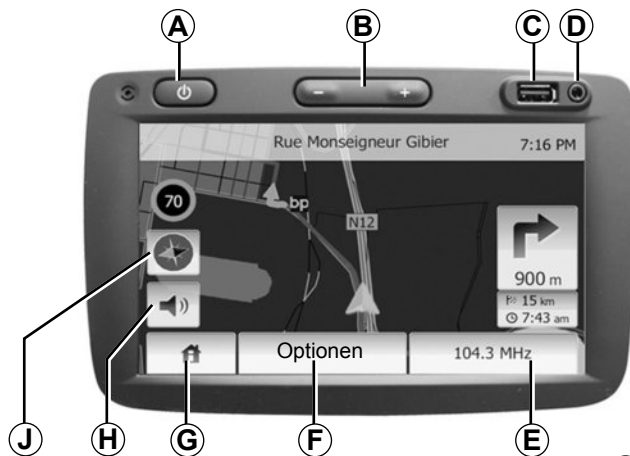
12 Aktuálne informácie audia.

13 Možnosti nastavenia itinerára a karty.

14 Navádzanie hlasovými správami zap/vyp.

PREHLÁD OVLÁDAČOV (1/2)

Výbery na obrazovke sa vykonajú stlačením želanej časti na obrazovke.



PREHL'AD OVLÁDAČOV (2/2)

	Funkcie
A	Krátke stlačenie: vypnúť/zapnúť pohotovostný režim obrazovky
B, MIN	Nastaviť hlasitosť.
C	Zástrčka USB.
D	Zástrčka 3,5 mm Jack.
E	Prístup k aktuálnemu médiu (rádio, AUX).
F	Prístup do menu „Možnosti“.
G	Prístup do úvodného menu.
	Telefón alebo prídavné zdroje: vyjdite z okna, aby ste sa mohli vrátiť na obrazovku navigácie (aktuálnu).
H	Aktivovať/Deaktivovať navádzanie hlasovými správami.
J	Zmeniť režim zobrazenia mapy (2D/3D)
K	– Prvé stlačenie: prístup k funkciám práve využívaného zdroja; – následné stlačenia: výber zdroja zvuku (rádio, AUX).
L	– Zdvihnutie/zloženie; – vypnúť/opäť zapnúť zvuk.
M+N	Vypnúť/opäť zapnúť zvuk.
P	Zmeňte režim výberu stanice rádia („Hlavný“, „Zoznam“, „Naprogramovaný“)
Q	Zadné koliesko: – rádio: vyhľadať rozhlasovú stanicu; – médiá: vyhľadať skladbu.
R	Vybrať spomedzi dostupných médií (USB, AUX, iPod® a Bluetooth®).
S	Zvoľte si režim príjmu rádia/prepínanie medzi AM a FM.
T	Potvrdiť výber.

ZAPNUTIE/VYPNUTIE



Štart

Multimediálny systém sa zapína automaticky zapnutím zapalovania.

V ostatných prípadoch stlačte **A**, čím zapnete svoj multimediálny systém.

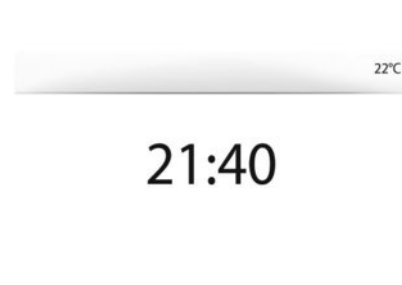
Pri vypnutí zapalovania môžete systém používať ešte počas 20 minút.

Stlačením tlačidla **A** sa fungovanie vášho multimediálneho systému predlži asi o 20 minút.



Vypnutie

Systém sa automaticky zastaví pri vypnutí zapalovania vozidla.



Šetrič obrazovky

Režim šetriča obrazovky umožňuje vypnúť obrazovku zobrazovania.

V tomto režime rádio alebo riadiaci systém nefunguje.

Krátko stlačte tlačidlo **A** pre aktiváciu/deaktiváciu šetriča obrazovky.

Akákoľvek **iná** akcia dočasne znovu aktivuje obrazovku.

FUNGOVANIE A POUŽÍVANIE (1/2)

Dotyková obrazovka

Krátke stlačenie:

- výber možnosti;
- spustenie možnosti (obrazovka čítania médií).

Stlačením tlačidla posunu sa dostanete na nasledujúci názov.

Dlhé stlačenie:

- uloženie prvku do pamäte (obrazovka rádia);

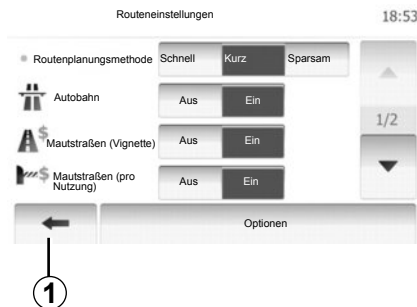
Dlhým stlačením vopred naprogramovaného čísla sa uloží do pamäte aktuálna stanica rádia.

- Rýchle prechádzanie;

Dlhým stlačením tlačidiel prechádzania dole sa spustí zrýchlené prechádzanie (po stranách).

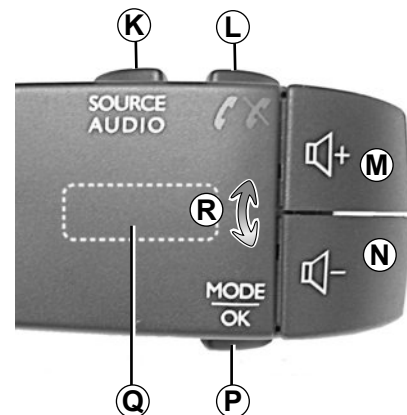
- Rýchlo posun dopredu/dozadu (obrazovka čítania média).

Dlhým stlačením tlačidla Rýchly posun dopredu/dozadu sa čítanie posunie dopredu/dozadu.



Návrat do menu «Domov»

Systém sa vráti priamo do menu «Domov» v prípade dlhého stlačenia tlačidla **1**, bez ohľadu na to, kde v systéme sa nachádzate.



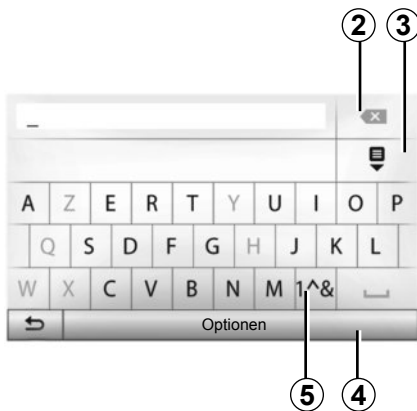
Používanie ovládačov pod volantom

Stlačením tlačidla **P** zmeníte spôsob vyhľadávania stanice rádia.

Otáčaním zadného krúžka **Q** zmeňte rozhlasovú stanicu (pohyb **R**).

Stlačením tlačidla **K** zmeňte zdroj (AUX, AM, FM).

FUNGOVANIE A POUŽÍVANIE (2/2)



Zvoľte **2** pre zmenu zadania.

Ak chcete zobrazit' zoznam výsledkov, zvolte **3**.

Ak chcete zmenit' konfiguráciu klávesnice, zvolte **4**.

Ak chcete používať čísllice a symboly, zvolte **5**.

Používanie abecednej klávesnice

Počas zadávania rubriky pomocou abecednej klávesnice vyberte stlačením tlačidla každé písmeno.

Počas zadávania každého písmena systém odstráni zvýraznenie niektorých písmen, aby sa zjednodušilo používanie.

HLASITOSŤ

Hlasitosť

Pridajte hlasitosť pri počúvaní rôznych správ zdrojov, zvukov a telefonických hovorov:

- otočením alebo stlačením tlačidla **B**;
- alebo do **M/N**.

Zdroj rádio, ktorý počúvate, sa pri prijímaní dopravných informácií „TA“, informačných letákov alebo oznamovacej správy preruší.



Nastavte si hlasitosť tak, aby ste počuli hluk zvonku.

Vypnutie zvuku

Stlačte krátko tlačido **L** alebo stlačte naraz tlačidlá **M** a **N** na ovládacom paneli na volante. Na displeji sa zobrazí správa „MUTE“.

Opätovným krátkym stlačením tlačidla **L** alebo **M** a **N** zrušíte vypnutie zvuku.

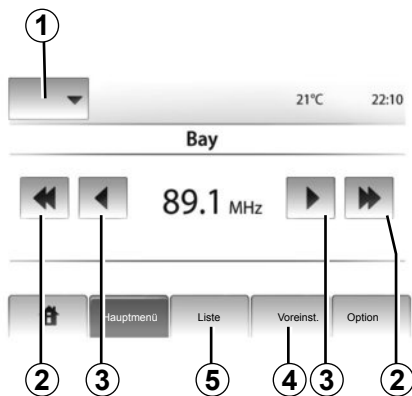
Táto funkcia sa deaktivuje automaticky pri zásahu na hlasitosť a pri vysielaní informačných správ alebo dopravných informácií.

Zmena hlasitosti v závislosti od rýchlosti

Ak je táto funkcia aktívna, hlasitosť audiosystému a navigácie sa mení v závislosti od rýchlosti vozidla.

Aktiváciu a nastavenie tejto funkcie pozrite v kapitole „Nastavenia audia“, v časti „Zmena hlasitosti v závislosti od rýchlosti“.

POČÚVANIE RÁDIA (1/3)



Voľba vlnového pásma

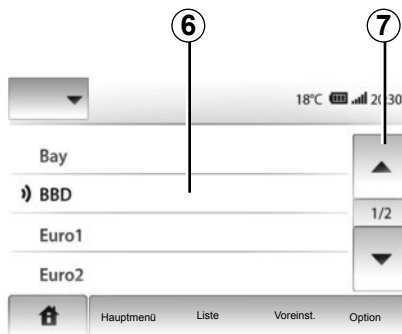
Stlačte tlačidlo **1**.

Zvoľte požadované vlnové pásmo (AM alebo FM) stlačením jeho názvu.

Voľba stanice

Existujú rôzne spôsoby voľby rozhlasovej stanice.

Po výbere vlnového pásma zvolte režim stlačením tlačidla **4** alebo **5**.



režim „Liste“

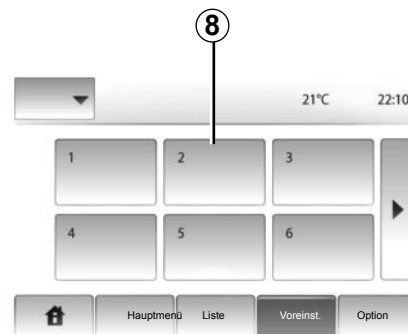
Zvoľte režim „Liste“ stlačením **5**.

Tento režim vám umožňuje ľahko vyhľadávať stanicu, ktorej názov poznáte, v zozname podľa abecedy (jedine FM).

Je možné prejsť až 50 rozhlasových staníc, ktoré sú k dispozícii.

Zvoľte si želané stanice stlačením zóny **6**.

Stlačte **7**, aby ste prehľadávali všetky stanice.



Názvy staníc, na frekvencii ktorých nevy-siela systém RDS, sa nezobrazia na obrazovke. Zobrazia len ich frekvencie a zaradené sú na konci zoznamu.

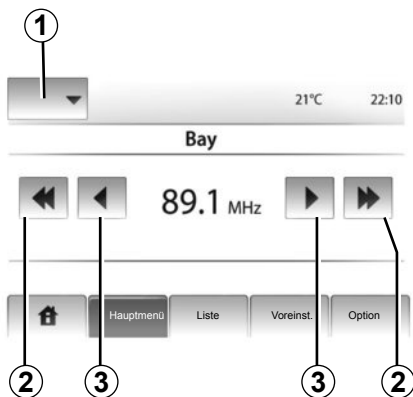
režim „Predvoľba“

Zvoľte režim „Predvoľba“ stlačením **4**.

Tento režim vám umožňuje vyvolať stanice, ktoré ste predtým uložili do pamäti (pozrite informácie v tejto kapitole, v časti „Uloženie stanice do pamäti“).

Stlačte zónu **8** pre výber staníc uložených do pamäte.

POČÚVANIE RÁDIA (2/3)



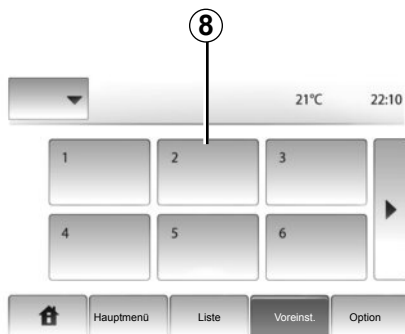
režim „Hauptmenü“

Tento režim umožňuje ručné vyhľadávanie staníc vo zvolenom vlnovom pásme.

Krátkymi stlačeniami tlačidla 3 prechádzajte vlnové dĺžky.

Krátkym stlačením tlačidla 2 spustíte automatické vyhľadávanie rozhlasových staníc.

Ak je to potrebné, opakujte pri každom nastavení vyhľadávania.



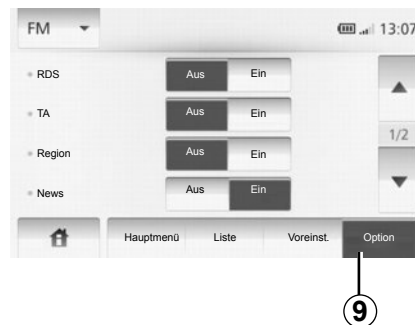
Krúžkom 9 na ovládání pod volantom môžete tiež spustiť automatické vyhľadávanie staníc.

Uloženie stanice do pamäte

Stanicu zvolte použitím vyššie opísaných režimov.

Dlho stlačte jedno z tlačidiel zóny 8.

Pre každú vlnovú dĺžku môžete uložiť až 12 staníc.



Nastavenia rádia

Stlačením 9 sa zobrazí menu nastavení audiosystému. Funkcie môžete zapínať alebo vypínať stlačením „Ein“ alebo „Aus“ (menu nastavenia sa líši v závislosti od vlnovej dĺžky).

Dostupné funkcie sú nasledujúce:

- „RDS“;
- „TA“;
- „Región“;
- „Správy“;
- „AM“;
- „Aktualiz. zoznam“.

POČÚVANIE RÁDIA (3/3)

„RDS“

Niektoré rozhlasové stanice FM vysielajú textové informácie týkajúce sa vysielaného programu (napr. názov skladby).

Poznámka: tieto správy sú k dispozícii len na niektorých rozhlasových staniciach.

„TA“

Ak je táto funkcia povolená, váš multimediálny systém umožňuje vyhľadávať a počúvať dopravné informácie automaticky, keď sú vysielané niektorými rozhlasovými stanicami FM.

Poznámka: Automatické vysielanie informácií o premávke sa deaktivuje, keď je multimediálny systém nastavený na vlnové pásmo AM.

Hneď ako je funkcia aktívna, vyberte stanicu s informáciami a zvolte, či chcete počúvať iný zdroj.

Dopravné správy sa vysielajú automaticky a prednostne bez ohľadu na počúvaný zdroj.

Ak chcete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu, pozrite si časť „Nastavenia rádia“ v tejto kapitole.

„Región“

Frekvencia rozhlasovej stanice „FM“ sa môže meniť podľa geografickej oblasti.

Ak chcete počas prejazdu do inej oblasti počúvať rozhlasovú stanicu, aktivujte funkciu „Región“, aby multimediálny systém mohol automaticky sledovať zmeny frekvencie. Pri strate signálu stanice multimediálny systém automaticky vyhľadá alternatívnu stanicu s podobným obsahom.

Poznámka: Toto sledovanie je možné len pri niektorých rozhlasových staniciach.

Zlé podmienky príjmu môžu vyvolať oneskorené a nepríjemné zmeny frekvencie. Potom deaktivujte túto funkciu.

Ak chcete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu, pozrite si časť „Nastavenia rádia“ v tejto kapitole.

„Správy“

Ak je táto funkcia povolená, umožňuje počúvať správy automaticky, keď sú vysielané niektorými rozhlasovými stanicami FM.

Ak potom zvolíte iné zdroje, vysielanie zvoleného typu programu preruší prehrávanie ostatných zdrojov.

Ak chcete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu, pozrite si časť „Nastavenia rádia“ v tejto kapitole.

„AM“

Môžete aktivovať alebo deaktivovať pásmo AM. Ak chcete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu, pozrite si časť „Nastavenia rádia“ v tejto kapitole.

„Aktualizovať zoznam“

Ak chcete aktualizovať zoznam rozhlasových staníc a získať tie najnovšie, stlačte tlačidlo „Spustiť“ (len pre pásmo FM).

PRÍDAVNÉ ZDROJE AUDIO (1/3)

Váš multimediálny systém obsahuje dva prídavné vstupy na zapojenia externého zdroja zvuku (prehrávač MP3, prenosný prehrávač, kľúč USB, telefón, atď.).

O umiestnení vstupov sa dozviete viac v kapitole „Prezentácia ovládacích prvkov“.

Princípy fungovania

Pripojenie

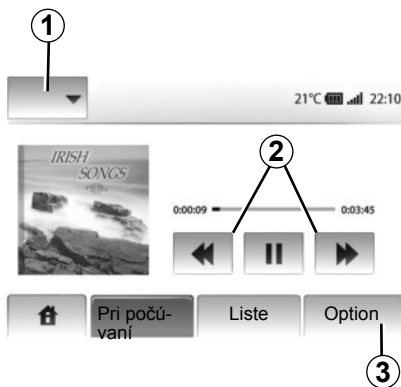
Existujú dva spôsoby pripojenia:

- vstup USB,
- vstup Jack.

Zapojte prehrávač podľa typu zariadenia, ktoré vlastníte.

Hneď ako je zapojený pomocou vstupu USB alebo Jack, systém automaticky deteguje prídavný zdroj.

Poznámka: použitý USB kľúč musí byť naformátovaný vo formáte FAT32 a musí mať kapacitu maximálne 32Gb.



Výber prídavného zdroja

V režime navigácie alebo pri počúvaní rádia, zvolte prídavný zdroj stlačením tlačidla „Domov“ alebo „MEDIEN“.

Multimediálny systém spustí poslednú počúvanú skladbu.

Poznámka: Ak multimediálny systém nie je aktívny, akákoľvek zmena prídavného zdroja zvuku sa automaticky neberie do úvahy.

Stlačením tlačidla **1** zmeníte prídavný zdroj zvuku. Hneď sa zobrazí zoznam vstupných zdrojov, ktoré sú k dispozícii:

- USB: kľúč USB, čítačka MP3, telefón (v závislosti od telefónu) atď.;
- iPod®: zariadenie so zabudovaným iPod®;
- BT: prístroje Bluetooth®;
- AUX: Jack 3,5 mm.

Typy audio

Typy prídavného zdroja zvuku môžu byť MP3 a WMA.

Zrýchlené pretáčanie

Dlhším stlačením tlačidla **2** zrýchlite pretáčanie dopredu alebo dozadu.

Prehrávanie skladby pokračuje, akonáhle pustíte tlačidlo.



S prenosným audioprehrávačom manipulujte len vtedy, keď to dovoľujú podmienky premávky.

Počas jazdy majte prehrávač odložený (riziko vymrštenia pri prudkom brzdení).

PRÍDAVNÉ ZDROJE AUDIO (2/3)

« Opakovať »

Táto funkcia je dostupná v režime „BT“ a „USB“ a umožňuje vám zopakovať jednu alebo všetky skladby.

Stlačte tlačidlo **3** a potom možnosť „Aus“, „Skladba“ alebo „Alle“.

„Zrýchlené prehrávanie“

Táto funkcia je dostupná v režime „BT“ a „USB“ a umožňuje vám prehrať náhodne všetky skladby. Stlačte tlačidlo **3** a potom možnosť „Akt.“, „Aus“ alebo „Priečinok“.

Prídavný vstup: zástrčka USB, Bluetooth®

Pripojenie: USB a digitálny prenosný audio prehrávač

Zapojte zástrčku prehrávača audio do puzdra na vstup USB.

Hneď ako je zástrčka USB prehrávača audio zapojená, zobrazí sa menu „USB“.

Poznámka: Niektoré typy digitálnych prehrávačov nemusia byť možné pripojiť k multimediálnemu systému.

Nakladanie s portom USB

Po pripojení konektora USB prenosného prehrávača do portu USB multimediálneho systému môžete batériu počas používania nabíjať alebo uchovávať jej nabitie.

Poznámka: niektoré zariadenia nenabíjajú ani neudržiavajú úroveň nabitia batérie, keď sú pripojené k portu USB multimediálneho systému.

Pripojenie: iPod®

Zapojte konektor vášho iPod® do vstupu USB multimediálneho systému. Hneď ako je zástrčka USB vášho iPod® zapojená, zobrazí sa menu „iPod“.

Používanie

Vyberte položku „iPod“ z rolovacieho zoznamu **1**, potom stlačte požadovaný zoznam skladieb alebo skladbu na obrazovke multimediálneho systému.

Všetky skladby z vášho zariadenia „iPod“ môžete vybrať priamo na obrazovke multimediálneho systému.



Poznámka: Po pripojení vášho prehrávača „iPod“ už nebudete mať možnosť ovládať ho priamo. Musíte použiť tlačidlá na čelnom paneli vášho multimediálneho systému.

Poznámka: kábel iPod® použite výhradne na používanie iPod® počas zapojenia iPod® do zásuvky USB.

PRÍDAVNÉ ZDROJE AUDIO (3/3)

Pripojenie: Bluetooth®

Pozrite v kapitole „Pripojiť/odpojiť prístroje Bluetooth®“.

Keď je zariadenie Bluetooth® pripojené, zobrazí sa menu „BT“ na rozbaľovacom menu 1.

Používanie

Podľa typu prehrávača zvolte súbor (prehrávač MP3, USB kľúč) alebo zoznam (prenosný digitálny prehrávač).

Poznámka: akonáhle je váš prehrávač audio zapojený, nemáte možnosť ho ovládať priamo. Musíte použiť tlačidlá na čelnom paneli vášho multimediálneho systému.



Výber skladby

Ak chcete vybrať skladbu zo súboru, stlačte tlačidlo „Liste“.

Ak sa chcete v hierarchii súboru vrátiť na predchádzajúcu úroveň, stlačte 4.

V predvolenom nastavení sú albumy zoradené podľa abecedy.

Poznámka: ak zapojíte kľúč USB, všetky súbory sú na jednej úrovni.

Podľa typu prehrávača môžete upraviť výber podľa súborov a zložiek.

Poznámka: Používajte prednostne pripojenie USB, vďaka ktorému sa zjednoduší vyhľadávanie hudby.

Prídavný vstup Jack

Pripojenie

Zapojte vstup Jack prenosného zvukového prehrávača do zásuvky vstupu Jack multimediálneho systému.

Používanie

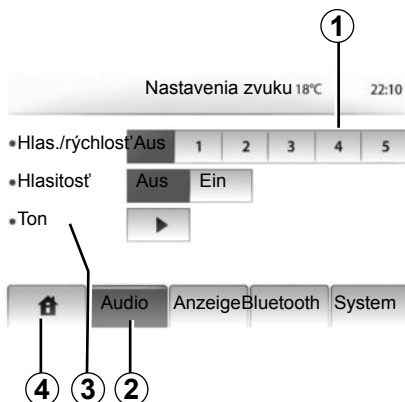
Na obrazovke multimediálneho systému sa nezobrazia informácie o spevákovi alebo skladbe.

Poznámka: nemôžete vybrať skladbu priamo cez multimediálny systém.

Ak chcete vybrať skladbu, musíte to urobiť priamo na audio prehrávači, keď vozidlo stojí.

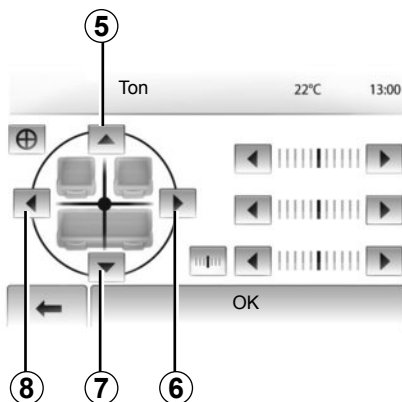
Kvalita zvuku analógového vstupu (AUX) je bežne nižšia ako kvalita zvuku digitálnych vstupov (USB, Bluetooth®).

NASTAVENIE ZVUKU



Stlačením „Domov“ > „NASTAVENIA“ sa zobrazí menu nastavení. Stlačte tlačidlo 2.

Stlačením tlačidla 4 môžete z menu nastavení vyjsť.



Hlasitosť v závislosti od rýchlosti (Hlas./rýchlosť)

Keď rýchlosť vášho vozidla presiahne 40 km/h, úroveň hlasitosti sa zvýši v porovnaní s pôvodnou úrovňou hlasitosti.

Stlačením v oblasti 1 nastavte pomer hlasitosť/rýchlosť.

Hlasitosť

Funkciu hlasitosti zapnete alebo vypnete stlačením tlačidla „Zap.“ alebo „Vyp.“.

Zvuk

Stlačením 3 sa zobrazí menu zvuku.

Rozdelenie vľavo/vpravo a vpredu/vzadu

Stlačte tlačidlo 6 alebo 8 pre nastavenie vyváženia zvuku vľavo a vpravo.

Stlačte tlačidlo 5 alebo 7 pre nastavenie vyváženia zvuku vpredu a vzadu.

Po nastavení vyváženia stlačte tlačidlo „OK“.

Hĺbk, stred, výšky

Stlačte šípku vľavo alebo šípku vpravo pre nastavenie hĺbok, stredov a výšok.

Po nastavení stlačte tlačidlo „OK“.

NAVIGAČNÝ SYSTÉM

Navigačný systém

Navigačný systém určuje vašu polohu a vedie vás vďaka informáciám:

- prijímača GPS;
- digitálnej mapy.

Prijímač GPS

Navigačný systém využíva satelity GPS (Global Positioning System) na obežnej dráhe okolo Zeme.

Prijímač GPS prijíma signály vysielané niekoľkými satelitmi. Systém môže lokalizovať vozidlo.

Poznámka: po premiestnení vozidla na väčšiu vzdialenosť bez jazdy (preprava trajektom, vlakom) môže systému trvať niekoľko minút, než obnoví činnosť.

Digitálna mapa

Digitálna mapa obsahuje cestné mapy a plány miest nevyhnutných pre systém.

„Karta“ USB kľúča

Ak chcete nainštalovať najnovšiu verziu, vložte svoj USB kľúč do počítača pripojeného k Internetu. Pozrite v kapitole „Aktualizácia karty“.

Poznámka: USB kľúč sa nedodáva spolu so systémom.

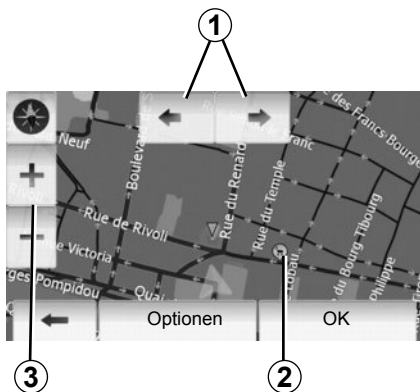
Používajte vždy najnovšie vydanie

Vložte USB kľúč

Vložte USB kľúč do USB zásuvky **C** systému.



ČÍTAŤ MAPU (1/3)



Zobrazenie mapy

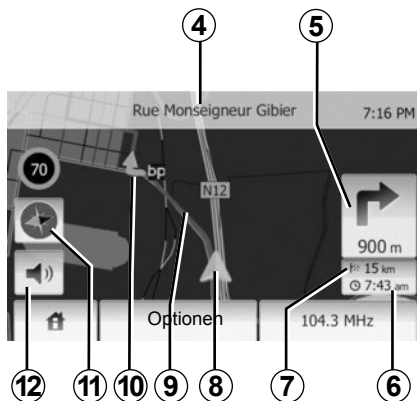
Stlačením tlačidla „Domov“ > „Karte zeigen“ sa zobrazí mapa v okolí polohy vozidla.

Stlačte obrazovku mapy.

Ak sa chcete presunúť do navigačnej karty, posuňte ju v želanom smere na obrazovke.

Stlačením **3** zmeníte mierku.

Stlačením **1** otočte kartu.



Legenda mapy

4 Názov najbližšej hlavnej cesty alebo informácia o najbližšej signalizačnej tabuli, ak je to aktuálne.

5 Vzdialenosť a informácia o najbližšej zmene smeru.

6 Odhadovaná hodina príchodu.

7 Vzdialenosť po nasledujúci cieľ.

8 Poloha vozidla na navigačnej mape.

9 Itinerár vyrátaný navigačným systémom.

10 Oznamuje zmenu smeru.

11 Režim 2D/3D.

12 Aktivovať/Deaktivovať navádzanie hlasovými správami.

Poloha GPS

Táto funkcia umožňuje zistiť zemepisnú polohu zvoleného miesta (adresu/zemepisnú šírku/dĺžku).

Stlačte želané miesto na obrazovke. Stlačte tlačidlo „Optionen“ a následne tlačidlo „News“ pre vyhľadanie presného umiestnenia zvoleného miesta.

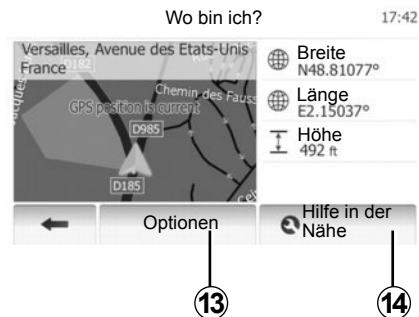
Režim 2D/3D

Stlačením tlačidla **11** sa budete pohybovať medzi pohľadmi mapy 2D a 3D.

Kartografické symboly

Navigačný systém používa symboly **2** na zobrazovanie bodov záujmu (BZ). Pozrite v kapitole „Nastavenia mapy“, v časti „Zobraziť body záujmu“.

ČÍTAŤ MAPU (2/3)



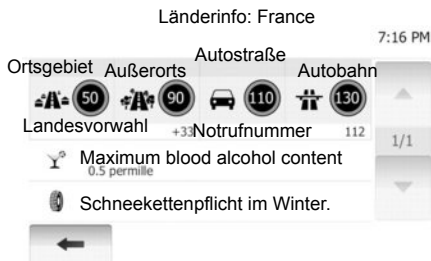
Kde sa nachádzam?

Táto funkcia vám umožňuje overiť informácie o aktuálnej polohe a vyhľadať BZ v blízkosti. Funguje vtedy, keď je GPS zapojený.

Stlačte tlačidlo „Optionen“ na obrazovke mapy a následne stlačte tlačidlo „Wo bin ich?“.

Táto obrazovka obsahuje nasledujúce informácie:

- Zemepisná šírka;
- Zemepisná dĺžka;
- Nadmorská výška;
- Číslo kolesa;
- Aktuálna adresa.



Informácie o krajine

Stlačte tlačidlo **13**, a potom stlačte tlačidlo „Länderinfo“.

Táto funkcia vám umožňuje zobraziť informácie o krajine podľa vašej aktuálnej polohy.

Táto obrazovka obsahuje nasledujúce informácie:

- Limity rýchlosti
Zobrazia sa obmedzenia rýchlosti na rýchlostných cestách. Zobrazená jednotka závisí od aktívnych regionálnych parametrov. Ak nie je dostupný žiadny údaj, zobrazí sa „–“ v mieste tabuľky a číslice.

- Telefonický kód krajiny;
- Núdzové číslo;
- Právne obmedzenia platné v danej krajine:
 - Maximálna hladina alkoholu v krvi;
 - Povinná bezpečnostná vesta;
 - Povinný hasiaci prístroj;
 - Povinnosť mať stále zapnuté svetlá;
 - Povinná náhradné žiarovky;
 - Povinná lekárnička;
 - Povinný výstražný trojuholník;
 - Povinná prilba pre motocyklistov;
 - Snehové reťaze požadované v zime;
 - Snehové reťaze odporúčané v zime;
 - Zimné pneumatiky požadované v zime;
 - Zimné pneumatiky odporúčané v zime.

ČÍTAŤ MAPU (3/3)



Blízka pomoc

Táto funkcia vám umožňuje vyhľadať blízku pomoc vo vašej aktuálnej polohe.

Stlačte tlačidlo **14** pre otvorenie novej obrazovky pre rýchle hľadanie.



Informácie na tejto obrazovke:

- Servis na opravu vozidiel;
- Lekárska havarijná služba;
- Polícia;
- Servisná stanica.

Ak chcete vyhľadať nejaké miesto na základe tejto obrazovky, pozrite si kapitolu „Zadať miesto“ a informácie v bode „Zvoliť bod záujmu (BZ)“.

ZADANIE CIEĽA (1/6)

Menu cieľa

Stlačením tlačidla „Home“ > „NAVI“ > „Cieľ“ sa dostanete do menu cieľa.

Menu cieľa vám ponúka rôzne spôsoby na indikovanie smeru:

- vložiť adresu (celú alebo čiastočnú),
- zvoľte adresu podľa „Bodov záujmu“ (BZ);
- zvoliť cieľ spomedzi predchádzajúcich cieľov;
- vybrať adresu na základe obľúbených cieľov;
- zvoliť cieľ na mape;
- zvoliť zemepisnú šírku a zemepisnú dĺžku.

Zadat' adresu

Stlačte tlačidlo 1

Táto položka vám umožňuje zadať celú alebo len časť adresy: krajina, mesto, ulica a číslo domu.

Poznámka: jedine adresy rozpoznané systémom sú prijaté do digitálnej mapy.



Pri prvom použití:

- Stlačte tlačidlo „Land“.
- Stlačte tlačidlo na klávesnici pre zadanie želaného názvu krajiny. Počas zadávania adresy systém odstráni zvýraznenie niektorých písmen, aby sa zjednodušilo zadávanie. Systém môže vyvolať niekoľko zoznamov krajín, ak stlačíte tlačidlo 2. Zvoľte želanú krajinu v zoznamoch.
- Postupujte rovnakým spôsobom aj pri „Meste/predmestí“, „Straße“, „Querstraße“ a „Číslo ulice“.

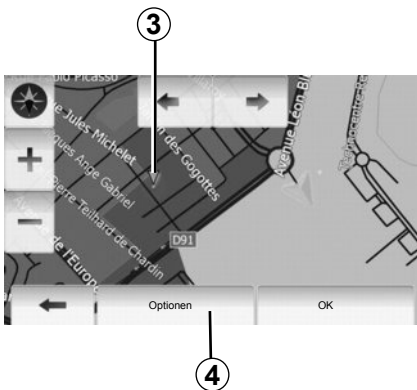


Poznámka: „Querstraße“ a „Číslo ulice“ sa dajú aktivovať po výbere „Straße“.

Poznámka: Pri zadávaní ulici nie je potrebné uvádzať typ cesty (ulica, trieda, bulvár, ...).

Poznámka: systém zachová v pamäti posledné zadané adresy. Keď ste zadali cieľ na základe adresy, na budúce sa uvedie predchádzajúca adresa.

ZADANIE CIEĽA (2/6)



Zvoľte si body záujmu (BZ)

Môžete si zvoliť cieľa s pomocou bodov záujmu.

Miesto môžete nájsť rôznymi spôsobmi:

- S pomocou funkcie rýchleho hľadania môžete rýchlo nájsť miesto v blízkosti zadaného názvu.
- S pomocou vopred zadefinovanej funkcie hľadania môžete nájsť typy často vyhľadávaných miest len vďaka niekoľkým stlačeniam obrazovky.
- Môžete vyhľadať miesto na základe jeho kategórie.

Rýchle hľadanie bodov záujmu

Funkcia rýchleho hľadania vám umožňuje rýchlo nájsť miesto.

Stlačte miesto na mape pre vyhľadanie bodov záujmu. Zobrazí sa bod 3.

Stlačte tlačidlo 4, a potom tlačidlo „Miesta záujmu v okolí kurzora“ pre zobrazenie zoznamu bodov s názvami a vzdialenosťou od tohto bodu 3.

Vyhľadávanie bodov záujmu s pomocou vopred naprogramovaných kategórií

Funkcia vopred naprogramovaného vyhľadávania vám umožňuje rýchlo nájsť typy najčastejšie volených miest.

Stlačením tlačidla „Domov“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Miesta záujmu“ sa dostanete do vopred naprogramovaných kategórií.

Miesta záujmu

18:28



Kategórie (servisná stanica/parkovisko/reštaurácia)

- Ak existuje aktívna trasa, na trase sa vyhľadá „Tankstelle“ a „Restaurant“ a v okolí cieľa sa vyhľadá „Parkplätze“.
- Ak nie je aktívna žiadna trasa (nie je zvolená žiadna trasa), tieto body sa vyhľadávajú v okolí aktuálnej polohy.
- Ak aktuálna poloha už nie je dostupná (žiadny signál GPS), tieto body sa vyhľadávajú v okolí poslednej známej polohy.

ZADANIE CIEĽA (3/6)



Vyhľadávanie bodov záujmu podľa kategórie

Môžete vyhľadať body záujmu podľa ich kategórií a podriadených kategórií.

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Miesta záujmu“ > „Benutzerdef. Suche“.

Zvoľte zónu, v okolí ktorej sa musí vyhľadať miesto:

- Stlačte tlačidlo „In einer Stadt“ pre vyhľadanie zvoleného miesta v meste/na predmestí (zoznam výsledkov sa bude klasifikovať podľa vzdialenosti od stredu zvoleného mesta).

- Stlačte tlačidlo „Unterwegs“ pre vyhľadanie na aktívnej trase a nie v okolí daného bodu. Je to užitočné vtedy, keď chcete vykonať etapu len s minimálnou obchádzkou, napr. ak hľadáte budúce servisné stanice alebo reštaurácie v blízkosti (zoznam výsledkov sa klasifikuje podľa dĺžky potrebnej obchádzky).
- Stlačte tlačidlo „Rund um meine Position“ pre vykonanie hľadania v okolí aktuálnej polohy alebo ak nie je dostupná, v okolí poslednej známej polohy (zoznam výsledkov sa klasifikuje podľa vzdialenosti od tejto polohy).
- Stlačte tlačidlo „In Zielnähe“ pre vyhľadanie miesta v okolí cieľa na aktívnej trase (zoznam výsledkov sa klasifikuje podľa vzdialenosti od cieľa).



Zvoliť cieľ spomedzi predchádzajúcich cieľov

Táto funkcia vám umožní nájsť cieľ, ktorý ste predtým zadefinovali. Stlačte tlačidlo 5.

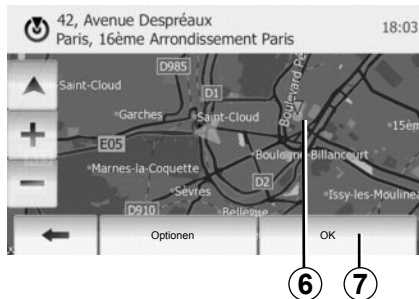
ZADANIE CIEĽA (4/6)

Zvoliť adresu v obľúbených cieľoch

Cieľ môžete nájsť v obľúbených cieľoch. Ak chcete využívať túto funkciu efektívnejšie, odporúčame vám vopred uložiť do pamäte cieľa, kam sa často vraciate.

Najskôr si uložte do pamäte obľúbené cieľe vyhľadáním adresy. Pozrite si kapitolu „Spravovať obľúbené cieľe“.

Stlačte tlačidlo „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Favoriten“ pre zobrazenie zoznamu obľúbených cieľov.



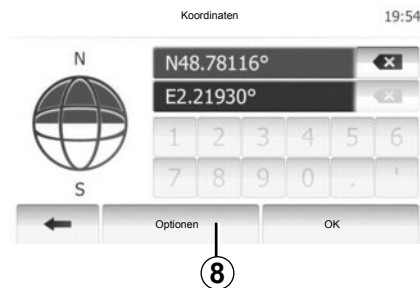
Zvoliť cieľ na mape

Táto funkcia vám umožní vyhľadať cieľ na základe mapy.

Stlačte tlačidlo „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Auf Karte suchen“ pre výber cieľa na mape.

Stlačte mapu v mieste mapy, ktoré si chcete vybrať ako cieľ. Zobrazí sa bod 6.

Stlačením tlačidla 7 zvolíte bod 6 ako cieľ.



Zadajte súradnice cieľa

To vám umožňuje vyhľadať cieľ zadaním jeho súradníc.

Stlačte tlačidlo „Home“ > „NAVI“ > „Zieleingabe“ > „Koordinaten“.

Môžete zadať hodnoty zemepisnej šírky a zemepisnej dĺžky do nasledujúcich formátov: desatinné stupne; desatinné stupne a minúty; alebo desatinné stupne, minúty a sekundy.

Stlačte tlačidlo 8, a potom tlačidlo UTM pre zadanie súradníc vo formáte UTM.

ZADANIE CIEĽA (5/6)

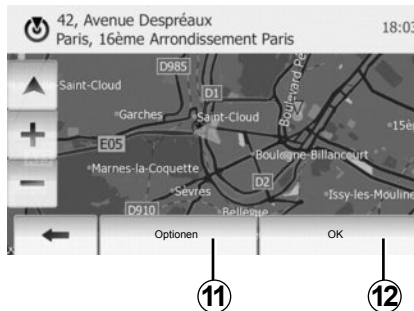


Triediť zoznam

Výsledky vyhľadávania cieľa podľa bodu záujmu, histórie a obľúbených položiek sa môžu triediť podľa mena a vzdialenosti. Ak existuje aktívny itinerár, výsledky sa môžu triediť podľa obchádzky. Môžete ich rovnako zobraziť na mape. Stlačte tlačidlo 9.

Nájdite cieľ podľa názvu

Ak si zvolíte cieľ podľa bodu záujmu, histórie a obľúbených položiek, môžete hľadať cieľ v zozname podľa jeho názvu. Stlačte tlačidlo 10 a zadajte názov na klávesnici.



Potvrdenie cieľa cesty

Pred potvrdením cieľa máte niekoľko možností výberu:

- OK;
- Pridajte k obľúbeným cieľom;
- Informácie;
- Návrat do vozidla.



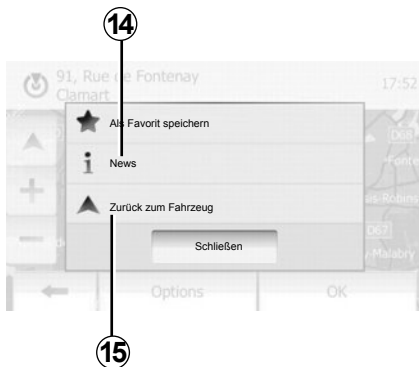
OK

- Ak neexistuje aktívny itinerár (nie je zvolený žiadny cieľ), stlačte tlačidlo 12 pre potvrdenie cieľa ako nového itinerára.
- Ak existuje aktívny itinerár, môžete si zvoliť cieľ ako nový itinerár alebo cestu. Stlačte tlačidlo 12, a potom stlačte tlačidlo „Neue Route“ alebo „Zwischenziel“.

Pridajte k obľúbeným cieľom

Stlačte tlačidlo 11 a následne tlačidlo 13 pre zaregistrovanie cieľa zvoleného v obľúbených cieľoch.

ZADANIE CIEĽA (6/6)



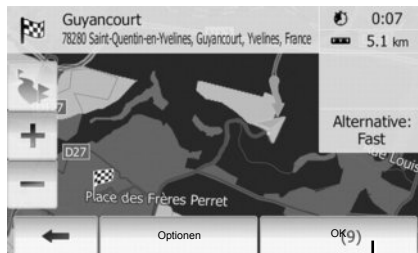
Informácie

Táto rubrika vám umožňuje zobrazíť adresu, zemepisnú šírku, zemepisnú dĺžku a telefónne číslo (aktívny iba po zvolení BZ). Stlačte tlačidlo **14**.

Návrat do vozidla

Stlačením tlačidla **15** sa vrátite do aktuálnej polohy vozidla.

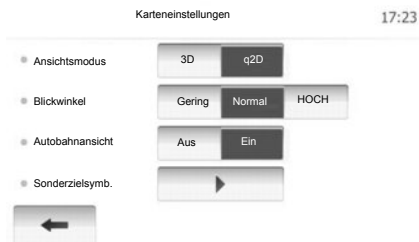
NAVIGÁCIA (1/5)



1

Aktivovať navádzanie

Stlačte tlačidlo **1** alebo počkajte 10 sekúnd po zadaní cieľového miesta. Navigácia sa začína.



Navigačné obrazovky

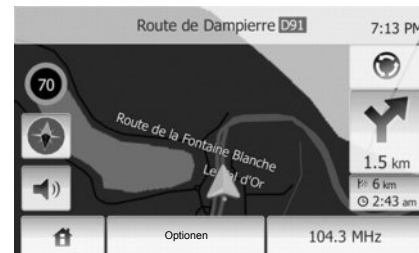
Systém ponúka niekoľko možností z navigačnej karty.

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „Optionen“ > „Karteneinstellungen“, a potom tlačidlo „2D“ alebo „3D“ pre zmenu zobrazenia mapy.

Takisto môžete zmeniť zobrazenie karty stlačením kompasu na mape.

Existujú rôzne možnosti zobrazovania na celú obrazovku:

- 2D ;
- 3D.

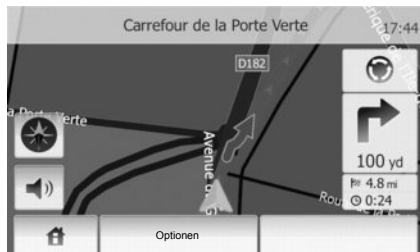


Režim celej obrazovky (2D alebo 3D)

Tento režim vám umožňuje vizualizovať navigačnú mapu na celú obrazovku.

Informácie o čase príchodu a zostávajúca vzdialenosť sú až do cieľa vyznačené v pravej spodnej časti mapy.

Informácia o nasledujúcej zmene smeru sa nachádza na mape vpravo.



Mapa priesechníka

Počas navádzania pred každou zmenou smeru systém zobrazí automaticky zoom križovania smerov.

Systém sa po prejení úseku križovania smerov automaticky vráti do normálnej mierky.



Náhľad na diaľničné križovanie

Počas navádzania pred každou diaľničnou križovatkou systém túto križovátku zobrazí v trojrozmernom pohľade.

Poznámka: pri niektorých križovatkách sa zobrazí len navigačná šípka. Systém sa po prejazde križovatkou automaticky vráti do normálneho režimu.

Zmeňte jazyk navádzania hlasovými správami

Stlačte tlačidlo **2** a následne tlačidlo „NAVI“ > „Optionen“ > „Stimme/Sprache“ pre zmenu jazyka navádzania hlasovými správami.



Prejdite zoznam jazykov stlačením tlačidla **4**. Stlačte želaný jazyk, a potom tlačidlo **3** pre potvrdenie.

Počúvanie rádia počas hlasového navádzania

Pri počúvaní stanice rádia počas hlasového navádzania systém pred každou zmenou smeru preruší zvuk rádia.

Systém po prejení úseku križovania automaticky obnoví zvuk rádia.

NAVIGÁCIA (3/5)

Podrobnosti o trase

Táto funkcia poskytuje vizualizáciu trasy.

Zvoľte „Domov“ > „NAVI“ > „Route“ po tom, ako ste zadali cieľ.

V ponuke je šesť možností:

- „Route ändern“,
- „Čomu sa vyhnúť“,
- „Übersicht“,
- „Route löschen“,
- „Alternative Routen“,
- „Route“.

Vzhľad itinerára

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „NAVI“ > „Route“ > „Übersicht“ pre získanie mapy s aktívnym itinerárom.

Poskytnú sa nasledujúce informácie:

- meno a/alebo adresa miesta;
- celkové trvanie cesty;
- celková vzdialenosť itinerára;



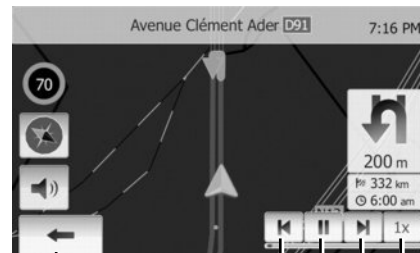
5

- špeciálne body a časti itinerára (napr. mýta, platené cesty, diaľnice, atď.);
- alternatívne itineráre (napr. Kurz, Schnell, Sparsam).

Stlačením tlačidla 5 sa zobrazia nasledujúce možnosti:

- Alternatívne itineráre;
- Itinerár;
- Parametre itinerára.

Poznámka: Viac informácií sa dozviete na nasledujúcej strane.



6

7

8

9

10

- Simulovanie navigácie

Táto funkcia umožňuje rýchlu vizualizáciu požadovanej trasy.

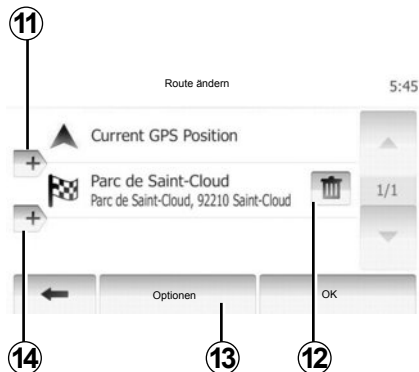
Stlačením tlačidla 8 môžete spustiť alebo prerušiť simuláciu.

Stlačením tlačidla 10 zvýšite rýchlosť simulácie.

S pomocou tlačidla 6 môžete simuláciu kedykoľvek zastaviť.

Môžete prejsť na nasledujúci/predchádzajúci úkon stlačením tlačidla 7 alebo 9.

NAVIGÁCIA (4/5)



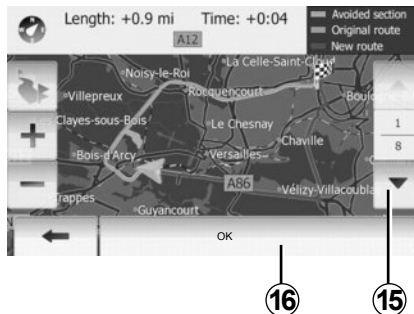
Etapy a cieľ cesty

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „Route“ > „Route ändern“ pre zmenu trasy zmenou zoznamu etáp. Môžete pridať alebo zrušiť etapy, znovu zoradiť zoznam.

Stlačením tlačidla 11 pridáte body a následným stlačením tlačidla 14 pridáte nový cieľ. Existujú rôzne spôsoby na indikovanie smeru: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“.

Stlačením tlačidla 12 sa zruší cieľ.

Stlačte 13 pre opätovné zoradenie zoznamu.



Zákruty

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „Route“ > „Čomu sa vyhnúť“ pre zatočenie. Stlačte časť zoznamu podľa želanej zákruty.

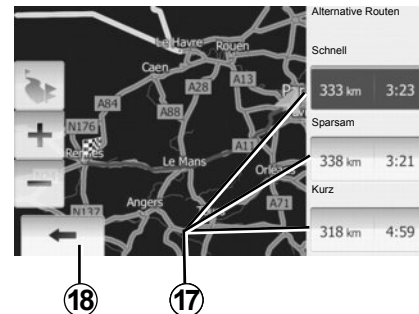
Ak chcete zmeniť časť, stlačte tlačidlo 15.

Potvrdte nový itinerár stlačením tlačidla 16.

Zrušte itinerár

Prebiehajúce navádzanie môžete kedykoľvek prerušiť.

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „Route“ > „Zrušiť trasu“ pre zrušenie aktívneho itinerára.



Alternatívne itineráre

To rubrika vám umožní zmeniť spôsob plánovania trasy.

Existujú tri možnosti so vzdialenosťou a hodinou, ktoré vám umožňujú meniť metódu plánovania trasy:

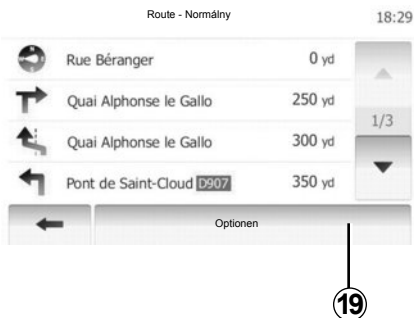
- Rýchla;
- Ekonomická;
- Krátka;

Pozrite v kapitole „Nastavenia navigácie“, v časti „Nastavenia trasy“.

Stlačte tlačidlo „Domov“ > „Route“ > „Alternative Routen“ a následne stlačte tlačidlo 17.

Potvrdte novú trasu stlačením tlačidla 18.

NAVIGÁCIA (5/5)



« Route »

Táto funkcia vám umožní zobrazit' cestovnú mapu.

Zobrazí sa niekoľko detailov trasy:

- šípky zmeny smeru;
- číslo cesty;
- vzdialenosť pred odbočkou.

Stlačte tlačidlo **19** pre triedenie detailov trasy:

- zhrnutie;

Zobrazia sa len hlavné prvky dráhy (odchod, dráha, cieľ) a príslušná vzdialenosť, zostávajúci čas a hodina príchodu.

- normálny popis;

Zobrazia sa všetky manévry a detaily panelov, čísla ciest, názvy ulíc a vzdialenosť. Zobrazia sa aj informácie a oznámenia, ako sú názvy etáp zadané vodičom, obmedzenia (prístupu a manipulácie), nedodržané preferencie používateľa, atď.

- zoznam ciest.

Podrobne popisuje trasu s pomocou mien a čísel ciest. Zobrazuje aj dĺžku, priemerný smer a čas dráhy. Prvky dráhy sa v tomto režime nezobrazujú.

« Karteneinstellungen »

Táto rubrika vám umožňuje zvoliť parametre trasy.

Pozrite v kapitole „Nastavenia navigácie“, v časti „Parametre trasy“

Poznámka: Nastavenie parametrov itine-rára podľa zvoleného typu ciest môže výrazne ovplyvniť navrhovanú trasu.

NASTAVENIA MAPY

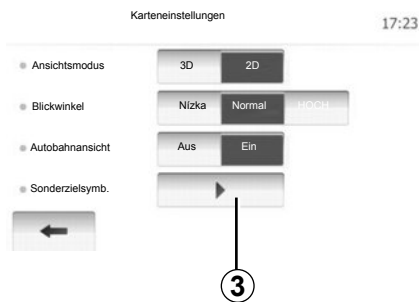


Stlačte tlačidlo 2, a potom tlačidlo 1 pre prístup k menu nastavenia mapy.

Nastavte režim zobrazenia.

Táto funkcia umožňuje zmeniť zobrazenie mapy medzi perspektívou 3D a pohľadom 2D zhora nadol.

Stlačte tlačidlo „3D“ alebo „2D“.



Nastavte pohľad

Táto funkcia vám umožňuje nastaviť základné priblíženie a naklonenie. Sú dostupné tri úrovne.

Stlačte tlačidlo „Nízka“, „Normálny“ alebo „HIGH“.

Náhľad na diaľnicu

Táto funkcia umožňuje aktivovať/deaktivovať náhľad na diaľnicu.

Stlačte tlačidlo „Ein“ alebo „Aus“.

Zobraziť body záujmu

Môžete si zvoliť zobrazovanie niektorých bodov záujmu (viditeľných v mierke 1:100) na mape.

Pre prístup priamo k tejto funkcii stlačte tlačidlo 3 pre zobrazenie bodov záujmu na mape:

- Ubytovanie
- Letisko
- Automobil
- Obchody
- Kaviareň alebo bar
- ...

Stlačte tlačidlo „Ein“ alebo „Aus“ pre zobrazenie alebo skrytie bodov záujmu.

Zadajte názov bodu záujmu pre otvorenie zoznamu podriadených kategórií.

Poznámka: V krajine, kde nie je mapa dostupná, môžete deaktivovať funkciu navigácie. V „Systemeinstellung“ stlačte tlačidlo „Aus“ pre deaktiváciu funkcie navigácie.

SPRAVOVAŤ OBLÚBENÉ (1/2)



Vytvoriť vstup

Stlačením tlačidla „Domov“ > „Zieleingabe“ sa dostanete do cieľového menu. Máte k dispozícii viacero metód pre zadanie cieľového miesta:

- Adresa: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Vložiť adresu“.
- Bod záujmu: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Výber bodu záujmu (BZ)“.

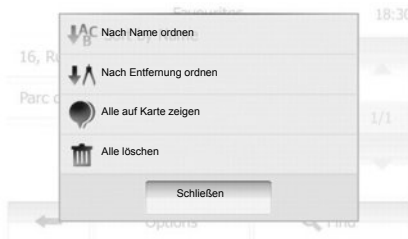
- Adresa: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Vložiť adresu“.
- História: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Zvoliť cieľ v predchádzajúcich cieľoch“.
- Násť na mape: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Výber cieľa na mape“.
- Súradnice: pozrite v kapitole „Zadať cieľ“, v časti „Zadať súradnice cieľa“.



Vo všetkých prípadoch, hneď ako je adresa overená, systém ju vyhľadá na mape. Stlačte tlačidlo „Optionen“, a potom stlačte tlačidlo „Als Favorit speichern“ pre pridanie cieľa do Obľúbených.

Pred zaregistrovaním obľúbeného cieľa môžete zmeniť jeho názov na klávesnici.

SPRAVOVAŤ OBLÚBENÉ (2/2)



Triediť zoznam

Môžete triediť zoznam obľúbených cieľov podľa názvu alebo vzdialenosti alebo ich môžete všetky zobrazit' na mape. Stlačte tlačidlo „Optionen“.

Zrušte obľúbené ciele

Stlačte obľúbený cieľ, ktorý chcete zrušiť. Stlačte tlačidlo „Optionen“, „Favorit löschen“ a potvrdte stlačením tlačidla „Löschen“.

Ak chcete vymazať všetky obľúbené ciele, stlačte tlačidlo „Optionen“, a potom stlačte tlačidlo „Odstrániť všetky“. Potvrdte stlačením tlačidla „Odstrániť všetky“.

Vyhľadať obľúbený cieľ

Táto funkcia vám umožňuje vyhľadať obľúbený cieľ v zozname podľa zaregistrovaného názvu.

Stlačte tlačidlo „Suche“ a zadajte názov obľúbeného cieľa na klávesnici.

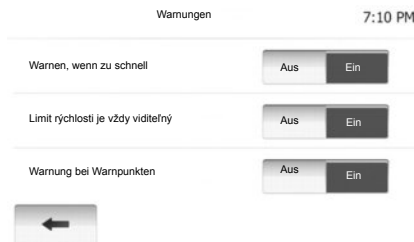
NASTAVENIA NAVIGÁCIE (1/4)



Menu „Nastavenia navigácie“ vám umožňujú upraviť zobrazenie mapy alebo parametrov navigácie.

Oznamy

Táto rubrika vám umožňuje konfigurovať oznamy. Stlačte tlačidlo **1**, aby ste sa dostali do menu oznamov.



Oznam v prípade príliš vysokej rýchlosti

Mapy môžu obsahovať informácie o limitoch rýchlosti na príslušných úsekoch cesty. Systém vám môže oznámiť, či presahujete aktuálny limit. Tieto informácie nemusia byť dostupné vo vašom regióne alebo nemusia byť vôbec správne pri všetkých cestách mapy.

Sú dostupné nasledujúce typy upozornení:

- Zvukový oznam: dostanete neverbálny oznam, keď presiahnete povolenú rýchlosť.
- Vizuálny oznam: aktuálny limit rýchlosti sa zobrazí na mape, keď ho prekročíte.

Stlačte tlačidlo „Ein“ alebo „Aus“ pre aktiváciu alebo deaktiváciu oznamu.

Limit rýchlosti je vždy viditeľný

Môžete zadať, aby bol limit rýchlosti stále viditeľný. Môžete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu v menu.

Oznamy bodu upozornenia

Keď vodič prejde do bodu upozornenia, na obrazovke sa objaví oznamovací signál. Môžete aktivovať alebo deaktivovať túto funkciu v menu.

NASTAVENIA NAVIGÁCIE (2/4)



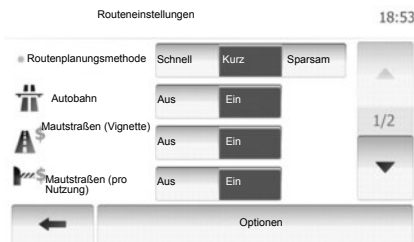
Parametre itinerára

Táto funkcia vám umožní definovať spôsob ráťania itinerára. Stlačte tlačidlo 2 pre prístup do menu konfigurácie itinerára.

Spôsob plánovania itinerára

Systém ponúka 3 základné kritériá na výpočet itinerára:

- Schnell: označuje rýchly itinerár, ak môžete ísť maximálnou rýchlosťou stále alebo takmer po všetkých cestách;



- Kurz: označuje krátky itinerár pre minimalizáciu prejdenej vzdialenosti;
- Sparsam: tento režim ponúka kompromis medzi rýchlym a krátkym režimom. Umožňuje vám získať istú vzdialenosť s tým, že pôjdete o niečo dlhšie. Vyrátaný itinerár bude pravdepodobne kratší ako pri rýchlom riešení, nie však oveľa pomalší.

Diaľnica

Možno sa budete chcieť vyhnúť diaľniciam, keď idete pomalým vozidlom, alebo keď ťaháte iné vozidlo.

Platené cesty

Umožňuje alebo zakazuje používanie ciest, pri ktorých si musíte zakúpiť špeciálne povolenie.

Mýto

Umožňuje alebo zakazuje cesty s plateným mýtom.

Železnice

Umožňuje alebo zakazuje používanie všetkých typov prevozovej služby, lodí a vlakov.

Terénne cesty

Umožňuje alebo zakazuje terénne cesty.

NASTAVENIA NAVIGÁCIE (3/4)

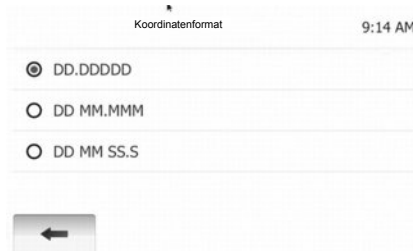


Nastavenia mapy

Pozrite v kapitole „Nastavenia mapy“.

Hlasové nastavenia

Táto funkcia umožňuje zmeniť jazyk hlasového navádzania.



Formát súradníc

Táto funkcia vám umožňuje zmeniť formát súradníc.

Stlačením tlačidla **3** zmeníte formát súradníc.

Tento systém ponúka 3 typy formátu.

NASTAVENIA NAVIGÁCIE (4/4)

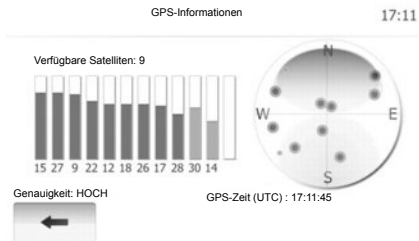


GPS

Táto funkcia vám umožňuje kontrolovať stav satelitov GPS.

Stlačte tlačidlo **4** pre zobrazenie informácií GPS (obrazovka **A**).

A





Prístup do menu Driving eco²

V hlavnom menu stlačte tlačidlo „Vozidlo“, a potom „Driving eco²“.

Menu „Driving eco²“ umožňuje prístup k nasledujúcim informáciám:

- „bilancia prejdenej trasy“;
- „Richtlinie“.

„Bilancia prejdenej trasy“

Toto menu umožňuje zobraziť údaje uložené počas vašej poslednej jazdy:

- « Priemerná spotreba »;
- « Celková spotreba paliva »;
- « Priemerná rýchlosť »;
- počet kilometrov prejdenej bez spotreby paliva;
- priemerný výkon úspornej jazdy (zóna **A**);
- Ukazovateľ zmeny rýchlosti (zóna **B**);
- predvídanie brzdenia (zóna **C**).

Poznámka: stlačte tlačidlo „Resetovanie“ na prístrojovej doske pre spustenie novej trasy po spustení aplikácie.

„Richtlinie“

Toto menu hodnotí váš štýl jazdy a poskytuje vám najvhodnejšie rady pre optimalizáciu spotreby paliva.

SPÁROVANIE, ZRUŠENIE SPÁROVANIA PRÍSTROJOV S FUNKCIOU BLUETOOTH® (1/2)

PripojenieBluetooth®

Skontrolujte, či je pripojenie Bluetooth® na možnosti "Ein" (aktivované). Za týmto účelom ťuknite na „Domov“ > „NASTAVENIA“ a vyberte „Bluetooth“.

Párovanie telefónu s Bluetooth®

Aby ste mohli používať systém hands-free, spárujte svoj telefón s Bluetooth® s multimediálnym systémom vozidla. Skontrolujte, či je funkcia Bluetooth® aktivovaná v telefóne a či je jej stav nastavený na „viditeľné“.

Párovanie umožňuje systému hands-free rozpoznať a zapamätať si telefón. Môžete spárovať až osem telefónov, no súčasne môže byť pripojený iba jeden.

Spárovanie možno vykonať buď cez multimediálny systém, alebo prostredníctvom vášho telefónu. Multimediálny systém a telefón musí byť zapnutý.

Poznámka: Žiadny iný predtým spárovaný telefón nesmie byť pri párovaní pripojený k systému handsfree.



Stlačte tlačidlo „Vyhľadaj zariadenie Bluetooth“ alebo „Autorisierung externer Geräte“ na obrazovke.

V závislosti od značky a modelu vášho telefónu môžu byť funkcie hands-free čiastočne alebo úplne nekompatibilné s multimediálnym systémom.

Spárovanie telefónu Bluetooth® pomocou multimediálneho systému

V multimediálnom systéme na úvodnej obrazovke stlačte tlačidlo „NASTAVENIA“ a potom „Vyhľadaj zariadenie Bluetooth“. Zo svojho telefónu vykonajte postup v nasledovnom poradí:

- Aktivujte pripojenie Bluetooth® vášho telefónu a nastavte jeho stav na „viditeľný“.
- spustíte vyhľadávanie telefónov s Bluetooth®, ktoré sa nachádzajú v blízkosti (pozrite si návod na používanie telefónu);
- vyberte svoj telefón v zozname zariadení nájdených multimediálnym systémom;
- na klávesnici telefónu zadajte kód Bluetooth® zobrazený na obrazovke multimediálneho systému alebo prijmite kód zobrazený na displeji telefónu (v závislosti od telefónu).

Poznámka: Niektoré telefóny nevyžadujú zadanie kódu Bluetooth®.

Telefón je automaticky zaregistrovaný a pripojený k vozidlu. Ak párovanie zlyhalo, postup opakujte.

SPÁROVANIE, ZRUŠENIE SPÁROVANIA PRÍSTROJOV BLUETOOTH® (2/2)

Spárovanie telefónu s funkciou Bluetooth® s multimediálnym systémom pomocou telefónu

- aktivujte pripojenie Bluetooth® v telefóne;
- v multimediálnom systéme stlačíte tlačidlo «Autorisierung externer Geräte»;
- spustíte v telefóne vyhľadávanie zariadení s Bluetooth®, ktoré sa nachádzajú v blízkosti (pozrite si návod na používanie telefónu);
- vyberte položku „MEDIA-NAV“ (názov multimediálneho systému) zo zoznamu zobrazeného na obrazovke vášho telefónu.

Poznámka: Ak nie je pripojený žiadny telefón, stlačte tlačidlo **L** na ovládači pod volantom. Zobrazia sa dve možnosti:

- „Vyhľadať zariadenie Bluetooth“;
- „Liste der Bluetooth-Geräte anzeigen“.

Telefón je automaticky uložený a pripojený k multimediálnemu systému. Ak párovanie zlyhalo, postup opakujte.

Viac sa dozviete v návode na používanie vášho telefónu.



Zrušenie spárovania telefónu s Bluetooth®

Zrušenie spárovania umožňuje vymazať telefón z pamäti multimediálneho systému.



Váš systém hands-free je určený iba na uľahčenie telefonovania, znižujúc rizikové faktory, pričom ich úplne neodstraňuje. Dodržiavanie platných predpisov krajiny, v ktorej sa nachádzate, je povinné.

Stlačte tlačidlo **1**. Stlačte ikonu koša na názve telefónu, ktorý má byť odstránený zo zoznamu. Svoju voľbu potvrdíte výberom „OK“.

Taktiež môžete vymazať všetky zariadenia v zozname stlačením tlačidla „Optionen“, „Odstrániť všetky“ a potvrdením vášho výberu stlačením „OK“.

Neúspešné pripojenie

V prípade neúspešného pripojenia skontrolujte, či:

- telefón je zapnutý;
- telefón je nastavený tak, aby akceptoval požiadavku automatického pripojenia multimediálneho systému;
- batéria telefónu nie je vybitá;
- telefón bol predtým spárovaný s multimediálnym systémom;
- funkcia Bluetooth® vášho telefónu a multimediálny systém sú zapnuté.

Poznámka: Dlhšie používanie systému hands-free vybijá rýchlejšie batériu vášho telefónu.

PRIPÁJANIE, ODPÁJANIE PRÍSTROJOV S FUNKCIOU BLUETOOTH® (1/2)

Zapojenie prístroja Bluetooth®

Aby ste sa dostali k všetkým funkciám svojho telefónu, musí byť pripojený do telefónneho systému hands-free.

Žiadny telefón nemôže byť pripojený k systému hands-free, pokiaľ nebol predtým spárovaný.

Pozrite v kapitole „Párovanie/zrušenie párovania telefónu“, v časti „Párovanie telefónu“.

Poznámka: Pripojenie Bluetooth® telefónu musí byť aktívne, pričom jeho stav musí byť nastavený na „viditeľné“.

Automatické pripojenie

Po zapnutí zapalovania telefónny systém hands-free vyhľadáva spárované telefóny nachádzajúce sa v blízkosti.

Poznámka: Telefón, ktorý má prednosť, musí byť pripojený ako posledný.

Vyhľadávanie pokračuje, kým sa spárovaný telefón nenájde (toto vyhľadávanie môže trvať až 5 minút).

Poznámka:

- kontakt vytvorený, môžete využiť automatické pripojenie k vášmu telefónu. V telefóne so systémom hands-free môže byť potrebné aktivovať funkciu automatického pripojenia Bluetooth®. Pozrite v návode na používanie telefónu.
- pri opätovnom pripájaní a prítomnosti dvoch spárovaných telefónov v oblasti príjmu systému hands-free bude posledný telefón pripojený prednostne, aj keď sa nachádza mimo vozidla a je v dosahu systému hands-free.

Poznámka: Ak počas pripájania so systémom hands-free prebieha hovor, telefón bude automaticky pripojený a hovor sa prepne na reproduktory vozidla.



V záujme bezpečnosti tieto operácie nevykonávajte počas jazdy.

Manuálne pripojenie (výmena pripojeného telefónu)

V hlavnom menu vykonajte tieto operácie:

- stlačte tlačidlo „Telefón“;
- stlačte tlačidlo „Liste der Bluetooth-Geräte anzeigen“.

Zobrazí sa zoznam doteraz spárovaných telefónov.

- Vyberte názov telefónu, ktorý si želáte pripojiť, a potom stlačte tlačidlo „OK“, aby ste výber potvrdili.

Váš telefón sa pripojí k multimediálnemu systému.

Poznámka: Ak je telefón pripojený pri zmene telefónu v zozname už spárovaných telefónov, existujúce spojenie sa automaticky preruší novým telefónom.

PRIPÁJANIE, ODPÁJANIE PRÍSTROJOV S FUNKCIOU BLUETOOTH® (2/2)

Neúspešné pripojenie

V prípade neúspešného pripojenia skontrolujte, či:

- telefón je zapnutý a viditeľný pre ostatné zariadenia;
- nie je vybitá batéria telefónu,
- bol predtým telefón spárovaný so systémom hands-free,
- funkcia Bluetooth® vo vašom telefóne a multimediálnom systéme je aktívna;
- telefón je nastavený na prijímanie žiadosti na pripojenie zo strany multimediálneho systému.

Poznámka: Dlhšie používanie systému hands-free rýchlejšie vybitá batériu telefónu.

Odpojenie telefónu

Ak chcete odpojiť telefón, môžete:

- odpojte funkciu Bluetooth® multimediálneho systému;
- deaktivujte funkciu Bluetooth® vášho telefónu.
- vymažte spárovaný telefón prostredníctvom menu multimediálneho systému.

Vypnutie telefónu spôsobí tiež odpojenie telefónu.

Na obrazovke sa zobrazí správa potvrdzujúca odpojenie telefónu.

Poznámka: Ak počas odpájania prebieha hovor, tento je automaticky presmerovaný na váš telefón.

Ak chcete deaktivovať funkciu Bluetooth® v telefóne, pozrite si pokyny v používateľskej príručke.

Pre zrušenie párovania a vymazanie telefónu s Bluetooth® si pozrite informácie v časti „Zrušenie párovania zariadenia s Bluetooth®“ v časti „Spárovanie/Zrušenie párovania zariadení s Bluetooth®“.



Váš systém „hands-free“ je určený iba na uľahčenie telefonovania znižujúc rizikové faktory, pričom ich úplne neodstraňuje. Dodržiavanie platných predpisov krajiny, v ktorej sa nachádzate, je povinné.

TELEFÓNNY ADRESÁR



Stlačte tlačidlo **1** pre prezeranie zoznamu a následne stlačte tlačidlo „Telefonbuch“ pre prístup k telefónnemu adresáru systému.

Použiť telefónny adresár

Môžete použiť položky telefónneho adresára uložené v pamäti telefónu.

Po pripojení systému a telefónu s Bluetooth® cez bezdrôtovú technológiu Bluetooth® sa čísla adresára z vášho telefónu automaticky prevedú do adresára systému.

Poznámka: pri niektorých telefónoch si môže od vás systém vyžiadať potvrdenie presunu z adresára telefónu.

Volat' číslo z adresára

Po nájdení želaného kontaktu v adresáre si môžete zvoliť číslo a vykonať hovor.

Vyhľadajte kontakt v adresáre podľa abecedného poradia

Ak sa v zozname nachádza mnoho kontaktov, môže byť užitočné zobraziť ich v abecednom poradí pre zjednodušenie hľadania.

Stlačte tlačidlo **2** a následne zadajte názov kontaktu, ktorý chcete vyhľadať s pomocou klávesnice.



Je vhodné, aby ste zastavili a tak vytočili číslo alebo hľadali kontakt.

VOLAŤ, PRIJAŤ HOVOR (1/2)



Volať obľúbené číslo

Pozrite si bod „Volať číslo z telefónneho adresára“ v časti „Telefónny adresár“.

Volať z telefónneho zoznamu

Telefón je pripojený, v hlavnom menu stlačte tlačidlo „Telefónne zariadenie“ a stlačte tlačidlo „Telefonbuch“.

Zvoľte kontakt (alebo vhodné číslo, ak má kontakt viacero čísel), hovor sa spustí automaticky po stlačení čísla kontaktu.

Volat' číslo z denníka hovorov

Môžete použiť zoznam hovorov uložený v pamäti telefónu.

Po pripojení vášho prístroja a vášho telefónu Bluetooth® cez bezdrôtovú technológiu Bluetooth® sa čísla zo zoznamov Všetky hovory, Volané čísla, Prijaté hovory a Neprijaté hovory automaticky prevedú do zoznamu hovorov.

Stlačte **1**, aby ste prehľadávali v zozname, a potom stlačte „Zoznamy hovorov“.

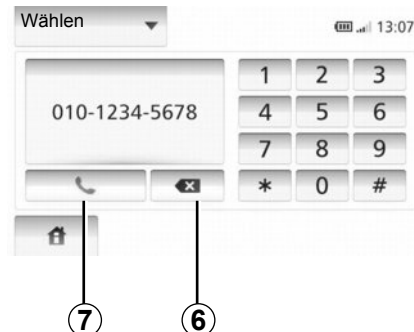
Stlačte tlačidlo **5**, aby ste sa dostali na zoznam všetkých hovorov.

Stlačte tlačidlo **4**, aby ste sa dostali na zoznam volaných čísel.

Stlačte tlačidlo **3**, aby ste sa dostali na zoznam prijatých hovorov.

Stlačte tlačidlo **2**, aby ste sa dostali na zoznam neprijatých hovorov.

Pre každý zoznam sú kontakty zobrazené od najnovších po najstaršie. Zvoľte kontakt, ktorý chcete volať.



Vytočiť číslo

Stlačte tlačidlo **1** pre zobrazenie zoznamu a následne stlačte „Wählen“ pre volanie s pomocou čísla.

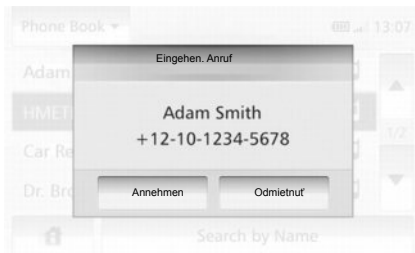
Stlačením tlačidiel s číslicami vykonajte hovor a následne stlačte **7**.

Stlačením tlačidla **6** môžete číslo upraviť. Dlhým stlačením tlačidla **6** vymažete všetky čísla naraz.



Je vhodné, aby ste zastavili a tak vytočili číslo alebo hľadali kontakt.

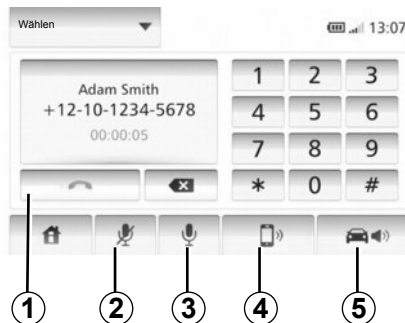
VOLAŤ, PRIJAŤ HOVOR (2/2)



Prijat' hovor

Pri prijatí hovoru sa obrazovka prijatia hovoru zobrazí s disponibilnými informáciami o volajúcom:

- meno kontaktu (ak jeho číslo máte vo svojom adresári);
- číslo volajúceho;
- „Neznáme“ (ak číslo nemôže byť zobrazené).

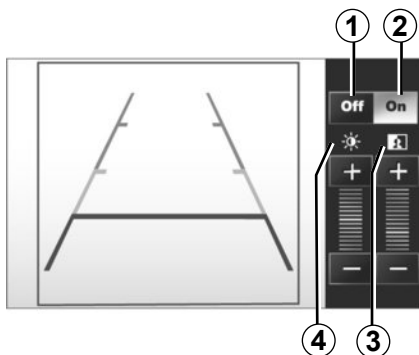


Počas hovoru

Počas hovoru môžete:

- zapnúť/vypnúť mikrofón stlačením tlačidla **2** alebo **3**;
- odmietnuť hovor stlačením tlačidla **1**;
- počúvať zvuk cez reproduktor telefónu stlačením tlačidla **4**;
- počúvať zvuk cez reproduktor vozidla stlačením tlačidla **5**.

CÚVACIA KAMERA



Opis činnosti

Pri cúvaní (a približne do 5 sekúnd po pre-
radení na iný prevodový stupeň) sa na prí-
strojovej doske zobrazí náhľad priestoru za
vozidlom spoločne s obrysom a nastavením
kontrastu a jasu.

Ak svieti červená zóna, využite na presné
zastavenie znázornenie nárazníka.

Poznámka: dbajte, aby cúvacia kamera
nebola zakrytá (špina, blato, sneh, ...).

Aktivácia, deaktivácia obrysu

Môžete aktivovať alebo deaktivovať zobra-
zenie obrysu stlačením tlačidla **1** alebo **2**.

Nastavenia

Stlačte tlačidlo „+“ alebo „-“ pre nastavenie
kontrastu **3** a jasu **4**.



Táto funkcia je doplňujúcou
funkciou. V nijakom prípade
teda nemôže nahradiť opatr-
nosť ani zodpovednosť vodiča.

Vodič musí neustále dávať pozor na
náhle udalosti, ktoré môžu vzniknúť
počas jazdy: preto dávajte pozor, či pri
manévrovaní nie sú v dráhe vozidla
pohyblivé prekážky (napríklad dieťa,
zvieratá, kočík, bicykel, ...) alebo veľmi
malé alebo tenké prekážky (menší
kameň, tenký kolík, ...).

Poznámka: Viac informácií o cúvacej
kamere nájdete v návode na používanie
vášho vozidla.

Na obrazovke sa zobrazuje prevrátený
obraz.

Obrys sa premieta na rovnú plochu.
Ignorujte ho, pokiaľ sa premieta na zvislý
alebo na zemi ležiaci objekt.

Predmety, ktoré sa zobrazia na obra-
zovke, môžu byť deformované.

Pri príliš silnom svetle (sneh, vozidlo na
slnku...) môže byť obraz prenášaný ka-
merou rušený.

Ak je batožinový priestor otvorený alebo
nesprávne zatvorený, zobrazí sa správa
„BOOT OPEN“ a zobrazenie kamery
zmizne.

NASTAVENIA SYSTÉMU (1/2)



Prístup k parametrom systému:

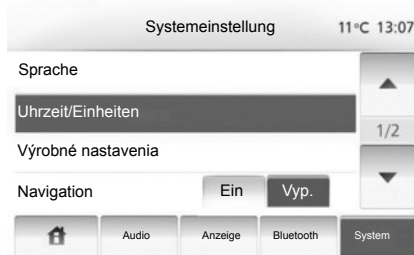
- Stlačte tlačído «Domov», «NASTAVENIA»;
- stlačte menu v spodnej časti obrazovky;
- zvolte rubriku.

Nastavenie obrazovky

Jas obrazovky

Môžete nastaviť jas obrazovky.

Nastavte jas obrazovky na «Nízke», «Stredné» (prostriedok) alebo «Vysoké».



« Režim mapy »

Ak chcete zlepšiť viditeľnosť obrazovky mapy cez deň a v noci, môžete zmeniť kombináciu farieb mapy.

- «Autom»: zobrazí obrazovku mapy GPS. Prechod režimu denný/nočný je automatický v závislosti od rozsvietenia svetiel.
- «Deň»: obrazovka karty sa zobrazí vždy so svetlými farbami.
- «Noc»: obrazovka mapy sa zobrazí vždy s tmavými farbami.

« KLIMATIZÁCIA Info »

Táto funkcia vám umožňuje zapnúť/vypnúť zobrazovanie informácií o klimatizácii pri zmene nastavení.

Nastavenia systému

« Jazyk »

Táto funkcia vám umožňuje zmeniť jazyk používaný v systéme a jazyk hlasového sprievodcu.

NASTAVENIA SYSTÉMU (2/2)

« Hodina »

Táto funkcia vám umožňuje vybrať si medzi formátom času «12 h» a «24 h».

Poznámka: čas sa nastaví automaticky cez systém GPS a v tomto prípade, ak chcete mať miestny čas, musíte mať mapu krajiny, v ktorej sa nachádzate.

Ak chcete zmeniť čas manuálne, stlačte tlačidlo „Hodiny/jednotky“, a potom zvolíte „Nastavenie času“.

« Jednotky »

Táto funkcia vám umožní nastaviť jednotku vzdialenosti zobrazenú vo vašom navigačnom systéme. Môžete si zvoliť medzi «km» a «míle».

« Výrobné nastavenia »

Táto funkcia vám umožňuje znovu spustiť rôzne parametre s predvolenými nastaveniami.

- «Všetky»: znovu spustí všetky nastavenia podľa predvolených nastavení.
- «Telefónne zariadenie»: znovu spustí všetky nastavenia týkajúce sa telefónu.
- «Navigácia»: znovu spustí všetky nastavenia týkajúce sa navigácie.
- «Audio-mediálny-rádio-Systém»: znovu spustí všetky parametre spojené so zvukom, médiami a rádiom.

« Navigácia »

Táto funkcia vám umožňuje aktivovať alebo deaktivovať navigáciu systému.

« Verzia systému »

Táto funkcia vám umožňuje kontrolovať verziu systému.

Nastavenie zvuku

Pozrite v kapitole „Nastavenie zvuku“.

« Nastavenia Bluetooth »

Pozrite v kapitole „Párovanie/zrušenie párovania prístrojov Bluetooth®“.



Pomocou kľúča USB a počítača pripojeného k internetu môžete:

- aktualizáciu obsahu mapy;
- aktualizovať multimedialný systém;
- zakúpenie nových máp;
- aktualizovať obsah BZ.

Stahovanie a aktivácia funkcie možnosti rizikových zón sú v niektorých krajinách zakázané a môžu byť porušením pravidiel.

Inštalácia softvéru

Nainštalujte Naviextras Toolbox na váš počítač niekoľkými kliknutiami. Toolbox sa dá stiahnuť na stránke výrobcu.

Po prevzatí inštalačného súboru z internetovej lokality <http://renault.naviextras.com> stačí dvakrát kliknúť na súbor a spustí sa inštalácia.

Sledujte inštrukcie zobrazené na obrazovke.

Vytvorenie internetového účtu

Ak sa chcete pripojiť, kliknite na ikonu „Not logged in“ na paneli nástrojov, ktorý sa nachádza vo vrchnej časti stránky alebo kliknite na tlačidlo „Pripojenie“ na hlavnej obrazovke Toolbox. Ak nie ste zaregistrovaní na internetovej lokalite Naviextras.com, môžete tak ľahko urobiť na Toolbox kliknutím na tlačidlo „Register“ na stránke pripojenia.



Záruka aktualizácie mapy

Po obdržaní nového vozidla máte 90 dní na aktualizáciu kartografických údajov zadarmo. Potom sa za aktualizácie platí.

Vyobrazenia v návode na používanie nie sú záväzné.

AKTUALIZÁCIA SYSTÉMU (2/4)

Registrácia systému u Toolbox

Ak chcete zaregistrovať svoj multimediálny systém do svojho profilu používateľa, musíte najskôr vložiť prázdny kľúč USB do multimediálneho systému.

Poznámka: Ak chcete vložiť kľúč USB, pozrite si informácie o „Vložení kľúča USB“ v rubrike „Navigačný systém“.

Poznámka: Kľúč USB sa nedodáva spolu s multimediálnym systémom.

Poznámka: kľúč USB musí byť naformátovaný vo formáte FAT32 a musí mať kapacitu minimálne 4GB a maximálne 32GB.



Nahratie systému na kľúč USB

Keď sa kľúč USB vloží do portu USB multimediálneho systému, zvolte možnosť „NAVI“ > „Optionen“ > „Aktualizácie máp“ na druhej strane > „Optionen“ > „Aktualizovať“.

Poznámka: na zaregistrovanie systému na kľúči USB, naštartujte vozidlo a počas načítavania údajov nechajte motor naštartovaný.

Procedúra aktualizácie sa spustí automaticky. Počas aktualizácie nevyužívajte žiadne z funkcií multimediálneho systému.

Po skončení aktualizácie sa znovu spustí multimediálny systém so všetkými novými aktualizovanými funkciami.

Vložte kľúč USB do počítača (ktorý už musí byť pripojený k internetu). Keď je váš systém pripojený, a keď ho Toolbox nájde v zozname zohľadnených systémov, názov systému (alebo softvéru) sa objaví vo vrchnej oblasti okna Toolbox.

Ak ste dodržali pokyny, pripojili ste svoj kľúč USB a potom ste sa prihlásili, bude váš multimediálny systém už zaregistrovaný do vášho profilu používateľa.

AKTUALIZÁCIA SYSTÉMU (3/4)

Stiahnutie aktualizácií na kľúč USB

Ak ste získali bezplatný alebo platený obsah, kliknite na tlačidlo aktualizácií na paneli ponuky, ktorý sa nachádza vľavo od Toolbox.

Tlačidlo aktualizácií zobrazí obrazovku, na ktorej budú uvedené všetky dostupné aktualizácie, teda:

- položky, ktoré ste získali, ale zatiaľ nainštalovali (aktualizácia alebo dodatočné funkcie);
- bezplatné aktualizácie a dodatočné funkcie, ktoré ste pridali k inštalačnému súboru na základe katalógu;
- aktualizácie systému (ak je dostupná novšia verzia);
- a špeciálne bezplatné aktualizácie.

Všetky dostupné aktualizácie sú označené podľa oblasti formou zoznamu a na planisfére.

Štandardne sú zvolené všetky prvky vzťahujúce sa na všetky regióny s ohľadom na ich inštaláciu. Ak si zvolíte dočasné vynechanie regiónu, zrušte zaškrtnutie okienka na začiatku riadku tabuľky, ktorá sa naň vzťahuje. Po skontrolovaní tabuľky kliknite na tlačidlo „Inštalovať“, nachádzajúce sa v spodnej časti obrazovky pre spustenie postupu inštalácie.

Toolbox začne sťahovať a inštalovať zvolené aktualizácie. Počkajte, prosím, kým nedostanete správu oznamujúcu skončenie operácie.

Toolbox vás informuje, keď zvolené prvky prekročia maximálnu kapacitu multimediálneho systému. V tomto prípade si môžete zvoliť prvky, ktoré sa budú inštalovať alebo odstrániť systém, aby sa dodržalo toto obmedzenie úložného priestoru.

Aj keď sa prvky zo systému odstránia, zostávajú ich vlastníkom a môžete ich bezplatne nainštalovať neskôr.

Nevytahujte kľúč USB z multimediálneho systému ani ho nedeaktivujte neskôr počas aktualizácie.



Sťahovanie a aktivácia funkcie výstrahy pred radarmi je v niektorých krajinách zakázané a môže byť porušením pravidiel.

AKTUALIZÁCIA SYSTÉMU (4/4)

Aktualizácia systému a mapy

Stiahnutie aktualizácií do vozidla

Po skončení procesu sťahovania sa môže kľúč USB vytiahnuť z počítača. Vložte USB kľúč do USB portu multimediálneho systému vozidla.

Poznámka: na aktualizáciu máp, naštartujte vozidlo a počas načítavania údajov nechajte motor naštartovaný.

Keď je multimediálny systém aktívny, automaticky identifikuje aktualizácie dostupné na kľúči USB a navrhne aktualizáciu systému alebo mapy podľa aktualizácií dostupných na kľúči USB. Nevypínajte multimediálny systém počas inštalácie aktualizácií.

Poznámka: stiahnutie a inštalácia aktualizácie systému je možná len vtedy, ak existuje novšia verzia.



- Obrazovka **A** sa zobrazí automaticky po zapojení kľúča USB;
- stlačením tlačidla **2** spustíte aktualizáciu;
- stlačením tlačidla **1** sa vrátite na predchádzajúcu obrazovku.

Procedúra aktualizácie sa spustí automaticky. Počas aktualizácie systému nevykonávajte žiadne úkony.

Multimediálny systém sa môže automaticky reštartovať počas aktualizácie. Počkajte, kým sa zobrazí obrazovka rádia.

Po skončení aktualizácie sa znovu spustí multimediálny systém so všetkými novými aktualizovanými funkciami.

Licencia

Ak chcete získať zdrojové kódy GPL, LGPL, MPL a ďalšie licencie obsiahnuté v tomto produkte, navštívte lokalitu <http://opensource.lge.com>.

Okrem zdrojových kódov je možné prevziať všetky súvisiace zmluvné podmienky, vylúčenia záruk a upozornenia o autorských právach.

Spoločnosť LG Electronics vám dodá aj kódy open source na disku CD-ROM, a to na základe žiadosti zaslanej e-mailom na adresu opensource@lge.com a po zaplatení poplatku slúžiaceho na pokrytie distribučných nákladov (napr. náklady na médiá, poštovné a manipulačné náklady). Táto ponuka platí tri roky od dátumu nákupu produktu.

V prípade náhodného prerušenia aktualizácie opakujte postup od začiatku.

PORUCHY ČINNOSTI (1/2)

Systém		
Opis	Príčiny	Riešenia
Nič sa nezobrazuje.	Šetrič obrazovky je zapnutý.	Skontrolujte, či je šetrič obrazovky zapnutý.
	Systém je vypnutý	Teplota vo vozidle je príliš nízka alebo príliš vysoká.
Nič nepočuť.	Hlasitosť je na minime alebo je aktivovaná nemá funkcia.	Zvýšte hlasitosť alebo vypnite nemú funkciu.
Nijaký zvuk nevychádza z ľavého, pravého, predného alebo zadného reproduktora.	Parametre balance alebo fader sú nesprávne.	Nastavte zvuk balance alebo fader správne.

Navigácia		
Opis	Príčiny	Riešenia
Nič nepočuť.	Hlasitosť menu „NAVI“ je na minime alebo je aktivovaná nemá funkcia.	Zvýšte hlasitosť („Optionen“ menu „NAVI“) alebo vypnite nemú funkciu. Hlasitosť v režime GPS je možné nastaviť počas hlasu z navádzania.
Poloha vozidla na obrazovke nezodpovedá jeho skutočnému umiestneniu.	Zlá lokalizácia vozidla spôsobená príjmom GPS.	Premiestnite vozidlo, až kým nezískate dobrý príjem signálov GPS.
Údaje zobrazené na obrazovke nezodpovedajú skutočnosti.	Verzia systému je zastaraná.	Získajte poslednú verziu systému.
Niektoré rubriky v menu nie sú k dispozícii.	V závislosti od prebiehajúceho príkazu nie sú niektoré rubriky k dispozícii.	

PORUCHY ČINNOSTÍ (2/2)

Navigácia		
Opis	Príčiny	Riešenia
Hlasový sprievodca nie je k dispozícii.	Navігаčný systém neberie do úvahy križovatky. Hlasový sprievodca je vypnutý.	Zvýšte hlasitosť. Skontrolujte, či je hlasový sprievodca zapnutý.
Hlasový sprievodca nezodpovedá skutočnosti.	Hlasový sprievodca sa môže meniť v závislosti od prostredia.	Jazdite podľa skutočných podmienok.
Navrhovaná trasa sa nezačína alebo nekončí miestom určenia.	Systém nerozpoznal cieľ.	Zadajte cestu v blízkosti požadovaného cieľa.

Telefón		
Opis	Príčiny	Riešenia
Nepočuť nijaký zvuk, ani zvonenie.	Mobil nie je dobýť alebo zapojený v systéme. Hlasitosť je na minime alebo je aktivovaná nemá funkcia.	Skontrolujte, či je mobil dobýť alebo zapojený v systéme. Zvýšte hlasitosť alebo vypnite nemú funkciu.
Nemožno volať.	Mobil nie je dobýť alebo zapojený v systéme. Blokovanie klávesnice telefónu je zapnuté.	Skontrolujte, či je mobil dobýť alebo zapojený v systéme. Odblokujte klávesnicu telefónu.



ABECEDNÝ REGISTER (1/2)

A

adresár SK.28, SK.37 – SK.38
ARTIST SK.18
AUX SK.17 → SK.19

B

BASS SK.20
Bluetooth® SK.44, SK.46, SK.48

Č

čas SK.52
zobrazovanie informácie SK.52

D

detailný smer cesty SK.31 → SK.35

F

FADER SK.20

G

GPS

prijem SK.21
prijímač SK.21, SK.42

I

informácie o prevádzke SK.16

K

karta

mierka SK.22
nastavenie SK.36, SK.39
očíslovaná karta SK.21
zobrazovanie informácie SK.22, SK.36
kľúč USB SK.54 → SK.57
konektor telefónu SK.46

M

miesto určenia SK.25 → SK.30, SK.37 – SK.38

N

nastavenie SK.40 → SK.42, SK.52 – SK.53
audio SK.20
navigácie SK.40 → SK.42
rozdelenia zvuku dozadu / dopredu SK.20
rozdelenia zvuku vľavo / vpravo SK.20
svetelnosti SK.52

O

obchádzka SK.31 → SK.35
objem SK.13
obľúbené číslo SK.48
obrazovka
nastavenie SK.36
obrazovka navigačného systému SK.31 → SK.36
pohotovostný režim SK.10
zobrazenie navigácie SK.31 → SK.35
očíslovať SK.49
oddeliť telefón SK.45

P

parametrizácia SK.20
pásmo FM / LW / MW SK.14 → SK.16
POI SK.26 – SK.27, SK.36
poruchy činnosti SK.58 – SK.59
potvrdiť smer cesty SK.29 – SK.30
predmet záujmu SK.26 – SK.27, SK.36
prehľad SK.48
premiestnenie na mapu SK.36
prenosný audioprehrávač Bluetooth®
spárovať SK.18
zrušiť spárovanie SK.18
prídavný zdroj SK.17 → SK.19
prijat' hovor SK.50
prípojka Jack SK.19
prípojka USB SK.18, SK.54 → SK.57

R

RDS SK.5, SK.16
režim 3D / 2D SK.31

ABECEDNÝ REGISTER (2/2)

režim LIST / LISTE	SK.14
režim MANU / MANUEL	SK.14
režim PRESET	SK.14 → SK.16
rozsah komunikácie	SK.13
rozsah prispôsobený rýchlosti	SK.13

S

spárovanie telefónu	SK.44
systém	
aktualizácia	SK.54 → SK.57

Š

štart	SK.10
-------------	-------

U

uloženie rádiostanice do pamäte	SK.14 → SK.16
USB	SK.54 → SK.57

V

vedenie	
hlas	SK.31 → SK.35
karta	SK.31 → SK.36
vypnutie	SK.35
zapnutie	SK.31
vlnový rozsah	SK.14 → SK.16
volať	SK.49
vypnutie	SK.10
vypnutie zvuku	SK.13
výšky	SK.20
vyváženie	SK.20

W

WMA	SK.17
-----------	-------

Z

zadat' adresu	SK.25
zadat' číslo	SK.48
zapojenie Bluetooth	SK.46
zrychlené vyhľadávanie	SK.17

